

# 2,27 Millionen Euro Zuschuss für die neue Wohltorfer Sporthalle

## Vorweihnachtlicher Geldsegen aus Berlin für Wohltorfs nächstes Bauprojekt

**Wohltorf** – Gute Nachrichten für den Sport in Wohltorf: Am 14. Dezember kam in der Gemeinde die Nachricht an, dass der Haushaltsausschuss des Bundestages den geplanten Neubau der Sporthalle mit 2,27 Millionen Euro bezuschusst. Die Mittel stammen aus dem Förderprogramm »Sanierung kommunaler Einrichtungen im Bereich Sport, Jugend und Kultur« des Bundesamts für Bauwesen und Raumordnung. Die Freude in der Gemeinde ist groß.

»Ich habe am 14. Dezember aus dem Amt Hohe Elbgeest erfahren, dass wir den Zuschuss erhalten«, so Wohltorfs Bürgermeister Gerald Dürlich. Dieser vorweihnachtliche Geldsegen entlastet die Gemeindekasse gewaltig. Nach aktuellem Stand beläuft sich die kalkulierte

Bausumme für die neue Sporthalle auf 6,3 Millionen Euro, die von der Gemeinde gestemmt werden muss.

»Ich habe mich sehr über diese Nachricht gefreut und danke dem Amt Hohe Elbgeest«, sagt Dürlich. Er steht in Kontakt mit Dr. Nina Scheer, SPD-Bundstagsabgeordnete für den Wahlkreis 10, Herzogtum Lauenburg/Stormarn-Süd und mit Andrea Tschacher, Abgeordnete für den Wahlkreis Lauenburg Süd im Schleswig-Holsteinischen Landtag, die sich beide – wie auch Konstantin von Notz – für das Projekt eingesetzt haben.

Die Politiker sehen in der Bewilligung der Mittel ein starkes Signal für die Region. »Investive kommunale Projekte im Bereich Sport, Jugend und Kultur, die einen hohen Qualitätsanspruch hinsichtlich der energetischen Anpassungsleistungen an den Klimawandel aufweisen, werden gefördert«, so von Notz.

Der Sporthallen-Neubau in Wohltorf ist eines von 151 Pro-

jekten, die gefördert werden. Dafür stellt der Bund insgesamt rund 466 Millionen Euro zur Verfügung. So soll der seit Jahren bestehende Sanierungsstau langfristig abgebaut und die kommunalen Einrichtungen zukunftsfest und klimaresilient aufgestellt werden.

Die vorhandene Sporthalle in der Wohltorf stammt aus dem Jahr 1972 und ist abgängig. Prüfungen haben ergeben, dass eine Sanierung nicht sinnvoll wäre. Jetzt freut sich die Gemeinde auf eine Sporthalle nach neuesten Standards. Geplant ist eine Zwei-Feldhalle mit Tribüne und Foyer.

*Lesen Sie weiter auf Seite 32*

### HEUTE:

<b>Kirchentisch und 500 Kilogramm Lebensmittelpenden</b>	s. 12
<b>Weltenstrom 2022</b>	s. 16 – 25
<b>Reinbeks Freizeitbad öffnet erst wieder 2023</b>	s. 30
<b>Kirchen zur Weihnacht</b>	s. 36

**TAXI**  
T. Zapf  
Festpreise nach Hamburg  
Flughafen–Hauptbahnhof–alle Stadtteile  
**722 4411**  
**710 1144**

### Ihr Haus- u. Gartenservice schnell – preiswert – zuverlässig

#### Aktion bis Ende Februar: Bäume fallen

Bäume, Büsche, Hecken schneiden, Baumfällen (mit Seilklettertechnik), Platten- und Pflasterarbeiten, Zäune aufstellen, Bepflanzungen, Rasenpflege & -schnitt

Ein frohes Weihnachtsfest und ein guten Rutsch ins neue Jahr wünscht Ihnen Ihr Haus- und Gartenservice Gerhard Karp  
Gerhard Karp · Tel. 04104/69 99 70



**GRÜN... BLAU HINTER DEN OHREN!**  
... und super zufrieden!

**blau a**  
HÖRGERÄTE

blau Hörgeräte in Reinbek  
Bahnhofstraße 6 · 21465 Reinbek  
Tel: (040) 73 60 15 15

## BAUARBEITER-HANDTASCHE



Einfach mitnehmen an unseren Standorten: Der 1m³ Buhck Bag zur flexiblen Abfallentsorgung aus Haus, Garten oder Baustelle.

[www.buhck.de](http://www.buhck.de) **buhck** GRUPPE

Bag online bestellen



## Jahresabschluss · Steuern · Lohn · Buchhaltung · auch Pflegebuchhaltung

**Wir übernehmen das für Sie!**

AUDIT CONSULT  
Bergemann & Lamp GmbH & Co. KG  
Steuerberatungsgesellschaft  
Lindenallee 60 · 21465 Reinbek  
Tel.: +49 40/7 10 90 7-0  
[audit@audit-reinbek.de](mailto:audit@audit-reinbek.de)  
[www.steuer-zuteuer.de](http://www.steuer-zuteuer.de)



## PRO-SECCO ONLINE

NEU + NEU + NEU  
PRO-SECCO ONLINE-SHOP MIT DEN NEUEN KOLLEKTIONEN FRÜHJAHR 2023

BLAUER - CAMBIO - HENRY CRIST - FTC  
ROBERT FRIEDMAN - HERZENSANGELEGENHEIT  
MABRUN - ROSA+ME

f ONLINE SHOP - [WWW.PRO-SECCO.COM](http://WWW.PRO-SECCO.COM) - i  
BAHNHOFSTRASSE 11 D - 21465 REINBEK - TELEFON 040 - 728 11 515



Die Stadt Reinbek informiert  
Verantwortlich: Der Bürgermeister



# Stadtinformation

19. Dez. 2022

Foto: Alexa Binnewies



## Zuversicht

### Liebe Reinbekerinnen und Reinbeker,

ein Krisenjahr geht zu Ende, schon wieder. Corona, Krieg in Europa, Materialknappheit, Energiemangel, Inflation – 2022 werden wir nicht vermissen. 2023 kann nur besser werden und es wird besser!

In turbulenten Zeiten wie diesen spüren wir den besonderen Wert der Menschen um uns herum umso mehr. Ein gutes Gespräch wird nämlich nicht teuer, Menschlichkeit nicht knapper, ein freundlicher Blick nicht kriegerischer.

2023 soll das Jahr werden, an dem wir uns auf unsere Tugenden konzentrieren und uns wieder an eines erinnern: die Zuversicht. Auch die nimmt uns niemand!

Feiern Sie ein schönes Weihnachtsfest und kommen Sie gut nach 2023.

*Brigitte Bortz*

Brigitte Bortz  
Bürgervorsteherin

*B. Warmer*

Björn Warmer  
Bürgermeister

## Informationen der Fraktionen

Verantwortlich: Die Fraktionen der  
Stadtverordnetenversammlung

**CDU** [www.cdu-reinbek.de](http://www.cdu-reinbek.de)  
Tel. 040 / 71005644

### Frohe Weihnachten!

Viele Dinge haben sich nach Jahren der Pandemie im letzten Jahr in Richtung Normalität bewegt und dennoch ist in diesem Jahr durch den völkerrechtswidrigen Angriff Russlands auf die Ukraine mit einem Krieg in Europa nichts mehr so, wie es einmal war. Viele externe Einflüsse betreffen unser beschauliches Reinbek. Vieles, was wir uns vorgenommen hatten, wurde von der Wirklichkeit eingeholt und wir mussten gemeinsam reagieren. Dies geht nicht immer ganz ohne Reibungen ab und nicht alles konnte so umgesetzt werden, wie geplant. Nun könnte man sagen, im nächsten Jahr wird alles besser, aber so sehr wir darauf gerade in der Weihnachtszeit hoffen sollten, so wenig können wir uns darauf verlassen. Daher sollten wir auch im kommenden Jahr als Reinbeker Bürgergesellschaft gemeinsam schauen, wie wir unsere Stadt voranbringen und Lösungen erarbeiten. Die letzten Jahre haben gezeigt, dass dies auch in der Kommunalpolitik meist gelingt. Wir als CDU-Fraktion freuen uns auch im nächsten Jahr auf den Austausch mit Ihnen, bedanken uns für das große Engagement der Reinbekerinnen und Reinbeker und wünschen Ihnen und Ihren Familien ein Frohes Fest und einen guten Rutsch!  
Patrick Ziebek

**BÜNDNIS 90  
DIE GRÜNEN** [www.gruene-reinbek.de](http://www.gruene-reinbek.de)  
Tel. 040 - 710 8515

### Reinbek – unsere Stadt im Grünen

2022 neigt sich mit Macht dem Ende – GRÜNE stets aktiv und behände:

Holzvogtland mit Bürgerentscheid; es ist nun von Bebauung befreit.

Charakter der Wohnquartiere erhalten und Baupläne entsprechend gestalten.

Der Baumschutz ist erfüllt mit Leben. Da haben wir ordentlich Gas gegeben.

Geschwisterermäßigung ist wichtig. Wir kämpfen drum – und das richtig.

Für Fußwege und guten Radverkehr müssen viel mehr Finanzmittel her.

Energiewende ist das Gebot der Zeit mit Klimaschutz und Nachhaltigkeit!

Die Reinbeker GRÜNEN wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest



und ein 2023 in Frieden und Freiheit.

**SPD** Tel. 040/7105384  
[www.spd-reinbek.de](http://www.spd-reinbek.de)

### Liebe Reinbekerinnen und Reinbeker

Mit dieser letzten Kolumne des Jahres 2022 möchten wir kurz zurückblicken auf das vergangene Jahr. War im Januar noch Corona das große Thema, wurde dies dann im Februar durch den verbrecherischen Angriffskrieg Russlands gegen die Ukraine abgelöst. Es geschah etwas, was wir uns in Europa nicht mehr vorgestellt hatten. Ein Krieg, der schreckliches Leid über die Bürgerinnen und Bürger der Ukraine brachte. Und wir haben erst nach und nach begriffen, wie sehr auch uns in Reinbek dies treffen sollte. Die ersten Flüchtlinge kamen und trafen auf eine unbeschreibliche Hilfsbereitschaft vieler Reinbekerinnen und Reinbeker. Ohne dieses zivilgesellschaftliche Engagement hätte auch die Verwaltung und die Politik in der ersten Phase kein Land gesehen. Hierfür möchten wir allen, die geholfen haben und auch heute noch helfen, an dieser Stelle unseren aufrechten und herzlichen Dank sagen. Auch 2023 wird uns hier fordern. Bitte bleiben Sie dabei.  
Nikolaus Kern

**FDP** Tel. 040/727 9582  
[www.fdp-reinbek.de](http://www.fdp-reinbek.de)

### Sachliche Entscheidung zur Zukunft des Rathauses!

Ob das Reinbeker Rathaus eine architektonische Perle ist oder nicht, darüber lässt sich sicher diskutieren. Unstrittig aber ist, dass das Gebäude im großen Umfang sanierungsbedürftig ist. Sowohl der Energieverbrauch als auch die technische Gebäudeausstattung sowie die Raumaufteilung und Gestaltung der Büros ist nicht mehr auf der Höhe der Zeit. Bei so einer kostenintensiven Maßnahme ist es richtig und consequent mehrere Handlungsalternativen zu prüfen und dann nach sachlicher Abwägung der Vor- und Nachteile zu entscheiden. Unsere eigene Abwägung mit den uns vorliegenden Informationen, hat ergeben, dass die Sanierung am jetzigen Standort die sinnvollste Lösung wäre. Wir erheben aber nicht den Anspruch unfehlbar zu sein, daher ist es klug durch Fachleute noch einmal alle Informationen zusammenzutragen zu lassen und anhand klarer Kriterien eine Entscheidung zu treffen. Dieser Prozess wurde mit großer Mehrheit in der Stadtverordnetenversammlung am 15.12. auf den Weg gebracht. Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest! Gehen Sie gesund und mit Zuversicht ins neue Jahr 2023!  
Bernd Uwe Rasch

**Forum21** Tel. 040/  
[www.forum21-reinbek.de](http://www.forum21-reinbek.de) 2548 2573

### Weniger Fraktionen = mehr Demokratie?

Man könnte den Eindruck gewinnen die Kieler Landesregierung will die kommunale Selbstverwaltung stärken, indem Kreise und Kommunen selbst bestimmen sollen, wann eine Fraktion gebildet werden darf. Es soll nach der Änderung der kommunalrechtlichen Vorschriften den jeweiligen Gemeindevvertretungen mit mindestens 31 oder mehr Mitgliedern freigestellt werden, ob eine Fraktion aus 2 Vertretern oder erst ab 3 Mandatsträgern gebildet werden darf. Was sich beim ersten Lesen sehr demokratisch anhört und den Kommunen mehr Entscheidungsfreiheit geben soll, ist auf den zweiten Blick eine Mogelpackung. Die Änderung birgt die Gefahr, dass große Fraktionen kleinere, unbeugsame und lautere Wählergemeinschaften einfach per Beschluss von der politischen Arbeit ausschließen können. Dass die Funktionsfähigkeit der Kommunalpolitik gestärkt werden soll, indem man unliebsame Konkurrenz ausschaltet, erschließt sich mir nicht. Daher ist es das richtige Signal, dass sich die Mehrheit der Reinbeker Fraktionen dem Vorhaben in den Weg stellt und eine Resolution auf dem Weg bringt. Hier nochmal schwarz auf weiß: Alle Fraktionen sind wichtige Instrumente der politischen Teilhabe und sie repräsentieren alle in ihrer Größe den Bürgerwillen!  
Cathrin Pohl

**KPP** Telefon 040 / 722 26 72  
[klaus-peter-puls@gmx.de](mailto:klaus-peter-puls@gmx.de)

### Gemeinde-Demokratie

2022: Ukrainekrieg, Energiekrise, Inflation. Mehr Flüchtlinge, höhere Kosten, alles wird teurer. Und wer hat Schuld? »Der Staat«? »Die Politik«? »Die Ausländer«? Im »demokratischen Rechtsstaat« (Artikel 20 und 28 Grundgesetz) machen die gewählten Abgeordneten in Bund, Ländern und Gemeinden »die Politik«. Sie, liebe Reinbekerinnen und Reinbeker, können bei der Kommunalwahl am 14.05.2023 wieder mitentscheiden, wer für Sie im Rathaus »die Politik« machen soll. Sie können immer auch mehr tun, wenn Sie wollen: Meines Wissens ist in allen Fraktionen die Mitarbeit auch ohne Parteibuch möglich. Und: Sie können sich jederzeit »von außen« konkret in die Politik einmischen. Ein Musterbeispiel dafür war der von engagierten Prahlsdorferinnen und Prahlsdorfern initiierte Bürgerentscheid zur Erhaltung des Holzvogtlands am 8.5.2022.  
Ihnen allen schöne Weihnachten und ein gutes Neues Jahr.  
Klaus-Peter Puls

## Handarbeitsmesse Bergedorf: Bewerben Sie sich jetzt als AusstellerIn

Nähen, Stricken, Filzen ...

**Bergedorf** – Sie sind handwerklich kreativ und möchten Ihre Sachen gerne einem breiten Publikum anbieten. Egal ob vom Fach mit eigenem Laden oder als Laie.

Dann sind Sie bei der 7. Handarbeitsmesse H.A.M.B. am Sonntag, 26. Februar 2023 von 11 – 17 Uhr in der LOLA, Bergedorf, Lohbrügger Landstraße 8, 21031 Hamburg,



genau richtig. Denn hier dreht sich wieder alles rund ums textile Selbermachen. Neben schönen und aktuellen Stoffen können dort Näh- und Handarbeitszubehör für SelbsterstellerInnen sowie feinste Handwerkskunst wie Kleidung, Taschen, Accessoires u.v.m. aus Stoff, Wolle und Filz angeboten werden. Parallel zur Messe laufen diverse kreative Workshops für AnfängerInnen und Fortgeschrittene und Sie bekommen dort jede Menge Tipps und Tricks. Und bei Kaffee und Kuchen lädt die LOLA Bar zum Verweilen und Fachsimpeln ein.

Noch gibt es die Möglichkeit, sich für einen Standplatz zu bewerben. Bewerbungen bitte telefonisch unter ☎ 040-7247735 oder per eMail an: markt@lola-hh.de

## Neujahrsempfang der Stadt Reinbek am 15. Januar 2023 im Hofsaal des Schlosses



**Reinbek** – Am Sonntag, 15. Januar 2023, laden Bürgervorsteherin Brigitte Bortz und Bürgermeister Björn Warmer die Bürgerinnen und Bürger ab 11.30 Uhr ein zum Neujahrsempfang im Hofsaal des Reinbeker Schlosses. Musikalisch begleitet werden die Feierlichkeiten vom Reinbeker Stadt-Orchester unter Leitung von Andreas Goj.

Bürgermeister Björn Warmer: »Meine Freude ist riesig, endlich wieder in diesem gewohnten, traditionellen Rahmen das neue Jahr einzuläuten. Das wird eine schöne Zeremonie.«

### GLASEREI BEHN

Zum Weihnachtsfest  
wärmende, gemütliche Stunden  
zum neuen Jahr Gesundheit,  
Glück und Erfolg  
wünschen allen Kunden  
und Freunden



Glaserei  
**HB**  
Inh. Peter Kraus

Peter Kraus und Team

Kinauweg 7, Reinbek, Tel. 727 300 40

Zur

Mühle



RESTAURANT

Hochzeit, Jubiläum, Geburtstag, Betriebsfeier,  
Live-Musik und vieles mehr von 20 - 150 Personen

### Highlights im Dezember

<b>Hirschrollbraten</b> auf Apfelrotkohl, Knödel und Preiselbeeren	€ 19,90
<b>Dorade gegrillt</b> auf einem Gemüsebett, serviert mit gerösteten Kartoffeln und Honig-Senf-Sauce	€ 19,90

### MITTAGSTISCH

DIENSTAG – SAMSTAG  
VON 12.00 BIS 17.00 (AUSSER AN FEIERTAGEN)

€ 10,90

20. – 24.12.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>Gefüllte Paprika</b> mit hausgem. Kartoffelpüree und Bratensauce</li> <li>2. <b>Pasta Carbonara</b> mit Spaghetti, Sahne-Specksauce und geriebenem Käse</li> <li>3. <b>Seelachs gegrillt</b> mit mediterranem Gemüse und Ofenkartoffeln</li> </ol>
27. – 31.12.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>Wirsing-Hackrouladen</b> mit hausgem. Kartoffelpüree und Bratensauce</li> <li>2. <b>Pasta Basta</b> m. gegr. Putenstreifen, Zucchini, Cherrytomaten u. Grana Padano</li> <li>3. <b>Schollenfilet</b> unter einer Speckhaube, m. Salzkartoffeln u. Honig-Senfauce</li> </ol>

### DAUERRENNER

<b>Gänsekeule</b> überzogen mit Pflaumensauce, dazu servieren wir Rotkohl und Knödel	€ 19,90
<b>Grünkohl</b> mit Kassler, Kochwurst und Bauchspeck, dazu servieren wir Röstkartoffeln	€ 18,90

Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag 12.00 bis 22.00 Uhr · Montag Ruhetag  
Mühlenweg 1, 21465 Reinbek, Tel. 040 7281 0538, [www.zurmuehlereinbek.de](http://www.zurmuehlereinbek.de)

## LANTZ 88

### Sicherheits- Haustüren nach RC2 Fenster RC2 und RC3 geprüft

Jetzt 20%  
Zuschuss sichern\*

Direkt vom Hersteller bei  
J. Lantz Fenster  
und Türen GmbH

Hamburger Str. 80 · 22946 Tritttau  
Tel. 04154 -84 300 · Fax -82 308  
[www.lantz.de](http://www.lantz.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 8-12.30 u 14-18, Sa. 9-12.30 Uhr

\* vom Land über IB.SH / alt. 10% über KfW



Jetzt  
kostenlosen  
Hörtest  
machen



## Gibt es ein Hörgerät, das mich sicher durch den Winter führt?

Wir bieten nicht nur eine breite Auswahl verschiedener Bauformen und technischem Zubehör, sondern setzen gezielt auf Beratung, um gemeinsam die optimale Hörlösung zu finden.

Köchling hat die Lösung.  
[www.koechling-hoersysteme.de](http://www.koechling-hoersysteme.de)

Köchling Hörsysteme GmbH  
Weidenbaumweg 5 | 21029 Hamburg  
Telefon: 040 - 721 37 47



## Herzlich willkommen in der Praxis für moderne Zahnheilkunde

Implantate · Kinderzahnheilkunde · Laser · Vollkeramik und hochwertige Prothetik · Ästhetische Zahnheilkunde · Kinder- und Erwachsenenprophylaxe · Wurzelbehandlungen · Bleaching mit der neuen PHILIPS ZOOM! Technologie

Dr. med. dent. Frauke Reichert  
Bahnhofstraße 2 B | 21465 Reinbek  
Telefon: 040 - 727 95 97  
[www.dr-frauke-reichert.de](http://www.dr-frauke-reichert.de)



PRAXIS  
FÜR MODERNE ZAHNHEILKUNDE

## Er gibt Nachwuchstalenten eine Bühne

Hans-Günther Reimer möchte die Leidenschaft zur Musik teilen

**Reinbek** – Schon als Kind entdeckte Hans Günther Reimer seine Liebe zur Musik. Mit 22 kaufte er sich die erste Single (Tonträger aus Vinyl). »Ich erinnere mich noch genau, es war *Odem der Liebe* aus *Così fan tutte*, gesungen von Rudolf Schock«, sagt der 88-jährige. »Von da an, war es um mich geschehen, ich konnte nicht mehr ohne Musik sein«. Mit 40 Jahren lernte er das Gitarre-spielen, doch seine eigentliche Leidenschaft ist der Gesang.

Hans Günther Reimer war selbstständiger Versicherungskaufmann. Bis vor kurzem war er beruflich aktiv, gerade übergibt er seine Agentur in andere Hände. Geboren wurde er in Neumünster und machte seine Ausbildung in Hamburg. Dort lernte er auch seine Frau Jutta kennen. Natürlich bei einer musikalischen Veranstaltung. Nach Reinbek hat es ihn eher zufällig verschlagen. »Wir suchten im Hamburger Umland ein Grundstück, das fanden wir in Neuschönningstedt.« Reimer ist Vater von vier Kindern und stolzer Großvater von sieben Enkelkindern im Alter von 14 bis 22 Jahren.

Seine musikalische Leidenschaft ist breit gefächert, ob maritime Musik, Musicals, Opern oder Sinfoniekonzerte – Hauptsache Musik. Und so kam es, dass er über die Jahre quasi zum ehrenamtlichen Musikmanager wurde und noch ist. 1990 gründete er zusammen mit dem Pianisten Herbert Kauschka, bekannt vom Hamburger ENGELSAAL, die *Hamburger Klabbautermänner*, die noch heute mit ihrer maritimen Musik viele Menschen begeistern. Mit dem Chor war er viel unterwegs, sang beim Hafenkonzert oder auch an der Mosel. Es gab eine Reihe von Fernseh- und Radioauftritten. Zum zehnjährigen Jubiläum füllte der Männerchor sogar die Musikhalle in Hamburg. Im gleichen Jahr initiierte Hans Günther Reimer auch die Adventskonzerte im WALDESRUH in Aumühle. Einer seiner Stargäste im Reigen der von ihm organisierten Konzerte ist der bekannte Tenor Volker Bengl. Vor Kurzem hat er wieder ein Konzert mit dem Sänger organisiert.

Doch Reimer war das alles noch nicht genug. Er hatte das Ziel, Nachwuchstalenten eine Bühne zu bieten. Durch seine beruflichen Kontakte lernte er einen Professor der Hamburger Musikhochschule kennen und schnell war die Idee geboren, die Musikstudenten einem Publikum zu präsentieren. »Wir wollen die Nachwuchstalente fördern«, sagt er. Überhaupt habe er viele Musiker vermittelt und sei auch gefragt worden, sich hauptberuflich mit dem Musikmanagement zu beschäftigen. Doch der Musikliebhaber blieb bei seinem Ehrenamt. »Ich bin zwar risikofreudig, aber das war mir doch zu viel.«

Er selbst hatte inzwischen mit anderen Chor-kollegen Musikunterricht bei Chormitgliedern der Hamburger Staatsoper. 1992 kam das nächste Projekt. Das *Reinbeker Sängerkonzert* wurde gegründet. »Ich wollte gern die Chöre der Region vereint auf die Bühne bringen«. Seit 1999 hat Reimer auch das hiesige Schloss für seine Musik entdeckt. Regelmäßig kommt der Tenor Volker Bengl nun in den Norden, um Konzerte zu geben. Im Jahr 2005 hat Hans Günther Reimer die Kombination von guten Essen mit guter Musik aus der Taufe gehoben, seitdem gibt es die kulinarischen Konzerte im WALDHAUS REINBEK, auch in diesem Jahr. »Zu dem Anlass kommen bekannte Künstler zusammen«, erzählt er.

Mit jedem Konzert geht der Versicherungskaufmann ins finanzielle Risiko, doch bislang waren die Konzerte immer ausverkauft. »Ich habe keinen Finanzier, der das Geld gibt und hoffe jedes Mal, dass sich die Aufführungen rechnen.« Hans Günther Reimer ist froh, dass er seine

FOTO: IMKE KUHLMANN



Hans Günther Reimer liebt die Musik und teilt diese Leidenschaft gern mit anderen

Leidenschaft zur Musik mit seiner Frau teilen kann. Ehrenamt ist für ihn Ehrensache. »Mir geht es nicht darum Lorbeeren zu ernten, ich tue das, weil ich Freude an

der Musik und den persönlichen Kontakten habe«, sagt er. Dank seiner Kenntnisse am Computer kann er vieles selbst organisieren. Eine Reihe der Besucher kenne er

Kennen Sie Menschen unserer heimatlichen Welt, die wir alle ein wenig näher kennenlernen sollten?

Wir denken dabei an Frauen, Männer, Jugendliche oder Gruppen, die »Farbe« bringen in unseren Alltag, die etwas abseits des öffentlichen Lebens wirken, vielleicht auch etwas bewegen oder anstoßen – kurz, die einen Unterschied machen, ohne die uns Manches fehlen würde. Dann rufen Sie uns an! Die Redaktion ist dankbar für Vorschläge, © 72730117. Oder schreiben Sie an Sandtner Werbung GbR, Jahnstraße 18, Reinbek; eMail: redaktion@derReinbeker.de

seit über 20 Jahren, viele sind ihm seit Jahren treu.

So manchen Tag könne der Musikliebhaber auch auf einer Bank am Reinbeker Schloss sitzen und den Vögeln beim Baden zusehen. Irgendwann würde er gern noch eine Biografie schreiben. »Anfragen gibt es schon«, sagt er. Sein Leben mit der Musik gibt sicher so einige Geschichten her. Gern würde er sich noch einen Traum erfüllen. »Ich möchte einmal mit einem Chor in der ELBPILHARMONIE singen.« Inzwischen spüre er doch sein Alter.

Müde wird er deshalb noch lange nicht. Für das nächste Jahr hat der Senior bereits Pläne in der Schublade. So überlegt er, eine musikalische italienische Nacht zu organisieren und auch das Adventskonzert möchte er im kommenden Jahr nicht ausfallen lassen. Solange er sich das zutraue, mache er weiter.

Imke Kuhlmann



### THOMAS VON HACHT



#### GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU GmbH



- Errichten von Pergolen, Sichtschutzwänden und Zäunen
- Pflanz- und Ansaararbeiten
- Herstellen von Natursteinmauern, Stufenanlagen und Gartenteichen
- Verbundpflaster, Platten- und Natursteinarbeiten
- Pflege- und Gehölzschnittarbeiten

**Gerne machen wir Ihnen ein Angebot. Rufen Sie uns an:**

**Tel. (040) 723 35 76 · Fax (040) 735 03 887**

Fersenweg 548 · 21037 Hamburg · Mail: info@thomasvonhacht.de

## NUTZEN SIE DIE GELEGENHEIT: Goldpreis weiter auf hohem Niveau

**KOSTENLOSE BEWERTUNG  
BARGELD SOFORT**

### GOLD & SILBER ANKAUF

Alexander Dau

- Schmuck
- Münzen
- Barren
- Zahngold\*\*
- Silberbestecke\*
- Uhren
- Diamanten
- Zinn

\* 90, 100, 800, 835, 925 etc.

\*\* auch mit Zähnen!

**Neu: Verkauf von Edelmetallen zur Kapitalanlage**

**Am Ladenzentrum 6b · 21465 Reinbek**  
Mo-Fr: 10-13 und 14-18 Uhr · Tel. 040 / 2286 0330  
[www.goldankauf-dau.de](http://www.goldankauf-dau.de)



# BudoMotion – auch in 2023 wieder!

Der von den Krankenkassen unterstützte Präventionskurs wird in 2023 wiederholt! Ab dem 28.1.2023 wird jeden Samstag zwischen 10 und 11 Uhr und 11 und 12 Uhr zu den beiden Schwerpunkten »Haltung und Bewegung« und »Herz-Kreislauf« trainiert. Der Kurs Budomotion findet im Rahmen des Qualitätssiegels »Sport pro Gesundheit« statt. In zehn Wochen erlernen Sie

dabei neben gesundheitsfördernden Übungen zusätzlich einige einfache Techniken zur Selbstverteidigung aus der Kampfsportart Karate.

Die Kosten für den Kurs, bestehend aus 10 Einheiten à 60 Minuten, betragen € 150,-, die im Voraus zu entrichten sind. Da es sich um einen zertifizierten Kurs handelt, können Sie im Anschluss des Kurses Ihre Teilnahmebe-

scheinigung bei der Krankenkasse einreichen und bis zu 80% der Kosten erstattet bekommen.

Nutzen Sie Ihre Chance Gesundheitssport mit Selbstverteidigung zu verbinden und melden Sie sich bei Hartmut Stieger per Mail ([hartmut.stieger@gmx.de](mailto:hartmut.stieger@gmx.de)) oder telefonisch (0157-81773687) an. Im Anschluss Ihrer Voranmeldung erhalten Sie das offizielle Anmeldeformular.

## Neue Aufbaugruppe – Tanzen für Paare

Sie haben noch kein Weihnachtsgeschenk? Wir hätten da was für Sie: Verschenken Sie gemeinsames Tanzen und starten Sie das neue Jahr schwungvoll in unserer neuen Gruppe! Ab dem 15. Januar wird immer sonntags zwischen 18 und 19.30 Uhr miteinander das Tanzbein geschwungen. Zunächst findet der Kurs an 12 Abenden statt. Bei ausreichender Teilnehmerzahl besteht allerdings die Möglichkeit, im Anschluss eine feste Gruppe einzurichten.

Die Kosten betragen für Mitglieder der TSV Reinbek € 65,- pro Person und für Nichtmitglieder € 135,- pro Person. Weitere Informationen erhalten Sie in



der Geschäftsstelle. Außerdem können Sie sich dort unter [info@tsv-reinbek.de](mailto:info@tsv-reinbek.de) oder 040 – 40 11 326-0 anmelden. Anmelde-

schluss, für den in Saal 1 der TSV Halle stattfindenden Kurs, ist der 10.1.2023.

## Jukuren-Karate 50 Plus – für Anfänger- und Wiedereinsteiger

Häufig verbindet man mit Karate überragende körperliche Fitness, Härte und Jugendlichkeit. Das kann sein, muss es aber nicht. Karate ist nämlich viel mehr als nur ein Sport für Jugendliche. Studien belegen, dass besonders Ältere vom Karatesport profitieren. Karate kann man in jedem Lebensalter erlernen. Altersgrenzen gibt es nicht. Das Training Jukuren-Karate 50 Plus der TSV Reinbek richtet sich an alle die fit bleiben oder fit werden möchten. Egal ob aktiv im Beruf oder bereits ausgeschieden. Was ist das wesentliche am Karatesport? Das Training fördert den Muskelaufbau, verbessert den Gleichgewichtssinn, steigert die Koordinationsfähigkeit, die

Schnelligkeit, Kraft und Ausdauer. Studien haben gezeigt, dass durch Karatesport Depressionen und Alterskrankheiten gemindert werden können. Zudem erlernt man sinnvolle und einfache Verteidigungstechniken (für den hoffentlich nie eintretenden Ernstfall). Wer rastet, der rostet! Ab dem 25igsten Lebensjahr beginnt der Körper langsam aber stetig abzubauen. Mit vierzig Jahren spürt man bereits erste Anzeichen von Leistungsminderungen. Spätestens jetzt sollte man etwas dagegen tun. Jukuren-Karate 50 Plus könnte ein Ausweg sein. Was erwartet Sie? Sie erlernen Karate-Grundtechniken, Partnerübungen und simulieren Kampfsituationen des Alltags. Jede Karatestunde beginnt zunächst mit einem intensiven gymnastischen Aufwärmen und Dehnen. Danach erfolgt das Erlern-

nen von Grundtechniken (Kihon), gefolgt von Katas (festgelegte Bewegungsabläufe im Kampf gegen einen imaginären Gegner) und dem Trainieren von einfachen Verteidigungstechniken. Wie hoch ist das Verletzungsrisiko? Das Training ist besonders auf die Bedürfnisse von Menschen mit bereits kleineren oder größeren Einschränkungen abgestimmt. Deshalb ist das Verletzungsrisiko sehr gering. Wann startet Jukuren-Karate 50 Plus für Anfänger- und Wiedereinsteiger? Jeden Samstag, ab dem 28.1.2023 trainieren wir in der Zeit von 9 bis 10 Uhr im Saal 3 der TSV Mehrzweckhalle, Theodor-Storm-Straße 22 in Reinbek. Nähere Informationen zu Jukuren-Karate 50 Plus erteilt Hartmut Stieger über Handy: 0157-81773687 oder Mail: [hartmut.stieger@gmx.de](mailto:hartmut.stieger@gmx.de). Wir freuen uns auf euch!

### Aikido Kangeiko

Kangeiko ist die japanische Bezeichnung für „Winter-Übung“ - ein Training, das in der kältesten Jahreszeit zur kältesten Tageszeit stattfindet. Der alten japanischen Tradition folgend, wollen wir dieses jährlich wiederkehrende Übungsritual aufnehmen und vom 9.1. bis 15.1.2023 allmorgendlich von 6 - 7 Uhr im Dojo trainieren. Diese Übung soll die Selbstdisziplin fördern und in dem frisch durchlüfteten Dojo der körperlichen Abhärtung dienen. Eine Anmeldung ist ab sofort in der Geschäftsstelle oder unter [info@tsv-reinbek.de](mailto:info@tsv-reinbek.de) möglich. Die Kosten für diesen Kurs betragen € 20,-.

## Übungsleiter/in für die Schulkooperation gesucht!

Die TSV Reinbek sucht ab sofort, aber gerne auch zum kommenden Schuljahresbeginn nach den Sommerferien 2023, Übungsleiter/innen, die zwischen Montag und Freitag, an einem oder gerne auch an mehreren Tagen, in der Zeit zwischen 13.30 und 16.30 Uhr Sportkurse an Reinbeker Grundschulen und/oder weiterführenden Schulen geben möchten. Gesucht werden unter anderem Übungsleiter/innen für: Fußball, Einführung in Ballsportarten, allgemeine Sport- / Fitnessspiele,

sowie Tischtennis an unseren Partnerschulen: Grundschule Mühlenredder, Grundschule Schönningstedt, der Gertrud Lege Schule und der Gemeinschaftsschule in Reinbek.

Deine Sportart ist nicht dabei, kein Problem, wir nehmen sie gerne mit auf! Du hast Interesse und Spaß mit Kindern zusammenzuarbeiten? Dann bist du hier genau richtig! Lasse Paulsen ([paulsen@tsv-reinbek.de](mailto:paulsen@tsv-reinbek.de), 040 - 40 11 326-19) freut sich darauf dich kennenzulernen.



130 Jahre  
**TSV REINBEK**



## Lichterfest

Bei Glühwein und Kinderpunsch (nach einem Rezept von Petersson und Findus) gemütlich am Lagerfeuer zusammensitzen, über der Glut Stockbrot backen und den Wichtelwald im Stadion bestaunen, all das geht am 23.12. beim Lichterfest der TSV Reinbek. Zwischen 17 und 19 Uhr freut sich die Vereinsjugend über regen Besuch, um sich gemeinsam auf Weihnachten einzustimmen. Eingeladen sind alle, egal ob jung oder alt, ob TSV-Mitglied oder nicht, ob aus Reinbek oder der Weihnachtsbesuch von weit weg. Jeder ist willkommen! Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Veranstaltung ist kostenlos, um Spenden wird gebeten.

## »Spiel Spaß«-Gruppe sucht eine/n Helfer/in

Du unterstützt die Übungsleiterin bei der Betreuung der Gruppe, hilfst beim Auf- und Abbau. In der Gruppe „Spiel Spaß“ werden die Kinder neben verschiedenen turnerischen Elementen vor allem spielerisch Sport treiben, wobei der Spaß neben den sozialen Kontakten ganz klar im Vordergrund steht. Es geht darum, erste Erfahrungen mit dem Spielen im Team zu sammeln und sich auszutoben. Wenn du ambitioniert bist Kindern grundlegende Fähigkeiten zu vermitteln und Spaß mit unseren dankbaren Jüngsten haben willst, dann schreib uns gleich an unter [fgf@tsv-reinbek.de](mailto:fgf@tsv-reinbek.de) oder melde dich unter 040 - 40 11 326-10. Wir freuen uns, Dich in unserem Team begrüßen zu dürfen.

## Die TSV wünscht frohe Weihnachten

Wir wünschen allen Mitgliedern und Freunden der TSV Reinbek fröhliche und besinnliche Weihnachtstage und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Wir freuen uns bereits jetzt darauf mit euch auch im kommenden Jahr sportlich aktiv zu sein und natürlich auch auf jedes Gesicht das unser Vereinsleben neu bereichern möchte. Während der Schulferien bleibt unsere Geschäftsstelle vom 23.12. bis zum 08.01. geschlossen.

Turn- und Sportvereinigung Reinbek von 1892 e.V.  
GESCHÄFTSSTELLE: Theodor-Storm-Str. 22  
Tel. 040-4011 3260 • Fax: 040-4011 32699  
ÖFFNUNGSZEITEN: mo-do: 10-12; di: 15-19 Uhr, sowie mi + do von 15-17.30 Uhr  
EMAIL: [info@tsv-reinbek.de](mailto:info@tsv-reinbek.de)  
INTERNET: [www.tsv-reinbek.de](http://www.tsv-reinbek.de)  
VERANTWORTLICH: Lasse Paulsen • 19.12.22

# Neuer Kirchengemeinderat startet ins Amt

»Der warme harte Kern der Gemeinde...«

**Wentorf** – Neben den Pastoren Ulrike Lenz und Mirko Klein gehören zwölf Wentorfer im Alter von Anfang 20 bis Ende 60 dem neuen Kirchengemeinderat an, darunter Astrid Henke-Biel, die das Ehrenamt erstmals übernommen hat. Seit rund 15 Jahren lebt die 52-Jährige mit ihrer Familie in Wentorf, fast genauso lange engagiert sich die Mutter zweier Töchter für ihre Kirchengemeinde, hat Feste mitorganisiert, Flyer erstellt und ist in der Kindergottesdienstgruppe aktiv. Nun will sich die Grafikdesignerin intensiver einbringen: »Entscheidungen mittragen, Anregungen einbringen...«

Mitstreiterin Inken Jorißen (55) ist vor 22 Jahren nach Wentorf gezogen. Die Gemeinde als Gemeinschaft der Christen liegt der Lehrerin am Herzen. Mitglied im Kirchengemeinderat ist sie seit 20 Jahren, »weil man sich für das, was einem wichtig ist, auch einsetzen muss«. Ihre fünf Kinder sind in Wentorf getauft und konfirmiert, aber in der evangelischen und in der benachbarten katholischen Kirchengemeinde aufgewachsen, sagt sie – ihr Mann ist Katholik.

Es kostete die Pastoren Überzeugungsarbeit, Kandidaten für die Kirchengemeinderatswahl zu begeistern. Denn viele Wentorfer engagieren sich gern projektbezogen für ihre Kirche. Für einen längerfristigen Einsatz mangelt es jedoch oft an der nötigen Zeit. »Es war mühsam,

wir haben viele Menschen angefragt«, erläutert Pastorin Ulrike Lenz. Einmal monatlich tagt der Kirchengemeinderat, dazu kommen Sitzungen der Fachausschüsse. »Der Zeitaufwand ist schon groß«, weiß Pastor Mirko Klein. Die konstituierende Sitzung des Kirchengemeinderats ist auf den 17. Januar 2023 terminiert, dann wird auch entschieden, ob optional zwei Nachrücker nominiert werden. Denn zahlreiche Fragen wie die Regionalisierung der Kirche gilt es zu klären, da ist viel Fachwissen gefragt.

Auch die Gestaltung des gottesdienstlichen Lebens zählt zu den Aufgaben. »Es ist wichtig, das einfach

FOTO: CHRISTA MÖLLER



Astrid Henke-Biel, li., und Inken Jorißen engagieren sich im Kirchengemeinderat.

gern zu machen«, betont Ulrike Lenz in Bezug auf den »warmen harten Kern der Gemeinde«. Inken Jorißen sagt: »Man nimmt sich dafür Zeit. Ich habe es immer genossen, wenn die Familie zu den Gottesdiensten mitkam.« Außer Inken Jorißen und Astrid Henke-Biel wurden in Wentorf gewählt: Katrin Ahrens, Hinrich von Rautenkrantz, Ute Lentfer, Mathias Sommerfeld, Johannes Köhn, Laura Teske, Anja Köhler, Anton Ubbens, Elke Brand-Kriebel und Gesa Krohn.

Ende Januar wird es in Aumühle einen Neujahrsempfang geben für alle neu gewählten Kirchengemeinderäte der Region Sachsenwald.

Christa Möller

**BETT KÄSTCHEN**

Ihr Garni Hotel in Reinbek  
**Suleiman Itminan**

Schönningstedter Straße 40 - 21465 Reinbek  
**Telefon: 040 - 722 22 54**  
[www.bettkaestchen.de](http://www.bettkaestchen.de) **Wir haben geöffnet!**

**Winfried Wegner GmbH**  
Installation & Klempnerei seit 1903

„Ob Heizung, Wasser oder Dach – wir sind vom Fach!“

**Wir beraten Sie gerne und unverbindlich!**

- Gas- und Wasseranlagen
- Gasheizungen
- Sanitäre Einrichtungen
- Flachdachsaniierungen

Geschäftsführer: Jan Wallowitz  
**Tel. 040 / 720 22 20**  
info@klempnerei-wentorf.de  
www.klempnerei-wentorf.de

**HPG Bau & Partner**  
www.hanseatisch-praktisch-gut.de

**Ihr Handwerker für Dach und Fassade**  
Von kleiner Reparatur bis zum Neubau

Tel: 0 40/ 54 89 27 24  
Mobil: 01 76 / 80 29 77 28  
Oher Tannen 3-5, 21465 Reinbek

**Saikam**  
Traditionelle Thai Massage

**Wellness- und Entspannungsmassagen**  
Hamburger Str. 4-8 (2. Ebene)  
21465 Reinbek · Tel. 7810 2505  
www.saikamthaimassage.de

**Wiech**  
Maurer & Betonbaumeister  
Baugeschäft seit 2002

Abbrucharbeiten · fachgerechte Altbausanierung · Betonarbeiten · Maurer- & Putzarbeiten  
21465 Wentorf · Tel. 040 / 88 17 58 14  
wiechmarco@gmail.com

**Margrit Hein**  
IMMOBILIEN

Ihr Ansprechpartner für Reinbek und Umgebung  
Verkauf \* Vermietung \* Verwaltung

www.hein-immobilien.de  
Tel. 040 - 722 14 56 info@hein-immobilien.de  
Störmerweg 16, 21465 Reinbek

**Carsten Tautz**  
Malermeister

Wärmedämmung und Malerarbeiten aller Art  
Carl-Herrmann-Str. 23 · Reinbek  
Tel. 721 65 04 · Fax 720 04 231  
Mobil 01 72 / 40 17 516

*Alexandra M. Husung*  
RECHTSANWÄLTIN  
Fachanwältin für Familienrecht  
Kreutzkamp 3a · 21465 Reinbek  
Tel. 040/32 51 31 82  
www.rechtsanwaeltin-husung.de

**Hand- & Fußpflege**

**Maria Ponomarev**  
Hamburger Str. 2 · Reinbek  
Telefon: 040 72 26 638  
0176 846 429 90

**MOBILES PFLEGETEAM**  
RADEMAKERS GMBH

Krankenpflege  
Seniorenbetreuung  
Schulstr. 6a, Reinbek  
Telefon (040) 722 11 43

**Frisurenland**  
Meisterbetrieb

Inh. Angela Obenland · Ostlandring 37 · Reinbek  
Tel. 72 73 02 03 · www.frisurenland.com  
Mo, Di, Do, Fr 9 – 18 Uhr · Sa 8 – 13 Uhr  
barrierefrei erreichbar

Termine online buchbar

**Salon Wirkus**  
Damen- und Herrensalon  
Mühlenredder 3  
Tel. 7900 7780  
Mi.-Fr. 9 -18 Uhr

# Erfolgreicher ADVENTorfer Markt

Endlich wieder gemütlich bummeln und klönen

Wentorf – 1.040 aktive Leser hat Wentorfs Gemeindebücherei, die Hälfte sind Kinder. Nicht zuletzt weil es gern mehr werden dürfen, war die Bücherei neben dem Rathaus erstmals beim ADVENTorfer Markt dabei, um Werbung für ihr Angebot zu machen. Im Untergeschoss informierten die *Bücherfreunde* über ihren Einsatz und boten Gelegenheit zum Stöbern auf ihrem beliebten Bücherflohmarkt, der in den Vorjahren im Rathaus platziert war. Jedoch war in diesem Jahr das Angebot des Marktes entzerrt, genügend Abstand sorgte für entspanntes Bummeln an den Ständen entlang. Katharina Bartsch dankte stellvertretend für Bürgermeister Dirk Petersen den Ausstellern, Organisatoren und vor allem Imke Schaaff und Sybille Marks für ihren ehrenamtlichen Einsatz beim ADVENTorfer Markt, der Corona bedingt 2020 und 2021 pausieren musste. »Ich freue mich, dass das endlich wieder möglich ist, weil es für den Ort wichtig und schön ist, zusammenzukommen«, sagte sie anlässlich der Eröffnung.

»Dieser etwas andere ADVENTorfer Markt war (fast) genauso erfolgreich wie die vorherigen Veranstaltungen«, freut sich Sybille Marks. »Alle waren fröhlich und dankbar, dass der ADVENTorfer Markt wieder stattfand, waren vom Angebot an den 23 Ständen begeistert (haben auch tüchtig gekauft), im Café war eine gemütliche Stimmung und allgemein genoss man die ruhigere, entspannte Atmosphäre und die vielen Gespräche, die man lange vermisst hatte.« Der Bürgerverein hatte sein Museum geöffnet, es gab einen Flohmarkt und ein Novum: Motive aus dem alten Wentorf von dem Maler Christian Rautenberg waren als Klappkarten erhältlich – zukünftig werden sie zu den Öffnungszeiten des Museums am 1. Sonntag im Monat von 15 bis 18 Uhr verkauft.

Der Erlös aus Café, Losverkauf und Verkauf am Spendentisch betrug 1.795 Euro. In kürzester Zeit waren alle Lose verkauft und »viele zufriedene Gewinner verließen das Rathaus bepackt mit einigen Geschenken. 71 Erwachsene und 23 Kinder wussten die richtige Lösung beim Preisrätsel, die Preisverteilung an je zehn Erwachsene und Kinder fand in der *Alten Schule* statt. »Großartige Gewinne wurden auch in diesem Jahr von Geschäftsleuten und den Kommunalpolitikern der Gemeinde gespendet«, bedankt sich Sybille Marks für die willkommene Unterstützung. *Christa Möller*



Imke Schaaff, li., und Barbara Henning geben die Tombola-Gewinne aus.



Die Gewinner des Adventsmarkt-Rätsels

**FROHE**

# Weihnachten

12.12. – 21.12.

**25% AUF ZUBEHÖR\***

**SCHMELZER'S**

**Weihnachts-Rabatte**

22.12. – 31.12.

**25% AUF PFLEGE-PRODUKTE\***

**Sichern Sie sich jetzt weihnachtliche Rabatte!**

**SCHMELZER**  
HÖRSYSTEME

**ZUR TERMINVERGABE:** ☎ 040 - 67 08 19 36

Reinbek · Barsbüttel · Glinde 🌐 [schmelzer-hoersysteme.de](http://schmelzer-hoersysteme.de)

\*Diese Aktion ist nicht übertragbar auf andere Rabatt-Aktionen und endet am 31.12.2022.  
Schmelzer Hörsysteme in Reinbek GmbH und Schmelzer Hörsysteme GmbH in Barsbüttel und Glinde, werben gemeinschaftlich.

## Kommentar

### Warum feiern wir eigentlich Weihnachten?

Weihnachtsbaum, Krippe, Geschenke und vielleicht sogar der Gang zur Kirche gehören zu Weihnachten nun einmal dazu – doch was feiern wir eigentlich am 24. Dezember? Dass das Weihnachtsfest festes Brauchtum ist, weiß jedes Kind, den Grund kennt jedoch nicht jeder zwangsläufig.

Viele Menschen feiern Weihnachten, obwohl sie keine gläubigen Christen sind. Die Advents- und Weihnachtsbräuche haben zwar christliche Wurzeln, doch für eine Vielzahl der Menschen in den westlichen Ländern ist Weihnachten eher ein kulturelles als ein religiöses Fest. Und dennoch, die Kirchen plätzen an Heiligabend aus allen Nähten. So wie bei Hochzeiten gehört der Kirchbesuch einfach dazu. Die Kirchen heißen jeden willkommen, ob Kirchenmitglied oder nicht. Wäre schön, wenn die Kirchbesucher sich einmal Gedanken machen würden, dass sie gerade kostenlos konsumieren.

Der Ursprung von Weihnachten ist nicht nur das Fest der Geschenke, sondern der Dankbarkeit und des Glaubens. Weihnachten ist das Fest der Geburt von Jesus Christus und seiner Ankunft in der Krippe zum Stall von Bethlehem. Der Heiland, Messias oder auch Gottes Sohn wurde vor mehr als 2.000 Jahren geboren und begründete mit seinen Lehren die Religion des Christentums. Auch wenn es nirgendwo geschrieben steht, so soll Jesus Christus am 25. Dezember geboren worden sein. Der Grund, warum wir am 24. Dezember Weihnachten feiern, könnte darin liegen, dass ein Tag damals nicht um Mitternacht begann, sondern mit dem Eintreten der Dämmerung. In den USA wird Weihnachten am 25. Dezember gefeiert.

Jedes dritte Kind (39 Prozent) weiß nicht, warum Weihnachten gefeiert wird: Jesus wurde geboren, wie es in der Weihnachtsgeschichte in der Bibel steht. Dieses Ergebnis brachte eine Umfrage des Münchner Jugendforschungsinstituts »iconkids & youth«, das mehr als 700 Kinder befragte. Bei Kindern im Osten Deutschlands wussten mehr als die Hälfte (54 Prozent) nicht, was gefeiert wird, im Westen waren es 36 Prozent. Die Kinder erklärten, Weihnachten werde gefeiert, »damit es Geschenke für die Kinder gibt.« Von den Zehn- bis Zwölfjährigen beklagte jedoch jedes dritte Kind (32 Prozent): »Es nervt, dass schon Monate vor Weihnachten alles nach Weihnachten aussieht.« Nur die Sechs- bis Siebenjährigen können nicht genug bekommen: 30 Prozent von ihnen wollen sogar noch mehr Weihnachten erleben.

Das wäre doch eine gute Gelegenheit, zur Weihnachten einmal die Weihnachtsgeschichte vorzulesen. Die gibt es auch kindgerecht aufbereitet. »Es begab sich aber zu der Zeit, dass ein Gebot von dem Kaiser Augustus ausging, dass alle Welt geschätzt würde. Und diese Schätzung war die allererste und geschah zu der Zeit, da Cyrenius Landpfleger in Syrien war. Und jedermann ging, dass er sich schätzen ließe, ein jeglicher in seine Stadt. Da machte sich auf auch Joseph aus Galiläa, aus der Stadt Nazareth, in das jüdische Land zur Stadt Davids, die da heißt Bethlehem, darum, dass er von dem Hause und Geschlechte Davids war, auf dass er sich schätzen ließe mit Maria, seinem vertrauten Weibe, die war schwanger....«.

*Imke Kuhlmann*

# Großzügige Spende für ein Karussell

WIW bereitet Krippenkindern ein vorzeitiges Weihnachtsgeschenk

**Wentorf** - Das freut besonders die zehn Krippenkinder, die in der Kindertagesstätte »Spatz bei Wentorf« des Trägervereins SCHWALBE betreut werden: Gerade haben sie ein vorzeitiges Weihnachtsgeschenk von der Wirtschaftsinitiative Wentorf bekommen. Mit der 1.500 Euro-Spende aus Überschüssen kann Leiterin Natalja German ein Drehkarussell für die Kleinen finanzieren, dessen Montage auf dem Außengelände aus Eigenmitteln finanziert wurde. »Wir sind überglücklich – und die Kinder auch«, sagt sie dankbar. Ihre kleine Kindertagesstätte liegt etwas versteckt mitten im Gewerbegebiet. Vor 13 Jahren war sie unter privater Leitung gegründet worden. 2005 hat der Verein SCHWALBE die Trägerschaft übernommen. Die Plätze für Kinder bis zu drei Jahren sind stark nachgefragt. Es gibt eine Warteliste, die Vergabe erfolgt über die Gemeinde.

Die Wirtschaftsinitiative Wentorf unterstützt regelmäßig karitative Einrichtungen vor Ort. Der Vorsitzende Wolfgang Sniijders hatte den Kontakt zur Kindertagesstätte hergestellt. Er sagt: »Wir wollen, dass die Überschüsse in der Gemeinde bleiben und haben gesehen, dass die Spende hier sehr gut ankommt.« *Christa Möller*

Fröhliche Gesichter bei der Spendenübergabe in der Kita Spatz. rechts: Joachim Marks, Erol Ergün und Wolfgang Sniijders übergeben die Spende fürs Karussell an Kita-Leiterin Natalja German



# Über 130 Päckchen für die Tafeln in der Umgebung

**Reinbek** – Auch in diesem Jahr spendeten die Mitarbeiter der Reinbeker Firma Allergopharma bzw. der Firmengruppe zugunsten der Tafel Bergedorf. Dieses Jahr sind 130 Päckchen zusammengelassen – als Team-Event liebevoll verpackt. Peter Kuczora vom Vorstand der Tafel Bergedorf: »Wir sind den Mitarbeitern von Allergopharma sehr dankbar und freuen uns, mit den vielen Geschenken den bedürftigen Menschen mit ihren Familien eine kleine Freude machen zu können.«

Kollegen von montags bis freitags im Einsatz. Die Tafel Bergedorf hat vier eigene Ausgabestellen im Bereich Wentorf, Bergedorf & Vier- und Marschlande und versorgt außerdem den Reinbeker Kirchentisch und eine Ausgabestelle in Neuschönningstedt. In den Päckchen finden die Beschenkten Spielzeug, Hygieneartikel, Kosmetik und Dekoartikel.

Sabine Hecht (Allergopharma, Assistentin der Geschäftsführung) mit Frank Meysel (Fahrdienstleiter/ Betreuung Soziale Einrichtungen) und Peter Kuczora (Vorstand, rechts) von der Bergedorfer Tafel



Peter Kuczora ist mit 170 ehrenamtlichen

## ANGEHÖRIGENSCHULE

### ENTLASTUNG UND SELBSTSORGE

»Jetzt geht es mal um mich...!«

**Barsbüttel** – Die Pflege eines Angehörigen in der Familie ist für pflegende Angehörige oder ehrenamtlich Pflegenden eine besondere Situation und sie ist oft starker Belastung ausgesetzt. Viele geraten in ein pflegebedingtes »Hamsterrad« von Anforderungen. Bei einer durchschnittlichen Pflegezeit von 8,3 Jahren in Deutschland werden nicht selten auch die Pflegenden krank. Der kostenlose Orientierungskursus für helfende Angehörige und ehrenamtlich Pflegenden am Donnerstag, 22. Dezember von 18 – 21 Uhr beantwortet daher u.a. folgende Fragen:

- Wie erhalte ich meine eigenen Kräfte? Wie erkenne ich meine eigenen Bedürfnisse? Was kann ich auch für mich und meine Gesundheit tun?
- Wie kann es gelingen, Hilfe anzunehmen und zu nutzen? Wie schaffe ich mir ausreichend Freiräume und Zeitinseln? Wie schütze ich mich vor Überlastung?
- Gibt es Möglichkeiten, eventuell auch Familienangehörige und Bekannte in die Pflege einzubeziehen?
- Welche Entlastungsangebote gibt es darüber hinaus z.B. durch die Pflegekasse und wie kann ich sie nutzen? Welche finanzielle Unterstützung gibt es?

Neben den vermittelten Kursinhalten dient die Veranstaltung auch dem gegenseitigen Austausch der pflegenden Angehörigen. Aufgrund geeigneter Verträge mit Pflegekassen ist die Teilnahme kostenfrei. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, Anmeldung unter ☎ 040-25767450 / eMail: [anmeldung@angehoerigenschule.de](mailto:anmeldung@angehoerigenschule.de) oder [www.angehoerigenschule.de/buchung](http://www.angehoerigenschule.de/buchung).

**Kursort:** Volkshochschule im Bürgerhaus, Soltausredder 20, 22885 Barsbüttel

## Rechtsberatung rund um Ihre Immobilie?

### Dafür gibt es jemanden!

### Haus & Grund Reinbek

jeden 1. Donnerstag im Monat von 10.00-12.00 Uhr berät Rechtsanwalt Jan-Flemming Nilges vom Landesverband unsere Mitglieder in den Räumen von **Margrit Hein Immobilien GmbH** Störmer Weg 16, Reinbek T 040- 722 145 6

Um Anmeldung wird gebeten!

Für alle Fragen rund um Ihre Mitgliedschaft außerhalb der Rechtsberatung wenden Sie sich bitte an:

**Volker Dahms e.K.**  
Hamburger Str. 4-8, Reinbek, T 040- 730 938 57

**PROVINZIAL**  
Ein Kooperationspartner von Haus & Grund

  
**Haus & Grund**  
Eigentum.Schutz.Gemeinschaft.

## »Karoline« bringt mit Museumszug den Weihnachtsmann wieder nach Geesthacht!

**Bergedorf** – Zum 4. Advent, am 17. und 18. Dezember, fährt die Museumsbahn mit ihren historischen Wagen der Arbeitsgemeinschaft zu den traditionellen Weihnachtsfahrten zwischen Bergedorf Süd und Geesthacht. Bei allen Fahrten von Bergedorf Süd in Richtung Geesthacht, ist der Weihnachtsmann mit an Bord und wird die kleinen Fahrgäste für ein vorgetragenes Gedicht oder Liedchen belohnen. Die Abfahrtszeiten sind am 17. und 18.12. wie folgt: ab Bergedorf Süd um 11.20, 13.20 und 15.20 Uhr und ab Geesthacht um 10.30, 12.30 und 14.30 Uhr. Der Bahnhof Bergedorf Süd befindet sich unmittelbar neben dem Frascatiplatz in der Straße »Neuer Weg 39«. Die Fahrkarten kosten € 4,-. Rückfahrkarten kosten das Doppelte, Kinder von 4 bis 14 Jahren zahlen die Hälfte. Hunde € 1,-. Für Gruppen von mindestens 6 Erwachsenen gibt es an den Bahnhöfen Bergedorf Süd und Geesthacht ermäßigte Gruppenfahrtscheine. Mehr unter [geesthachter-eisenbahn.de](http://geesthachter-eisenbahn.de), sowie unter ☎ 04152-77809.

# Geschenke für die Kinder im Kinderkrankenhaus in Lviv

## Aumühler Grundschüler sorgen mit »Weihnachten im Schuhkarton« für Freude

**Aumühle** – Mit der Aktion »Weihnachten im Schuhkarton« macht der Verein »Gemeinsam Gutes tun – Komm!« den Kindern, die zurzeit im Kinderkrankenhaus in Lviv (Lemberg) in der Ukraine behandelt werden, eine große Freude. 52 Päckchen wurden von 95 Grundschulkindern der ersten und zweiten Klassen der Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule gepackt. Am 20. Dezember startet der nächste Hilfstransport nach Lviv. Es ist der letzte in diesem Jahr.

Nicht nur für die kranken Kinder gibt es Weihnachtsgeschenke: Der Schulverein der Fürstin Ann-Mari-von-Bismarck-Schule hat auch für die Ärzte und das Pflegepersonal ein Paket gepackt. »Für uns ist es in diesem Jahr der 18. Transport«, erklärt Kerstin Kleenworth, Vorsitzende des Vereins. »Auch der Verein schickt noch einige Pakete mit auf die Reise«.

Am 20. Dezember startet der Transporter, beladen mit Geschenken und Hilfsgütern, damit alles rechtzeitig zu Weihnachten bei den Kindern ankommt. »Eigentlich feiern die ukrainischen Kinder nach dem russisch-orthodoxen Kalender erst Anfang Januar Weihnachten«,

so Kleenworth. Aber wegen des Angriffskrieges der Russen auf ihr Land hätten sich viele Ukrainer losgesagt vom russischen Datum und wollen dieses Mal schon am 25. Dezember Weihnachten feiern.

Die Hilfsbereitschaft ist nach wie vor groß: Privatleute sammeln Spenden und bringen sie nach Aumühle zum Bauhof, wo die Hilfsgüter gelagert werden. Die Transportkosten in Höhe von rund 400 Euro übernimmt diesmal der Verein des Spendenparlamentes. »Wir benötigen noch Kopflampen und Taschenlampen«, so Kleenworth. Wer noch Lampen spenden möchte, kann sie bis Montag, 19. Dezember, in Aumühle auf dem Bauhofgelände, Bergstraße 9, abgeben.

»Ich hätte nie gedacht, dass aus dem ersten Transport, den wir am 27. Februar losgeschickt haben, innerhalb von elf Monaten 18 Ladungen mit Hilfsgütern werden«, sagt Kerstin Kleenworth. Weitere Transporte sind geplant, solange die Menschen in der Ukraine noch Hilfe benötigen.

»Ich bedanke mich im Namen des Vereins herzlich für jede Spende, sagt Kerstin Kleenworth. »Nur

FOTO: STEFANIE RUTKE



Ein ganzer Kofferraum voller liebevoll verpackter Geschenke.

gemeinsam und mit einem großen Netzwerk an Helfern sind diese Transporte möglich.«

Wer sich über den Verein und Möglichkeiten zu helfen informieren möchte, findet alle Infos unter [www.Gemeinsam-Gutes-tun.com](http://www.Gemeinsam-Gutes-tun.com).

Spendenkonto: IBAN DE75 2005 0550 1502 3994 78

Der Verein ist gemeinnützig anerkannt und stellt gerne Spendenbescheinigungen aus, wenn auf der Überweisung Name und Adresse stehen.

Stephanie Rutke



**Sport in Reinbecks Norden**  
 FC Voran Ohe von 1949 e.V. • Tel. 04104/13 62  
[www.fc-voran-oh.de](http://www.fc-voran-oh.de) • [info@fc-voran-oh.de](mailto:info@fc-voran-oh.de)

## Parkplatzlampen leuchten wieder – dafür kompletter Internetausfall

Mehrere Wochen war der Parkplatz am Amselstieg ins Dunkel gehüllt, aber nach umfangreichen Arbeiten und Austausch der Leitungen ist wieder ein gefahrloses Betreten möglich. Dafür fiel direkt anschließend das Internet aus. Seit dem 05.12. ist leider die Geschäftsstelle auch telefonisch nicht mehr erreichbar. Wir hoffen, dass die Telekom den Fehler schnellstens findet und in dieser Woche beheben kann.

## Vorstandsmitteilung

Nach mehr als fünf Jahren Unterstützung für alle anfallenden Aufgaben des Vorstandes hört unsere Mitarbeiterin Cordula Gust zum Jahresende auf. In dieser Zeit hat sie viele Projekte betreut und vor allem Sparten wiederholt bei internen Problemen unter die Arme gegriffen. Insbesondere den Personalbereich hatte sie immer bestens im Blick und war uns mit ihrem sachlichen Überblick eine große Hilfe. Anders als an anderer Stelle kommuniziert, zieht sie sich nicht „aus der Vereinsführung“ zurück. Das Vorstandsamt als Schriftwartin hatte sie bereits 2017 vorzeitig aufgegeben, da der Verein eine Vorstandsassistentin suchte. Aus dem vorübergehenden Aushelfen wurde ein zeitfüllender Minijob, aus dem sie nun aussteigen wird.

Doch glücklicherweise bleibt sie uns als Mitglied und Spartenleiterin weiter erhalten.

## Energiesparen in den Sporthallen

Auch die Stadt Reinbek hat inzwischen Vorgaben zum Energiesparen in den Reinbeker Sporthallen gemacht und die maximale Temperatur auf 19 Grad festgelegt. Nach anfänglichen Schwierigkeiten und teilweisen Ausfällen wurden inzwischen alle Heizungsanlagen technisch umgerüstet und die Gruppen können wie gewohnt ihrem Sport nachgehen. Wir bedanken uns bei den städtischen Mitarbeitern für die schnelle Hilfe!



## Fröhliche Weihnachten!



Wir wünschen allen Mitgliedern, Übungsleitern, Sponsoren, Ehrenamtsinhabern und Euren Familien ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!

Vielen Dank für die vertrauensvolle Zusammenarbeit, die Treue zu unserem Verein und Eure wertvolle Unterstützung.



Die bunten Kerzen flimmern  
 am grünen Weihnachtsbaum,  
 das ist ein Glitzern, Schimmern,  
 wie holder Märchentraum!  
 Lass deine Blicke schweifen  
 vom Tisch, von Gaben schwer,  
 Du darfst nach allem greifen,  
 was immer dein Begehrt!



Albrecht Graf von Wickenburg

## ZONTA-Lose für Projekte in der Region

**Aumühle** – Wie wäre es mit einem Los des ZONTA Clubs als Weihnachtsgeschenk im Familien- oder Freundeskreis, als Überraschung für MitarbeiterInnen in Ihrer Firma oder als kleine Belohnung für Sie selbst? Der ZONTA Club engagiert sich für Projekte zur Unterstützung und Förderungen von Mädchen und Frauen in der Region. Das Los kostet € 5,-. Es gibt Preise im Gesamtwert von € 6.287. Besonders attraktiv sind sicher ein Gutschein für ein iPad, eine JBL Boom, Schmuck, Restaurant Gutscheine und vieles mehr. Lose kann man in **Aumühle** kaufen in der Apotheke Am Billenkamp, Große Straße 10; Atelier Anna, Große Straße 22; Brillen und Contactlinsen Hermintje Lühr, Bergstraße 31; Bürobedarf Kiosk Luvian, Große Straße 26; Coiffeur & Haarverlängerung, Bergstraße 29; Fricke's Ess- und Genusswaren, Große Straße 8. In **Reinbek** bei Boutique Madeleine, Bergstraße 1-9; Buchhandlung Erdmann, Bahnhofstraße 10; FRISURENLAND, Ostlandring 37; Onkel Dieters Naturkostladen, Am Ladenzentrum 5; PRO-SECCO-FASHION, Bahnhofstraße 11d; Sachsenwald Apotheke, Hamburger Straße 2; Trüffel Confiserie, Mühlenredder 3; Zeitungen Hanh Tran Nguy Trieu-Hung, Am Ladenzentrum 6. In **Wentorf** bei Buchhandlung BÜCHERWURM, Am Casinopark 7; *la casita decoration*, Reinbeker Weg 32; Osterthun Design, Hauptstraße 18 c und in **Wohltorf** bei Andreas Tausendschön, Große Straße 36 und Haut & Haar, Große Straße 36 sowie über [ZontaLose@zonta-aumuehle-sachsenwald.de](mailto:ZontaLose@zonta-aumuehle-sachsenwald.de) (Mindestabnahme v. 4 Losen zzgl. Porto).

Die Ziehung findet Mitte Januar statt. Die Gewinn Nummern werden ausschließlich auf der Homepage [www.zonta-aumuehle-sachsenwald.de](http://www.zonta-aumuehle-sachsenwald.de) veröffentlicht.

## Erleben Sie ein Fest des Hörens und ein klangvolles 2023

Schmelzer wünscht frohe Weihnachten und einen guten Rutsch in das neue Jahr.

**Reinbek** – Die Weihnachts-Vorfreude ist bei den meisten groß, bei anderen wiederum löst sie Unwohlsein aus. Familienfeiern mit mehreren Gesprächspartnern, tobende Enkel und Weihnachtsmusik im Hintergrund führt dazu, dass man dem Gesprächspartner nicht mehr richtig folgen kann, wenn sich das Gehör verschlechtert hat.

»Weihnachten ist da doch die perfekte Gelegenheit sich selbst ein Geschenk zu machen und mit einem Hörsystem wieder richtig im Familienkreis am Geschehen teilzunehmen«, sagt Felix Schmelzer.

»Testen Sie einfach kostenlos und unverbindlich während der Feiertage die Produkte von SCHMELZER HÖRSYSTEME und erleben Sie wieder ein schönes Weihnachtsfest und ein klangvolles neues Jahr 2023.« Es lohnt sich jetzt auch besonders vorbeizuschauen. »Bis Ende des Jahres gibt es die SCHMELZER Weihnachts-Rabatte mit bis zu 25% Rabatt auf Pflegeprodukte.«, sagt Sabrina von Kroge, Betriebsleiterin in Reinbek.

Die SCHMELZER-Teams haben es im Dezember sehr genossen, mit ihren Kunden bei den *Punsch-Tagen* in den Fachgeschäften auf das

FOTO: SCHMELZER



Das Team Schmelzer aus Barsbüttel und das Team von P.M. Optik mit dem Wunschbaum. Rechts: Sabrina von Kroge mit ihren Kunden beim Punsch-Tag.

endende Jahr mit einem Glühwein anzustoßen. »Es ist immer schön mit den Kunden auch mal ins Gespräch zu kommen und das letzte Jahr Revue passieren zu lassen. Vielen Dank für die Treue und das Vertrauen das uns unsere Kunden entgegenbringen«, sagt Sabrina von Kroge.

Zusammen mit dem »blauen Elefanten« hat SCHMELZER kleine Träume erfüllt und zu Weihnachten Kinderaugen zum Strahlen gebracht. »Wir danken unseren tollen Kunden, die dies erst möglich gemacht haben. Es wurden Wunschzettel der

Kinder, die an den Weihnachtsbäumen in den Fachgeschäften hingen, in Geschenke umgewandelt,« freut sich Felix Schmelzer.

SCHMELZER HÖRSYSTEME wünscht nun »eine besinnliche Weihnachtszeit und einen schönen Heiligen Abend im Kreise der Familie und von Freunden. Für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.«

Reinbek, Bergstraße 3 (im CCR), ☎ 040-70011813; Glinde, Möllner Landstraße 77, ☎ 040-71141589; Barsbüttel, Hauptstraße 38 H, ☎ 040-67081936



## Feuerwehr Reinbek freiwillig – ehrenamtlich – vielseitig

© Joachim Stanisch



### Hallo Reinbek,

zum Jahresende werfen wir einen Blick auf die Organisationsstruktur einer freiwilligen Feuerwehr. Es gibt drei, ggf. vier, Abteilungen. Einsatzabteilung, Reserveabteilung und Altersabteilung (oder auch Senioren- oder Ehrenabteilung) und – sofern vorhanden – eine Jugendfeuerwehrabteilung. Der Fokus liegt heute auf der Altersabteilung. Stellvertretend beschreibt unser Kamerad Werner Trettin den Werdegang durch die Abteilungen. Er war in der FF Reinbek der erste, der mit 17 Jahren der Einsatzabteilung beitreten durfte. Im Verlauf der langjährigen Mitgliedschaft hat Werner sehr viele Lehrgänge auf Kreisebene wie z.B. Strahlenschutz, Maschinist oder Truppführung absolviert und war eine stete Bank in der Einsatzmannschaft. Aufgrund seiner Berufstätigkeit im Nachtdienst war er für Alarmierungen tagsüber verfügbar – was auch heute noch immer wichtig ist. Mit 55 Jahren ist er der Reserveabteilung beigetreten. Diese ist ein Teil der Einsatzabteilung, besetzt mit Kameraden oder Kameradinnen mit langjähriger Feuerwehrrfahrung und steht somit immer noch für größere Einsatzlagen als Unterstützung zur Verfügung. Nach der aktiven Zeit,

FOTOS: PRIVAT



spätestens aber mit 67 Jahren, geht es auch bei einer freiwilligen Feuerwehr in die „Rente“. Ab Mitte Dezember hat Werner diesen markanten Punkt erreicht. In der Altersabteilung endet aber das Feuerwehreiben noch lange nicht. Auch wenn die Mitglieder nicht mehr unmittelbar am Einsatzgeschehen teilnehmen, es gibt viele Aktivitäten, Situationen und Anlässe, sich weiter zu engagieren. Beispielsweise die Unterstützung der restlichen Mannschaft bei der Ausrichtung

von Veranstaltungen oder auch wenn es darum geht, für eine warme Mahlzeit oder Getränke bei Großschadenslagen wie Unwetter oder vergleichbaren Einsätzen zu sorgen. Es steht ihnen frei, sich zu beteiligen – es muss aber nicht sein. Diese Menschen haben ihre Dienstbereitschaft über teilweise mehrere Jahrzehnte bewiesen und dürfen die Alterszeit genießen. Unsere alten Kameraden sind gern zur Hilfe bereit und können viele Kleinigkeiten – auch aufgrund ihrer Erfahrung – entspannt abarbeiten und für Entlastung sorgen. Logischerweise wird dieses zusätzliche Engagement dankend anerkannt und gern genutzt. Andererseits gibt es auch das eine oder andere Problem – nicht nur in Reinbek, auch in vielen anderen Wehren – durch Generationswechsel, Ablaufänderungen, Mitgliederfluktuation etc. Es gibt eben Unterschiede in den Informationswegen oder den internen Abläufen zwischen den verschiedenen Altersklassen. Das ist ja auch völlig normal und im privaten Umfeld auch nicht anders. Umso besser, wenn dann bei entsprechenden Anlässen Alt und Jung zusammensitzen und kommunizieren. Auf welchem Weg auch immer.

Entstanden mit  
freundlicher  
Unterstützung von

**KURSANA**  
VILLA

**Baugenossenschaft Sachsenwald**

**ewerk**  
SACHSENWALD

**Kurze  
Lieferzeiten!**

**Die Produktion läuft  
auf Hochtouren**

**- geplant  
- produziert  
- montiert  
alles aus einer  
Hand!**



**OMT KÜCHEN**

**ERWARTEN SIE MEHR**

- ✓ Eigene Produktionslinie
- ✓ Eigener Fuhrpark
- ✓ Eigene Monteure
- ✓ Beste Beratung
- ✓ Beste Preise
- ✓ Schnellste Lieferzeit



**www.omt-kuechen.de - Tel.: 04104 - 91 89 60**

Haupthaus Dassendorf: August-Siemsen-Straße 2, 21521 Dassendorf



**Wir sind Ihr Partner für**  
 · Elektroinstallationen · E-Mobilität  
 · Krantechnische Dienste  
 Fon 040 - 728 169 - 0 · Fax: 040 - 728 169 - 21  
 Scholtzstr. 8 · 21465 Reinbek · www.kaulfuss-elektrobau.de



**HOLZ IM GARTEN vom Holzhof.**  
 Riesiges Sortiment. Hohe Fachkompetenz.  
 25 Jahre Erfahrung.



Ob als Baustoff, Selbstbausatz oder mit Planung und Aufbau:  
 Wir bieten Terrassendecks, Carports, Überdachungen und Zäune inkl. Zubehör.  
**Was können wir für Sie tun?**

**HOLZHOF**  
 FRIEDRICHSRUH

Holzhof 1 · 21521 Friedrichsruf · Tel. 04104-2456  
 Mo bis Fr 8-18 Uhr, Sa 8-13 Uhr  
 www.holzhof-friedrichsruf.de

# Ein Kirchentisch und 500 Kilogramm Lebensmittelspenden

*Stephanie Steinert hat zwei Wochen lang Spenden gesammelt*

**Reinbek** – Zwei Wochen wurde fleißig in Reinbek und Umgebung für den Reinbeker Kirchentisch der Kirchengemeinde Reinbek-West gesammelt. Diese Spendenaktion wurde von Stephanie Steinert kurzfristig für Reinbek ins Leben gerufen. Ihre Erfahrung der letzten Jahre hat es mit sich gebracht, dass solche Angebote immer niederschwellig sein müssen. Es sollte also den Menschen möglichst einfach gemacht werden, die Spenden zu einem Sammelpunkt zu bringen und der Erwerb der Gaben sollte nicht zu aufwendig sein. Mithilfe der Freiwilligen Feuerwehren von Schönningstedt und Ohe wurden tagtäglich die dort bereit gestellten Spendenkörbe gefüllt. Stephanie Steinert weiß zu berichten, dass ihre ganze Familie gefordert wurde, denn es ist überwältigend viel an Lebensmitteln zusammengekommen und alles wurde zunächst im heimischen Bereich gestapelt. Anfangs hat Familie Steinert die vielen prall gefüllten Taschen, Kartons und Körbe im Keller untergebracht. Später musste der Stauraum um den Kellerflur und Treppe

FOTO: PRIVAT



Stephanie Steinert

erweitert werden.

Die Spenden beinhalten Lebensmittel für den täglichen Bedarf, wie zum Beispiel Nudeln, Öl und Haferflocken. Es war aber auch immer wieder festzustellen, dass die Tüten liebevoll mit schönen Weihnachtskekse, selbstgemachter Marmelade und Babynahrung gefüllt waren. Die Kameraden der Schönningstedter Feuerwehr haben sehr umsichtig eine große Kiste Obst und Gemüse gespendet, die nach den eigenen Feierlichkeiten übrig geblieben war.

Stephanie Steinert ist dankbar über die großzügigen und selbstlosen Spenden aus der Umgebung. Zusätzlich hat sie ihre Aktion auch im privaten Bereich publiziert und großen Zuspruch auf der Arbeit,

in ihrer Chorgemeinschaft und bei ihren Hospizkollegen erfahren. Sogar Freundinnen, die nicht hier wohnen, haben Geld gespendet.

Stephanie Steinert hat in Absprache mit der Leiterin des Kirchentisches, Frau Seffert, dafür dringend benötigte Lebensmittel besorgen können.

Das Projekt ist nun abgeschlossen und das Konzept ist aufgegangen: Aus jedem einzelnen kleinen Stück wird am Ende ein großes Ganzes. »Gibt man ein kleines Stück vom Glück ab, dann kommt es als große Freude zurück«. Das ist Stephanie Steinerts Lebensmotto und ist seit vielen Jahren ihr »Motor« für ehrenamtliche Tätigkeiten.

## Endlich wieder wohlfühlen im eigenen Bad?

In wenigen Tagen zum modernen Wohlfühlbad.

Katrin Haßbargen informiert Sie gerne kostenlos und unverbindlich.



**IHRE VORTEILE:**

- Komplettrenovierung ab 3 Tagen
- Teilrenovierung ab 1 Tag
- Ohne Abschlagen der Fliesen
- Barrierefreier Umbau
- Individuelle Lösungen
- Zum attraktiven Preis

**Kostenlose Beratung:**  
 040-239 695 265

**SCHNELL • SAUBER • PFLEGELEICHT**

www.bazuba.de • 21465 Reinbek

**bazuba**



**KLEMPNERTECHNIK MUNDT e.K.**

DACHDECKEREI | BEDACHUNGEN | BAUKLEMPNEREI

Unser Rundum-Service für Aufbau, Erneuerung und Instandhaltung Ihres Daches:

- Dacheindeckung
- Flachdach
- Steildach
- Dachflächenfenster
- Gauben
- Dachsanierung

Im Bereich Bauklempnerei bieten wir fachgerechte Lösungen in höchster Qualität.

- Metallbedachung
- Fassadenbekleidung
- Dachrinnen
- Schornsteinsanierung
- Gaubensanierung
- Balkonsanierung

Klempner-Technik Mundt e.K. | Inh. Hans Peter Mundt  
 Brookkehre 57 | 21029 Hamburg  
 Tel.: 040 726 999 86 | www.klempnertechnik-hamburg.de

## PRO-SECCO Online-Shop

**Reinbek** – PRO-SECCO-FASHION in der Bahnhofstraße 11d in Reinbek startet unter pro-secco.com seinen eigenen Online-Shop zusätzlich zum stationären Handel in Reinbek. Ab sofort wird modebegeisterten Frauen die Möglichkeit gegeben – fern aller Öffnungszeiten – bequem von zu Hause oder Mobil über das Handy einzukaufen.

Mit »My Pro-Secco Fashion« ist die kleine digitale Schwester zum beliebten »Geheimtip« in der Bahnhofstraße geboren worden. Ingeborg Wilkens, die Inhaberin des fortschrittlichen Mode-Unternehmens, freut sich über diesen Schritt und möchte aufgrund der tollen Resonanzen – bei Instagram und Facebook – die digitalen Aktivitäten weiter ausbauen.

Bei dem ONLINE-SHOP kann aus zahlreichen Designer Marken ausgewählt werden: Blauer, Cambio, Dea Kudibal, R. Friedman, Friendly Hunting, Ftc, Henry Christ, Herzensangelegenheit, Mabrun, Oui, Paige, Riani Und Rosa & Me.

## SICHERHEITS- UND VERSICHERUNGSTIPPS

### Das ist bei Mini-Photovoltaik-Anlagen wichtig

**Reinbek** – Strom selbst und nachhaltig erzeugen: Das klingt nach einer cleveren Lösung, um steigende Energiekosten zumindest teilweise abzufedern. Zum Beispiel durch steckerfertige Photovoltaik-Anlagen – auch Mini-PV-Anlagen oder »Balkonkraftwerke« genannt – auf dem Balkon, Schuppen- oder Carportdach. »Für einen sicheren Betrieb und im Hinblick auf den nötigen Versicherungsschutz gilt es bei diesen Mini-Kraftwerken einiges zu beachten«, sagt Volker Dahms, Bezirkskommissar der Provinzial Nord Brandkasse in Reinbek.

Die so genannten »steckerfertigen« Photovoltaik-Anlagen mit einer Leistung von bis zu 600 Watt ähneln technisch den herkömmlichen Photovoltaikanlagen, die in der Regel auf dem Dach installiert werden. Die Mini-PV-Anlagen sind jedoch weniger komplex und verfügen über eine deutlich geringere Leistung. Das Interesse an diesen kompakten Anlagen steigt rapide. »Noch gibt es keine gültige Produktnorm für das Komplettsystem einer Mini-Photovoltaik-Anlage. Umso wichtiger ist es, hier nicht leichtsinnig vorzugehen«, sagt Volker Dahms.

Ein Komplettsystem besteht aus einem Photovoltaik-Modul, einem Microwechselrichter, Verkabelung und Montagematerial. Zum Teil werden Einzelkomponenten verkauft oder Installationspakete von Händlern zusammengestellt. »Bei der Einzelvariante besteht die Möglichkeit, dass die einzelnen Komponenten nicht miteinander kompatibel sind«, weiß Volker Dahms. So ist bei den Steckverbindern darauf zu achten, dass nur Geräte des gleichen Herstellers miteinander verbunden werden. »Es geht hier um eine sichere elektrische Verbindung und darum, dass sich Steckverbindungen nicht übermäßig erwärmen und ein Schmelbrand entsteht.«

Die Provinzial Nord Brandkasse empfiehlt aus Sicherheitsgründen, beim Kauf auf geprüfte Komplettsysteme zurückzugreifen. »Wer Anlagen aus Einzelkomponenten selbst zusammenstellt, wird zum Hersteller der Anlage, ist für deren Sicherheit verantwortlich und haftbar bei Folgeschäden«, führt Herr Dahms weiter aus.

Eine Mini-Photovoltaik-Anlage darf in Eigenleistung nur über eine Energiesteckvorrichtung angeschlossen werden. »In der Regel gibt es diese in den Gebäuden noch nicht. Daher muss eine bestehende Steckdose von einer Elektrofachkraft ausgetauscht oder neu installiert werden. Vorher ist zu überprüfen, ob der Stromkreis für die Einspeisung geeignet ist«, so Volker Dahms. Auch ist auf die Standsicherheit auf dem Balkon und eine ordnungsgemäße Befestigung zu achten, die Module sollten nur dort angebracht werden, wo kein brennbares Material in der Nähe ist. »Wir empfehlen Mietern auf jeden Fall vor der Montage mit ihrem Vermieter zu klären, an welcher Stelle eine Mini-PV-Anlage sicher angebracht werden kann«, so Volker Dahms.

Für Mini-PV-Anlagen bis 600 Watt besteht im Rahmen der Hausratversicherung der Provinzial Nord Brandkasse Versicherungsschutz für die Gefahren Feuer und Leitungswasser.

Ist die Mini-PV-Anlage fachgerecht fest mit dem Gebäude verbunden und soll der Versicherungsschutz, der über die Hausratversicherung besteht, erweitert werden, kann diese auch über die Wohngebäudeversicherung der Provinzial Nord Brandkasse abgesichert werden. Dieses kann in Abstimmung mit dem Vermieter ebenso für eine vom Mieter angeschaffte Anlage erfolgen.

Schäden, die einem Dritten durch die Mini-PV-Anlage entstehen (z.B. durch das Herunterfallen) sind über die Privathaftpflichtversicherung abgesichert.

»Wer plant eine Mini-Photovoltaik-Anlage zu installieren, dem empfehlen wir vor dem Kauf und für die Montage die Einbindung einer Elektrofachkraft. Zudem empfehlen wir eine individuelle Beratung rund um den Versicherungsschutz durch den betreuenden Versicherungsexperten«, so Volker Dahms.

Für Fragen: Volker Dahms, Bezirkskommissar der Provinzial Nord Brandkasse in Reinbek, ☎ 040-79750557



FOTO: SUSANNE NOWACKI

Für einen sicheren Betrieb und im Hinblick auf den nötigen Versicherungsschutz gilt es bei diesen Mini-Photovoltaik-Anlagen auf Balkon, Schuppen- oder Carportdach einiges zu beachten.

Buchhandlung  
*Erdmann*

### Liebe Leserinnen, liebe Leser,

wie kann ich Ihnen dieses Jahr einen besinnlichen Jahresausklang wünschen und noch Buchtipps geben, ohne dass es schal klingt? Ist das überhaupt möglich, im Angesicht von Krieg und Existenznöten direkt vor unserer Haustür? Ich nehme eine Anleihe bei einer englischen Independent Buchhandlung und vielleicht hilft der charakteristische englische Humor uns in dieser Zeit. Die Buchhandlung hatte ein Schild aufgestellt: If it's cold – buy a book. You'll still be cold but you'll have a book. Übersetzt heißt es: Wenn es kalt ist, kauf ein Buch. Dir ist dann zwar immer noch kalt, aber du hast wenigstens ein Buch. Zur Zeit haben wir es ja mit vielerlei Arten von Kälte zu tun. Es würde mich freuen, wenn Sie sich hin und wieder mit Hilfe einer erbaulichen Lektüre davon ablenken können.

Ein guter Start in den Lesewinter ist auf jeden Fall »Zur See« der langerwartete 3. Roman von Dörte Hansen. Hier finden Sie alles wieder, was sie an »Altes Land« und »Mittagsstunde« so mochten.

Eine ungewöhnliche Liebesgeschichte nimmt ihren Lauf in »Jahre mit Martha« von Martin Kordic. Man kommt aus dem Staunen kaum heraus. Und auf Fans der Familie Waringham wartet »Drachennbanner« von Rebecca Gable, der inzwischen 7. Band der mittelalterlichen Reihe. Krimis hat unser Team diesen Herbst keine gelesen, uns war nicht so danach, aber kommen Sie gern bei uns vorbei, wir haben natürlich alle wichtigen Neuerscheinungen vorrätig. Wer lieber Sachbücher liest, dem empfehle ich »Fabelhafte Rebellen« von Andrea Wulf, ein Panorama der deutschen Romantik ab 1790 in Jena. Ein bibliophil ausgestattetes Buch, das uns die Revolution des Geistes dieser Zeit enthusiastisch nahe bringt. Ein Vergnügen für alle die selbst denken. Zu diesem Thema auch schnell noch ein Hinweis auf den Katapult Verlag aus Warnemünde. In seinen modern gestalteten Büchern erklärt er die Welt anhand von Karten, Piktogrammen und Tabellen so einleuchtend und gegen den Strich gebürstet, dass Sie sich fragen, warum das denn vorher noch nie jemandem eingefallen ist. Große Erkenntnis auch für junge Leser.

Zum Ende des Jahres verlässt uns unser lieber Kollege Christoph von Hören und ich möchte nicht versäumen mich bei ihm für 19 tolle gemeinsame Jahre zu bedanken. Vielen Dank für Ihr fast grenzenloses Krimi-Wissen, Ihre stets gleichgültige Art und unerschütterliche Freundlichkeit. Wir bedauern dass Sie gehen und wünschen Ihnen und Ihrer Familie alles erdenklich Gute.

Möge es nun doch ein versöhnlicher und besinnlicher Jahresausklang werden mit einer kleinen Lese-Auszeit hier und da. Es grüßen Sie sehr herzlich Ina Skorka-Müller und das gesamte Team der Buchhandlung Erdmann.

Ina Vanessa Skorka-Müller  
Buchhandlung Erdmann

[www.derReinbeker.de](http://www.derReinbeker.de)

**IMPRESSUM:** DER REINBEKER erscheint 2 x monatlich und wird kostenlos verteilt an die Haushalte in Reinbek, Wentorf, Aumühle, Wohltorf. Verlag und Anzeigenverwaltung: SANDTNER WERBUNG GBR, Jahnstraße 18, 21465 Reinbek, ☎ 040-72730-117; Fax: -118; Internet: [www.derReinbeker.de](http://www.derReinbeker.de); eMail: [redaktion@derReinbeker.de](mailto:redaktion@derReinbeker.de); Satz: SANDTNER WERBUNG GBR; Prima Rotationsdruck Nord GmbH & Co. KG, Wölzower Weg 14a, 19243 Wittenburg, ☎ (038852) 2323 5023. Für den Inhalt verantwortlich: Hartmuth Sandtner; verantwortlich für die STADTINFORMATION der Stadt Reinbek: Der Bürgermeister. Nachdruck nur mit Genehmigung des Verlages. Anzeigenentwürfe der SANDTNER WERBUNG GBR sind urheberrechtlich geschützt. Es gilt Anzeigenpreisliste Nr. 45 vom 1.1.2022. Auflage: 21.800 Exemplare



## Erkältung & Grippe Co.

Unsere Ernährung hat Einfluss auf den Krankheitsverlauf und unsere Genesung. Um schnell wieder auf die Beine zu kommen, sollten wir unseren Körper stärken mit viel Flüssigkeit, ausreichend Mineralstoffen und Vitaminen. Perfekt ist eine Hühnerbouillon mit Petersilie und Nudeln. Sie enthält Eiweiß, Kohlenhydrate, die Mineralstoffe Kalium und Salz.

Gewürze wie Kurkuma, Ingwer und Grüntee helfen, Entzündungen zu reduzieren.

Eine vollwertige Ernährung, weniger Stress, ausreichend Schlaf und eine gute Darmgesundheit können uns vor vielen Krankheiten schützen.

**Britta Gerlach-Bogumil**

Gesundheits- & Ernährungsberaterin  
Mobil 0172 - 26 41 444

[www.gerlach-bogumil.de](http://www.gerlach-bogumil.de)

## Weihnachtsmarkt im Gymnasium Wentorf

**Wentorf** – Anfang Dezember fand in den Räumlichkeiten der Schule nach vierjähriger Corona-Pause wieder der traditionelle Weihnachtsmarkt statt. Er wurde hauptsächlich von den Schülerinnen und Schülern der 5. bis 7. Klassen gestaltet, es gab diesmal aber auch viele freiwillige Angebote der höheren Klassen. Lehrkräfte und Eltern hatten sich ebenfalls in den Dienst der guten Sache gestellt und halfen sehr engagiert mit, denn der Erlös sollte zu einem guten Teil dem Möllner Don-Bosco-Heim für schwerstbehinderte Kinder zugute kommen.

Kreativer Weihnachtsschmuck, Weihnachtskarten, Tannenzapfenbäumchen, Vogelfutter, Schulkalender und vieles andere wurde zum Verkauf angeboten. In der 6 b gab es sogar eine große Tombola.

Auf dem weihnachtlichen Marktplatz in der Pausenhalle wurden außerdem Frühlingsrollen und Spekulatiuscreme verkauft, die Schulbücherei hatte einen Jugendbuchflohmarkt aufgebaut und die Schulkollektion präsentierte die neueste Schulkleidung. Es gab auch eine kreative Fotobox der 12. Klasse, der Wirtschaftskurs der 9. Klasse bot gleich an mehreren Ständen weihnachtliche Artikel an und übte so das selbstständige Wirtschaften.

Über das Schulgebäude verteilt, gestalteten kleine Ensembles des Musikzweiges das künstlerische Rahmenprogramm und brachten unter dem Beifall der Gäste Weihnachtslieder zu Gehör.

Die Cafeteria war fest in der Hand der 9. Klassen, die dort mit Kaffee und selbst gebackenem Kuchen für das leibliche Wohl der vielen Gäste sorgten. Unterstützt wurden sie dabei von ihren Klassenlehrern, tatkräftigen Eltern und nicht zuletzt den unverzichtbaren Cafeteria-Müttern unter der Leitung von Frau Paus.

Das Organisationsteam Frau Berger, Frau Schweiger und Herr Schwedas äußerte sich sehr zufrieden: »Der Weihnachtsmarkt war ein voller Erfolg, unsere Schule hat sich von ihrer besten Seite gezeigt!«

Lara und Sofie aus der 7. Klasse verkaufen Weihnachtliches an ihrem Stand



FOTO: MALTE PLAMBECK

[www.ewerk-sachsenwald.de](http://www.ewerk-sachsenwald.de)



© Lisa Shu / fotolia.com

**Besinnliche Weihnachten sowie Glück und Gesundheit im neuen Jahr wünscht Ihr e-werk Sachsenwald**

Vor Ort für Sie da!

**ewerk**  
SACHSENWALD

DER **REINBEKER** 58. JAHRGANG

Wir wünschen den Freunden des Reinbeker in Stadt und Land stimmungsvolle Weihnachtstage sowie ein gutes neues Jahr.

Für Redaktion e Verlag  
Leif und Hartmuth Sandtner



**OLLROGGE  
KLEINERT**  
HAMBURG



**OLLROGGE  
KLEINERT**  
FLORISTIK

"Weihnachten macht die Frohen und Lebentüchtigen froher,  
die Betrüben aber, die schwer am Leben tragen, trauriger.  
Weihnachten macht bewußter als jeder andere Tag,  
wer im Licht und wer im Schatten lebt." von Gustav Heinemann

Wir wünschen Ihnen allen Zusammenhalt,  
viel Licht in der manchmal trüben Zeit,  
aber vor allem eine frohe und gesegnete Weihnachtszeit.



Ingo Kleinert, Sybille Jacobsen, Christopher Kleinert, Marco Kleinert

Sie erreichen uns in Hamburg-Bergedorf, Wentorfer Str. 2-4  
Reinbek, Bahnhofstr. 7 · Wentorf, Sollredder 7 · Tag & Nacht (040) 7 21 30 12

*Gehört zum Leben seit 1912.*

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr

## »Gut gegen Nordwind« – Theater in Glinde

**Glinde** – Am Sonn-  
abend, 21. Januar  
2023, 20 Uhr, lädt  
die Stadt Glinde  
zum Theaterabend  
im Forum, Oher  
Weg 24, Glinde  
(Einlass ab 19 Uhr).  
In einer Inszenie-  
rung des Altonaer  
Theaters steht »Gut  
gegen Nordwind«,  
ein Theaterstück  
von Daniel Glattau-  
er, auf dem Spiel-  
plan. Mit Alexandra Kamp (Foto) und Ralf Bauer.  
»Gut gegen Nordwind« passt genau in unsere  
Zeit der Internet-Kontaktbörsen. Erleben Sie, wie  
sich Emmi Rothner und Leo Leike auf elektroni-  
schem Weg immer näher kommen, und bis vor  
Schluss die spannende Frage offen bleibt, ob aus  
dem virtuellen Zufallskontakt zweier Fremde ein  
reales Treffen wird.



FOTO: DAVID FUHRMANN

Karten (€ 20,- bis € 28,-) gibt es bei der  
Theaterkasse der Stadt Glinde per eMail unter  
theaterkasse@glinde.de

# J. BENTIN

Julia Bentin Immobilien

Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien besinnliche Weihnachtstage sowie  
für das neue Jahr 2023 vor allem Gesundheit, Glück und Gelassenheit.  
Anstatt zugedachter Kundenpräsente spenden wir in diesem Jahr an das  
Hospiz im Park in Hamburg-Bergedorf.  
Herzliche Grüße, Ihre Julia Bentin & Team

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr

**Gülsen**

Allen meinen Kundinnen & Kunden wünsche ich ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.



**Gülsen Simsek**  
Friseurmeisterin

Schmiedesberg 14 - 21465 Reinbek  
**TELEFON: 040 / 38 67 27 75**  
öffnungszeiten: Dienstag-Freitag: 9 - 18.30  
Samstag: 8 - 14 Uhr · Montag Ruhetag



**Salon Beauty**

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2023 wünscht Ihnen Ihr Team vom Salon Beauty.



Tel. 040 722 5688 | Tel. 040 722 5688 | Tel. 040 720 1250  
Schönningstedter Str. 73 | Schönningstedter Str. 2 | Hauptstr. 9 · Wentorf  
Di.-Fr. 8.30-18. Sa. 8-12.30 | Mo. 10-18. Di.-Fr. 8-18. Sa. 8-14 | Mo.-Fr. 9-18 · Sa. 7.30-12.30

## WELTENSTROM 2022

**SZ, 8.2.:** Drogen sind der neue Terror des Irak. Bis zum Sturz von Saddam Hussein hat es so gut wie kein Rauschgift in dem Land gegeben. Nun wird es überschwemmt davon. Laut dem Innenminister ist jeder zweite Jugendliche abhängig.

**SZ Magazin, 28.1.:** Junko Tabei, japanische Bergsteigerin und erste Frau auf dem Mount Everest: »Ich kann nicht verstehen, warum Männer so einen Wirbel um den Mount Everest machen – es ist nur ein Berg«

**DIE ZEIT, 13.1.:** in der Pandemie hat die Esoterik ihre Unschuld verloren.

**DIE ZEIT, 20.1.:** Vor der Küste Schottlands darf der deutsche Energiekonzern EnBW mit seinem britischen Partner BP einen Windpark von der Größe Berlins errichten.

**der Freitag, 10.2.:** Das heutige Drohgebahren Russlands ist das Ergebnis jahrelanger westlicher Demütigungen. Zeit für einen Neuanfang.

**SZ, 23.1.:** Isa Jahnke, Vizepräsidentin der TU Nürnberg: »Vorlesungen sind ein Konzept von vorgestern.«

**SZ, 21.1.:** Nüchtern ist das neue Cool. Abstinenz liegt im Trend.

**SZ, 8.1.:** Vom 10.1.22 an verhandeln Vertreter der USA und Russlands in Genf über die Sicherheitsarchitektur in Osteuropa und die Ukraine.

**Hamburger Abendblatt (HA), 8.1.:** Frauenanteil in deutschen Chefetagen auf Höchststand. Doch die Vorstände börsennotierter Firmen werden weiter von Männern dominiert.

**DIE ZEIT, 13.1.:** in der Pandemie hat die Esoterik ihre Unschuld verloren.

**Süddeutsche Zeitung (SZ), 3.1.:** Nettsein im Job? »Nettsein ist eine Katastrophe«, denn nett und beliebt ist nicht das Gleiche, sagt Networking-Expertin Monika Scheddin.

**Erich Zimmermann**  
**Bauschlosserei-Metallbau**

Unserer verehrten Kundschaft aus Stadt und Land wünschen wir ein frohes und gesundes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.



**Senefelder Ring 32 · 21465 Reinbek**  
**Tel. 040/722 6419 · Fax 040/722 0538**



**Brandmeier**  
WIR SORGEN DAFÜR, DASS ALLES LÄUFT.  
Schuhe · Reparaturen · Orthopädie-Schuhtechnik

**Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!**



**Vom 24.12.22 bis 3.1.23 haben wir geschlossen!**

· Maßeinlagen · Schuhe für lose Einlagen · Computerfußdruckanalyse · Video-Laufbandanalyse · Orthopädische Maßschuhe · Kompressionsstrümpfe nach Maß · Gelenkbandagen · Modische Bequemschuhe · Diabetesversorgungen · Rückenscan · Neuropodol. Einlagenversorgung  
Mühlenredder 5 · Reinbek · Tel. 722 64 50 · 9-12.30 + 15-18 · Di. und Sa. geschlossen

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



## Frohe Weihnachten!

Helge Schoof  
Regionalleiter Privatkunden  
Tel. 040 710001-54310

Petra Lüdemann  
Leiterin Filiale Reinbek  
Tel. 040 710001-54910

Unsere Teams und wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr.

Auch im nächsten Jahr sind wir gern für Sie da – für alle Finanzthemen, die Sie bewegen.  
[sparkasse-holstein.de](http://sparkasse-holstein.de)



Sparkasse  
Holstein

Wir bedanken uns bei unseren Kunden für die zurückliegende, vertrauensvolle Zusammenarbeit und wünschen Ihnen und Ihren Familien ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes und erfolgreiches Neues Jahr.



**TISCHLEREI  
FISCHER**

Inhaber Björn Elfert



Berliner Straße 7 - 21509 Glinde  
Tel. 040 - 711 14 44 • Fax 040 - 710 53 94

SZ, 12.2.: Ist das Leben auf der Erde in wenigen Jahrzehnten noch lebenswert? Die »Birthstrike«-Bewegung zieht radikale Schlüsse. Einige der Aktivistinnen lassen sich sterilisieren.

SZ, 14.2.: Norwegische Gesundheitswissenschaftler haben einen Algorithmus entwickelt, um den Einfluss gesünderer Ernährung auf die Lebenserwartung zu berechnen: Mehr Gemüse, mehr Vollkorn, mehr Nüsse, weniger rotes und verarbeitetes Fleisch.

SZ, 12.2.: Unmittelbar nach der Karriere sind etwa 80 % aller Fußballprofis bankrott und marschieren direkt vom Fußballfeld in die Schuldnerberatung.

SZ-Magazin, 18.2.: »Femizid«: Jeden Tag versucht in diesem Land ein Mann eine Frau umzubringen.

Jeder 4. Topmanager findet es in Ordnung, seine Frau zu schlagen. (Mareike Nieberding)

SZ, 21.2.: Achtung, die Angeber kommen. Die Lebensläufe für Bewerbungen an den Universitäten geraten mehr und mehr außer Form.

Früher begann man mit der Geburt, heute mit den zuletzt erworbenen Drittmitteln.

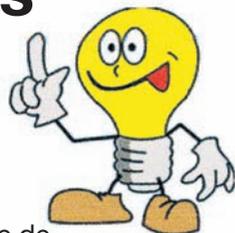
SZ, 26.2.: Auch für den Westen gilt: Nicht die Vernunft ist auf dem Vormarsch, sondern die Unvernunft. (Kurt Kister, Ex-Chefredakteur der SZ)

Tweet, 24.2.: »Wir können nicht in einen Krieg gegen Russland ziehen, wir können keinen dritten Weltkrieg auslösen, insofern sind unsere Hände im gewissen Sinne gebunden. Das ist von großer Tragik und die Tragik hat Opfer, und das sind die Menschen in der Ukraine.« (Robert Habeck bei #lanz)

Bundestag, Sondersitzung am 27.2.: Außenministerin Baerbock spricht bezüglich der deutschen Außen- und Sicherheitspolitik von einer »außenpolitische[n] 180-Grad-Wende im richtigen Moment und bei vollem Bewusstsein«.

Ein geruhsame Weihnachtszeit und ein frohes neues Jahr wünscht Ihnen

**Frank Scharkus**  
Elektromeister



Großer Scharnhorst 20  
21465 Reinbek  
Tel. 040 / 727 785-0  
Mobil: 0171/604 4058

[elektromeister-frankscharkus@t-online.de](mailto:elektromeister-frankscharkus@t-online.de)

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



Frohe Weihnachten wünscht Ihre Haspa.

Wir wünschen allen geruhsame Feiertage und ein gesundes, glückliches und erfolgreiches 2023.



Haspa Filiale Reinbek  
Hamburger Str. 1  
21465 Reinbek  
reinbek@haspa.de

Meine Bank heißt Haspa.

TELEFON 040-728 12 567  
MOBIL 0177-722 66 66  
HEIZUNG • SANITÄR • TECHNIK  
= MEISTERBETRIEB =  
Bernd Mühlmann  
Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest & ein gutes neue Jahr!  
Klaus-Groth-Str. 11  
21465 REINBEK

## WELTENSTROM 2022

SZ, 1.3.:  
Weltklimarat:  
Der Menschheit  
läuft die Zeit  
davon

Instagram, 2.3.:  
Robert Habeck nach  
Gesprächen in den USA:  
»Die transatlantische Part-  
nerschaft erlebt eine neue  
Renaissance. Es ist, als ob  
wir auf beiden Seiten des  
Atlantiks ein neues  
Momentum haben.«

der Freitag, 4.3.:  
Jakob Augstein: »Der  
Westen verlängert mit seinen Waf-  
fenlieferungen [an die Ukraine] den  
Krieg. Sobald unsere Waffen dort  
zum Einsatz kommen, sind es nicht  
mehr nur Putins Tote, es sind dann  
auch unsere.«

SZ, 5.3.: Heribert  
Prantl: »Die Europäi-  
sche Union ist das noch  
immer wackelige Welt-  
wunder der Moderne.

SZ, 5.3.:  
Immer mehr Frauen  
lassen Eizellen einfrieren  
(nach dem Motto): »Nur  
weil ich über 30 bin, will  
ich jetzt nicht den  
Nächstbesten  
nehmen.«

SZ, 9.3.:  
Der Patriarch von  
Moskau, Kirill, Ober-  
haupt der russischen  
orthodoxen Kirche, hat in  
seiner Predigt am 6.3.22  
erstmals den Krieg  
gerechtfertigt.

SZ, 9.3.: Bildungsministerin  
Bettina Stark-Watzinger (FDP)  
schlägt vor, dass bei der Erklärung  
des Ukrainekriegs in deutschen  
Schulen »Lehrerinnen und Lehrer  
auch auf die Unterstützung der  
Jugendoffiziere der Bundeswehr  
zurückgreifen« sollen.

SZ, 14.3.: Was  
gibt uns Deutschen das Recht,  
russische Kultur mit dem Krieg  
gleichzusetzen? Nicht nur die Ukraine,  
sondern gerade auch die unter uns  
lebenden Russen brauchen jetzt unsere  
Solidarität. Es ist nicht ihr Krieg und es  
sind auch nicht ihre Toten.  
(Günther Rohrbach,  
Filmproduzent,  
u.a. »Das Boot«)

SZ, 10.3.: Die  
Zahl der Protestan-  
ten in Deutschland  
rutscht erstmals  
unter die Marke  
von 20 Millionen

Liebe Patient\*innen,  
mein Team und  
ich wünschen  
Ihnen und Ihrer  
Familie liebevolle,  
fröhliche und ent-  
spannte Festtage.



In Dankbarkeit für Ihr Vertrauen  
**Ihre**  
**Jaqueline Paris & Team**

### Vera Schultz

Friseurmeisterin & Make-up Artist



Frohe Weihnachten  
und einen guten  
Rutsch ins neue Jahr.  
Vielen Dank für das  
Vertrauen meiner  
lieben Kunden!

Tel. 040 / 78 08 99 70  
Schönningstedter Str. 102  
Reinbek · Termine n. Vereinbarung

Es braucht nicht  
tausend Kerzen,  
um einen Stern  
zu zünden.



Ein bisschen Liebe  
reicht und schon  
ist Licht genug.

Wenn Sie also etwas zu  
verkaufen haben, greifen  
Sie einfach zum Telefon  
und lassen sich kostenlos  
beraten.

**KRIECH**  
IMMOBILIEN

☎ 040 / 710 38 05

Schönningstedter Str. 22  
21465 Reinbek

www.kriech.de

Seit über 40 Jahren  
Ihr Immobilienpartner  
in Ihrer Nachbarschaft  
für Vermietung und Verkauf



# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



SZ, 17.3.: Das Unternehmen der traurigen Stunde: Deutschlands größter Rüstungskonzern Rheinmetall sucht Hunderte Beschäftigte und ist an der Börse gut 60 Prozent mehr wert als vor Ausbruch des Krieges.

SZ, 28.3.: Am Horn von Afrika – in Äthiopien, Somalia, Kenia – herrscht derzeit eine der schlimmsten Dürren seit vier Jahrzehnten.

Spiegel, 2.4.: Der britische Physiker David Deutsch: »Unser Wissen besteht aus Irrtümern, die den Vorzug haben, weniger heftige Fehler zu enthalten als unsere früheren Irrtümer.«

republik.ch, 21.3.: Schweizer Banken investieren Milliarden in das Geschäft mit Atomwaffen (bit.ly/3uchRb6)

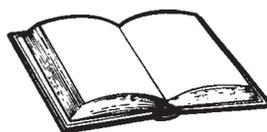
republik.ch, 1.4.: Ein Anstieg von zwei oder drei Grad wäre für ein nördliches Land wie Russland nicht so schlimm. Wir müssten weniger für Pelzmäntel ausgeben. (Wladimir Putin, World Conference on Climate Change, 2003).

der Freitag, 14.4.: In der Demokratischen Republik Kongo werden seit letztem Jahr keine Konzessionen zur Abholzung des Regenwaldes mehr vergeben.

der Freitag, 14.4.: Hunderte französische Bauern begehen jedes Jahr Selbstmord, vor allen Dingen bei ärmeren ist die Suizidrate sehr hoch (Philosophin Corine Pelluchon)

SZ, 26.4.: Egal ob »Girls Day« oder andere »Frauenförderprogramme«, solche Initiativen reproduzieren Geschlechterunterschiede, anstatt sie abzubauen. (Helena Ott)

der Freitag, 5.5.: Nicht vergessen: Auch hier wird getötet: ob im Jemen, in Kurdistan, Mali, Syrien oder Armenien – Krieg herrscht nicht nur in der Ukraine. Auch andernorts lassen Regierungen andere Staaten angreifen, sterben und leiden genau jetzt Menschen. Doch All das geschieht für westliche Augen weitgehend unsichtbar.



## Buchhandlung von Gellhorn

Am Ladenzentrum 5 · 21465 Reinbek

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Tel. 7887 7782  
www.buchhandlung-gellhorn.de

# WELTENSTROM 2022

Fröhliche Weihnachten und einen guten Start ins Jahr 2023



wünschen Frank Denzinger und sein Team.



GmbH & Co. KG

Klempner-,  
Installateurmeister  
und Heizungsbaubetrieb

## Frank DENZINGER

Am Knick 6  
22113 Oststeinbek  
Tel. 040-6783338  
Reinbek 040-7226606  
service@frankdenzinger.com  
www.frankdenzinger.de

Ihr Bad- und Heizungsspezialist

Besuchen Sie unsere Badausstellung!  
Wir beraten Sie gerne.

## Elektro Itzerott

24-Std.-Service 0171/434 99 97  
Meisterbetrieb – seit über  
60 Jahren im Dienst der E-Technik  
Schulstr. 38a · 21465 Reinbek  
www.elektro-itzerott.de

Für das uns im vergangenen Jahr erwiesene Vertrauen danken wir allen unseren Kunden und wünschen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Jahr 2023!

Ihr Michael Itzerott

Mit herzlichen Weihnachtsgrüßen verbinden wir unseren Dank für die angenehme Zusammenarbeit und wünschen unseren Kunden und Geschäftsfreunden für das kommende Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.

Rolläden • Markisen  
Sicherheitseinrichtungen  
**ROVERMA®**  
**RAJALUX®**  
Hamburger Str. 4-8  
21465 Reinbek  
Tel. (040) 7 22 45 22  
Fax (040) 7 22 69 73

Allen unseren Kunden wünschen wir auf diesem Wege ein frohes, gesundes Weihnachtsfest und ein glückliches 2023 (v. 26.12.22 – 3.1.23 geschlossen)



**Das Heißmangel-Team**  
Christa Klein  
Reinbeker Weg 22, Wentorf  
Tel. Nr. 040 / 720 62 10  
Geöffnet:  
Mo – Do. 8-12 Uhr

*Dana Nehring*  
FRISEURMEISTERIN

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches neues Jahr.

Gutenbergstraße 2a | 21509 Glinde  
Telefon 040.25 33 03 16 | www.Dana-Nehring.de

**[MEYR'S]**  
BISTRO · ESTABLISHED 1998 · FINE DINING

Saisonale Küche mit frischen und hochwertigen Zutaten und erlesenen Weinen.

Wir wünschen unseren Gästen und Freunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!



Glinde Weg 25 · 21465 Reinbek  
Tel. (040) 728 11 257 · Fax (040) 728 11 258  
Ab 10. Jan. 2023 sind wir wieder für Sie da!

## WELTENSTROM 2022

der Freitag, 5.5.: Biden betonte noch am 21. April, die Verbündeten schickten Putin eine »eindeutige Botschaft«, dass es ihm nie gelingen werde, »die ganze Ukraine zur beherrschen und zu besetzen«. Inzwischen will man mehr. Nancy Pelosi, Sprecherin des Repräsentantenhauses, meinte am 1. Mai nach ihrem Kiew-Besuch, Amerika werde der Ukraine beistehen bis zum Sieg

DIE ZEIT, 5.5.: Ich teile die »Querdenker«-Aussagen nicht. Aber ich finde eben auch, dass im Nachhinein die Corona-Politik unbedingt einer kritischen Analyse unterzogen werden muss. Das wäre echte Demokratie! Echte Kontrolle der Macht. Man kann nicht nur für Demonstrationen sein, wenn sie einem passen. (Thilo Bode).

republik.ch, 11.5.: Der Genfer Völkerrechtsprofessor Marco Sassòli, der die Rechtsbrüche in der Ukraine untersucht: »Ende 2020 hat ein Bericht aufgezeigt, dass es bei den australischen Truppen in Afghanistan eine Art Initiationsritus gab, bei dem die Neuankommlinge sich einen der Kriegsgefangenen aussuchen und ihn umbringen mussten.«

republik.ch, 28.5.: Wir müssen Klimagerechtigkeit neu denken. In Indien herrschen seit Anfang Mai Temperaturen von über 45 Grad Celsius. Den gesundheitsgefährdenden, teilweise lebensbedrohlichen Temperaturen ist der arme Teil der Bevölkerung schutzlos ausgesetzt. Den Privilegierteren bleiben als Gegenmittel Klimaanlage.

FAZ, 5.6.: Eigentlich dürfen europäische Konzerne kein Öl in Venezuela einkaufen, weil sie sonst gegen amerikanische Sanktionen verstoßen. Jetzt wollen die USA die Öllieferung aus Venezuela nach Europa erlauben.

der Freitag, 16.6.: Das Unternehmen Westfalen-Wind aus Paderborn bietet einen Stromtarif an, der nicht auf den teuren Stromgroßhandelspreisen basiert, sondern auf den günstigen Stromgestehungskosten der Windkraftanlagen in der Region. Günstiger als in der ostwestfälischen Region ist Strom in Deutschland daher derzeit kaum zu bekommen. Im Hunsrück wiederum fahren mancherorts Busse umsonst – die Windkraft bezahlt's.

DIE ZEIT, 9.6.: »Solange die Grünen für jedes Gramm an Idealen, die sie über Bord werfen, gefeiert werden, wird das mit der Klimaretung nichts. Wir müssen wieder auf die Straße.« (Luisa Neubauer)

SZ, 21.6.: »Wer Soldat im Osten war, dem konnten die Judenerschießungen, die Massengräber und beim Rückzug die ausgebuddelten und verbrannten Leichenberge nicht verborgen bleiben.

Ich jedenfalls, ich habe gewusst, dass im Namen Deutschlands wehrlose Menschen vernichtet wurden, wie man Ungeziefer vernichtet. Und ohne Scham habe ich die Uniform eines Offiziers der deutschen Luftwaffe getragen. Ja, ich wusste es, und ich war zu feige, mich dagegen aufzulehnen.« Das schrieb »Stern«-Erfinder Henri Nannen schon 1979.

Diese Vorstellung der Aufklärung kann nicht mehr weiter gelten, weil die Ressourcen endlich sind und weil ihre totale Ausbeutung in eine nicht mehr lebbare Welt führt (Bernd Scherer, Philosoph und Leiter des Haus der Kulturen der Welt in Berlin).

SZ, 4.6.: Ökosysteme als Rechtssubjekte: In Indien hat ein Gericht die Flüsse Ganges und Yamuna zu Personen des Rechts erklärt, »mit allen Rechten, Pflichten und Verbindlichkeiten einer lebenden Person«. Ecuador stattete 2008 als erstes Land der Welt die Mutter Erde, die Pachamama, in der Verfassung mit eigenen Rechten aus.

### Restaurant Dubrovnik

Am Ladenzentrum 4 · Reinbek · Tel. 722 54 81 · Inh. Fam. Gegiq  
Di. – Sa. v. 12 – 15 und 17 – 22 Uhr · So. + Feiertage 12 – 22 Uhr

Wir wünschen eine frohe Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Di. – Fr. jeder Mittagstisch nur Euro 13,90

Am 1. und 2. Weihnachtstag haben wir für Sie von 12 bis 22 Uhr geöffnet.



### Auto & Technik Zargari GmbH

Ihr Service-Partner für alle Marken in Glinde

Alles rund um's Auto!

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr!

Wilhelm-Bergner-Straße 4

21509 Glinde  
040-70 29 39 0

...gleich neben  
**OBI**

www.auto-technik-zargari.de

### Weihnachten steht vor der Tür.

Die festliche Jahreszeit beginnt. Vergessen Sie für ein paar Tage die Hektik des Alltags und genießen Sie eine schöne Zeit im Kreise Ihrer Lieben. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen und Ihrer Familie besinnliche Weihnachten!



Jens-Eric Goj

Allianz Generalvertreter  
Schmiedesberg 2 c  
21465 Reinbek

<https://www.vertretung.allianz.de/jens-eric.goj>

Tel. 0 40.7 22 66 94  
Fax 0 40.7 22 15 21

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr

## AUGENOPTIK HINTZE



IHR FACHGESCHÄFT IN REINBEK

INH. BIRGIT HINTZE  
AUGENOPTIKMEISTERIN

Bahnhofstr. 6 · Reinbek · Mo-Fr 8.30-12.30 + 14-18 · Sa 9-13 Uhr  
Tel. 722 52 40 · Fax: 040 / 722 93 94

Wir möchten uns auch in diesem Jahr bei unseren Kunden für ihre Treue bedanken und wünschen allen eine besinnliche und stimmungsvolle Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.



Nach Protest-Drohungen sagte die Uni die Veranstaltung ab. In der ZEIT schreibt die Forscherin, was sie im Hörsaal gesagt hätte. ([bit.ly/3aowTVI](https://bit.ly/3aowTVI))

FAZ, 22.6.: Der Lago Maggiore ist nur zu einem Viertel gefüllt. Kein Regen, keine Schneeschmelze im Norden Italiens: Die Flüsse und Seen trocknen aus. Nun beschließen die ersten Kommunen, den Wasserverbrauch zu rationieren.

SZ, 2.7.: In Brandenburg, in Wiesenburg / Mark, entsteht derzeit das erste »Ko-Dorf«, eine Mischung aus Genossenschaft und Baugruppe. Geplant sind Ökohäuser (40 Kleinhäuser (25-80 m<sup>2</sup>) mit Selbstversorgungsgärten, Co-Working-Space und Glasfaserinternet. ([www.kodorf-wiesenburg.de](http://www.kodorf-wiesenburg.de))

DIE ZEIT, 7.7.: Die Doktorandin Marie-Luise Vollbrecht wollte an der Humboldt-Universität Berlin über biologische Geschlechter sprechen.

der Freitag, 7.7.: »...die Documenta erzeugt nicht den Zustand der Welt, sie spiegelt ihn«. (Ute Meta Bauer, Gründerin des Centre for Contemporary Art in Singapur, war Teil der Findungskommission der Documenta Fifteen)

## WELTENSTROM 2022

Meist diene sie korrupten Politikern nur als Deckmantel, um sich zu bereichern. So läuft das in Mali seit 20 Jahren: Das wollen wir nicht mehr, niemand trauert dieser Zeit wirklich nach.«

SZ, 2.7.: Die malische Sängerin Oumou Sangaré: »Die Demokratie hat meinem Land nichts gebracht.

der Freitag, 23.6.: John J. Mearsheimer, US-Politikwissenschaftler von der Uni Chicago, gibt auf einem Vortrag am Center for Advanced Security, Strategic and Integration Studies der Universität Bonn dem Westen die Verantwortung für den Ukraine-Krieg. »Die meisten Leute im Westen leben in einer Traumwelt.«



Praxis für Osteopathie

... wünscht schöne Weihnachten, viel Gesundheit und tolle Momente für 2023!

Vielen Dank Für das Vertrauen in meine Hände, ich freue mich auf ein Wiedersehen im neuen Jahr.

Britta Beck · Tel. 0151-1150 9555  
Hamburger Str. 12 · 21465 Reinbek  
[www.brittabeck-osteopathie.de](http://www.brittabeck-osteopathie.de)

Karoline Bussert und ihr Team von E&V Sachsenwald wünschen Ihnen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest

*Bleiben Sie gesund!*



ENGEL & VÖLKERS  
SACHSENWALD



# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



**DIE HAUSRÄUMER**  
Räumungen + Verkauf + Umzüge

**Frohes Fest**

Das Gryselka-Team wünscht Ihnen allen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

**Übrigens - wir sind am 27.12.-30.12.22 für sie da!**  
Am 24.12. + 31.12.22 bleibt unser Geschäft geschlossen.

**040 711 43 440**  
Scholtzstraße 9 21465 Reinbek [www.die-hausraeumer.de](http://www.die-hausraeumer.de)

Welches Eis, welches Shirt, welche Schule? Kinder dürfen heute vieles selbst entscheiden. Nicht immer tut man ihnen damit einen Gefallen. »Die Verantwortung liegt bei den Erwachsenen. Immer. Sie an die Kinder zu delegieren ist schlicht nicht möglich.«

SZ, 9.7.: »Familie ist keine Demokratie«, sagt der systemische Coach Mathias Voelchert der »Family Lab«-Weiterbildungsstätte ([www.familylab.de](http://www.familylab.de)).

SZ, 20.7.: Boykott von Song »Layla«: »Eine Realität ohne Sexualität und Gewalt käme einer Disneyfizierung gleich«. (Sacha Szabo, Unterhaltungswissenschaftler)

ZEIT-Magazin, 25.8.: In der DDR dachte der Regisseur Leander Haußmann, die große, weite Welt sei ein Sehnsuchtsort. Unzählige Urlaubstraumata später weiß er: Er hat sich geirrt.

SZ, 1.9.: Beim Lehrermangel geht die Schweiz weiter als deutsche Bundesländer: in mehreren Kantonen stehen im neuen Schuljahr Laien vor den Klassen, die keine pädagogische Ausbildung haben und sie auch nicht nebenbei nachholen.

30.8. Moskau: Michail Sergejewitsch Gorbatschow ist 91-jährig gestorben.

der Freitag, 14.7.: Jonas Lüscher In seiner Preisrede zum Erhalt des Max Frisch Preises 2022 der Stadt Zürich: »Sind Sie sicher«, formulierte Frisch diese Frage, »dass Sie die Erhaltung des Menschengeschlechts, wenn Sie und alle Ihre Bekannten nicht mehr sind, wirklich interessiert?«

der Freitag, 28.7.: Alle Arbeitslosen als faul zu bezeichnen ist meiner Ansicht nach die wirkmächtigste Verschwörungstheorie des 21. Jahrhunderts. (Kai Lindemann, Gewerkschaftssekretär im DGB Bundesvorstand)

DIE ZEIT, 4.8.: »Cancel Culture«: Wer über kulturelle Aneignungen nur noch im Modus des Verbots reden kann, der übersieht ihre schöpferische und auch emanzipatorische Kraft – und dass es in Wahrheit überhaupt keine Kultur ohne sie gibt.« (Jens Balzer, Autor von »Ethik der Appropriation«)

Magazin der Süddeutschen Zeitung, 2.9.: Schriftsteller Ferdinand von Schirach: »Unsere Erinnerungen sind nicht die Wirklichkeit.«

## WELTENSTROM 2022



**CDU**

Foto CDU Reinbek - Schloss Reinbek

# Besinnliche Weihnachten

und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2023 wünscht Ihre  
CDU Reinbek - Bleiben Sie gesund!

Sie haben Fragen oder ein Anliegen? Oder möchten einfach mal die Personen hinter den drei Buchstaben kennenlernen? Dann erreichen Sie uns unter: CDU Reinbek, Am Moor 5, 21465 Reinbek oder unter: [info@cdu-reinbek.de](mailto:info@cdu-reinbek.de)

# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



*Wir wünschen ihnen eine entspannte und gesunde Weihnachtszeit und bedanken uns für Ihre Treue.*



Bergstr. 1-9, 21465 Reinbek  
Tel.: 040 727 303 93  
impuls.reisebuero@t-online.de  
www.impuls-reisebuero.de



*Frohe Weihnachten und die besten Wünsche zum Jahr 2023, verbunden mit einem Dank für das entgegengebrachte Vertrauen.*



Inhaber: Martin Schmidt

- Heizung
- Öl- / Gas-Feuerungen
- Klima
- Öl- und Gas-Brennwerttechnik
- Schwimmbad
- Sanitär

Eigener Kundendienst – [www.klosz.de](http://www.klosz.de)

Möllner Landstraße 30 · Reinbek · ☎ 728 15 30

## WELTENSTROM 2022

republik.ch, 3.9.:  
Hans-Christian Ströbele ist tot. Als Rechtsanwalt verteidigte er in den Siebzigern RAF-Mitglieder. Später gehörte er zu den Gründern der Deutschen Grünen und der taz.

der Freitag, 16.9.:  
Nächstes Jahr feiert die Welt den 75. Jahrestag der Menschenrechtserklärung.

DIE ZEIT, 8.9.:  
Ihr Leid, unsere Schuld: Die größte Naturkatastrophe in der Geschichte Pakistans ist mehr als Schicksal, sie ist menschengemacht - und trifft ein Land, das selbst kaum Verantwortung an der Klimakrise trägt.

der Freitag, 23.9.:  
»Aber es kann doch nicht sein, dass unser außenpolitisches Ziel als Bundesrepublik ein Sieg der Ukraine ist.

Nicht wenige im Globalen Süden betrachten die Menschenrechte als Fortsetzung des Kolonialismus mit anderen Mitteln. (Thomas Gebauer; er war von 1996 bis 2018 Geschäftsführer von medico international)

DIE ZEIT, 13.10.:  
Im Schatten des Ukraine-Konflikts wird in Äthiopien ein Krieg geführt, in dem Hunderttausende gestorben sind – und der von niemandem zu gewinnen ist.

1.10.: Der Mindestlohn steigt an diesem Tag von € 10,45 auf € 12,00.

Sieg der Ukraine? Es muss doch vor allem darum gehen, das Sterben zu beenden.« (Margot Käßmann im Interview mit Jakob Augstein)

SZ, 19.11.: Das 3. große Space-Projekt der EU neben »Galileo« und »Copernicus«: Die EU hat sich darauf verständigt, mit »Iris« ein unabhängiges Satellitensystem für sicheres Breitbandinternet aus dem All aufzubauen.

**Ich wünsche meinen Kunden und Geschäftspartnern eine frohe Weihnachtszeit und bedanke mich für das entgegengebrachte Vertrauen.**

**Volker Dahms e.K.**  
Hamburger Straße 4-8, 21465 Reinbek  
Tel. 040/79750557, Fax 040/79750559

**PROVINZIAL**  
Die Versicherung der Sparkassen



# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



DERMATOLOGIE REINBEK  
PD Dr. med. Kristine Breuer

- Allgemeine und operative Dermatologie
- Hautkrebsvorsorge (Bodystudio ATBM® Master mit KI)
- Lasermedizin
- Ästhetische Medizin (u. a. Botox, Hyaluronsäure)
- Allergologie, Berufsdermatologie
- Medizinische Kosmetik und Fußpflege

## FROHE WEIHNACHTEN

Wir wünschen Ihnen eine besinnliche  
Adventszeit, fröhliche Festtage und  
ein glückliches Jahr 2023!

Ihre Kristine Breuer und Team



Bahnhofstraße 9  
21465 Reinbek

Termine telefonisch unter 040 – 788 7616 0 oder  
unter [info@dermatologie-reinbek.de](mailto:info@dermatologie-reinbek.de) • [www.dermatologie-reinbek.de](http://www.dermatologie-reinbek.de)

SZ, 5.12.: Wer in Bayern Windräder errichten will, muss damit rechnen, vom Verein für Landschaftspflege, Artenschutz und Biodiversität (7000 Mitglieder) verklagt zu werden. Er will »Auswüchse der Energiewende stoppen«.

GPT: »Angela Merkel und Olaf Scholz treffen sich in einer Bar. Olaf bestellt sich ein Bier und fragt die Bedienung nach einem Kuchen. Die antwortet: »Tut mir leid, wir haben keinen Kuchen mehr. Der letzte Kuchen wurde von Angela Merkel gegessen, und sie hat ihn in ihrem Mantel versteckt.« Olaf lacht und sagt: »Das ist typisch Merkel, immer schon auf die Zukunft bedacht!«

SZ, 7.12.: Auftrag der SZ an das von dem Unternehmen OpenAI vorgestellte Sprachmodell Chat GPT: Erzählen Sie einen Witz, der so beginnt: Angela Merkel und Olaf Scholz treffen sich in einer Bar. Ein Kuchen kommt in dem Witz vor.

DIE ZEIT, 8.12.: Seit dem Kriegsausbruch im Februar haben Hunderttausende Russen ihr Land verlassen. Der Exodus geht weiter, in jüngster Zeit vor allem nach Zentralasien (Usbekistan)

SZ, 12.12.: Die bedrückende Botschaft zur Weihnachtszeit: Die Kinderheilkunde ist in Deutschland ein ungeliebtes Stiefkind der Medizin: Sie lohnt sich einfach nicht. (Hilmar Klute)

Hinz&Kunz, Dez.: Wie gehen Sie mit Bettlern um?

## WELTENSTROM 2022

SZ, 5.12.: WM in Katar: Deutschland hat den Strafraum verlernt. Es sind die Folgen einer Ausbildung, in der nur noch Tiki und Taka, aber nicht mehr Rumms und Wumms gelehrt wurden.

ZEIT/Elbvertiefung 6.12.: Nachmittags im Weihnachtsmärchen, »Schneewittchen«. Hinter mir eine Mutter mit circa vierjährigem Sohn, der sehr aufgeregt und zappelig dem Geschehen folgt.

Als Schneewittchen von der als Alte verkleideten Stiefmutter ein Stück von dem vergifteten Apfel angeboten bekommt, höre ich hinter mir:  
»Mama, die Königin ist echt scheiße!«

republik.ch  
Was sehen Sie jetzt anders als noch vor zwölf Monaten?

Innendekoration · Stoffe

Tapetenhaus  
Reinbek

Sonnenschutz · Bodenbeläge



Wir danken unseren Kunden

für ihre Treue und das uns entgegengebrachte Vertrauen  
und wünschen eine frohe Weihnacht und alles Gute für 2023!

Fam. Löding · Bahnhofstr. 4 · Reinbek · Tel. 040 / 722 3811

Geöffnet: Mo., Di., Do., Fr. 9 – 13 und 14 – 18 Uhr · Mi. + Sa. Außentermine  
Zwischen den Feiertagen: Di., Mi., Do. 9 – 13 Uhr · nachmittags Außentermine · 30.12. geschl.

## Vom guten Stiefvater und dem undankbaren Sohn

Es war einmal ein guter Stiefvater, der den Sohn seiner Frau liebte wie sein eigenes Kind und allezeit das Beste für ihn wollte. Und daher beschloss er, dem Jungen zu Weihnachten ein besonderes Geschenk zu machen: eine magische Gabe.

Nun begab es sich allerdings, dass er seiner Frau von diesem Vorhaben erzählte und der Sohn dies in einem Verstecke mitbekam. Und so begann der Junge, Tag und Nacht davon zu träumen, was er wohl von seinem Stiefvater erhalten würde oder was er sich wünschen könnte, wenn er danach gefragt würde. Er malte sich aus, wie es wohl wäre, der stärkste Mann der Welt zu sein oder unverletzlich oder ewig zu leben. Stellte sich vor, fliegen, Kranke heilen oder in die Zukunft blicken zu können. Auch nicht von Übel wäre es, Licht in die Dunkelheit bringen, mit den Tieren sprechen oder jeglich Ding in Gold verwandeln zu können. Und auch sich unsichtbar zu machen oder über das Wasser zu gehen, wären großartige Gaben, die ihn mit Freude erfüllen würden.

Und dann war Heiligabend: »Mein Sohn, ich habe eine Überraschung für dich, ich möchte dir ein besonderes Geschenk machen. Ich weiß, du wünschst dir nichts sehnlicher, als eine magische Gabe. Und das, was ich für dich habe, ist sogar noch mehr, nämlich gleich drei magische Gaben.«

Da hüpfte dem Sohn das Herz vor Freude.

»Leider, mein Sohn, ist mir nicht alles so gelungen, wie ich es gern gehabt hätte. Ich wollte dir geben, dass du Licht in jede Dunkelheit bringen könntest, zumindest aber mit der Kraft deiner Blicke eine Kerze oder ein Feuerchen entzünden, jedoch hat das nicht ganz geklappt. Aber immerhin, hier meine erste Gabe: Du kannst mit den Zehennägeln leuchten und blinken, und, da bin ich ganz besonders stolz drauf, dies sogar in allen erdenklichen Farben.«

Der Sohn schwieg, zum Glück würden ja noch zwei weitere Gaben folgen.

»Und nun das Zweite. Ich wollte dir geben, dass du über das Wasser gehen, zumindest aber einen Kessel Wasser mit der Kraft deiner Worte zum Sieden bringen könntest, doch ist mir das nicht ganz gelungen. Aber immerhin, hier meine zweite Gabe: Du kannst Wasser zumindest ein wenig erwärmen, um ungefähr ein Grad. Ich freue mich sehr, dir dies schenken zu können.«

Der Sohn ließ sich seine Enttäuschung nicht anmerken, zum Glück käme ja noch eine dritte Gabe.

»Und nun, mein Sohn, das Dritte. Ich bin stolz darauf, dir nicht nur eine, sondern gleich drei besondere Gaben zum Geschenk machen zu können. Ich habe versucht, dass du in jedes Menschen Träume eintauchen und in diesen mit ihnen reden könntest, egal, wo auch immer

auf der Welt sie sich befänden, oder zumindest, dass du mit den Tieren sprechen könntest, aber ich habe es nicht ganz geschafft. Doch immerhin kann ich dir folgendes geben: Du kannst mit den Igel n reden.

Da verließ der Sohn enttäuscht den Raum, die Hütte, den Ort und ging auf Wanderschaft. Nach kurzem traf er auf eine Gauklertruppe und schloss sich dieser an.

»Du musst auch

etwas tun, wir können dich nicht durchfüttern, was kannst du?«

Da fiel dem Jungen seine Gabe ein, mit den Zehennägeln leuchten und blinken zu können, und er führte dies vor, in allen erdenklichen Farben. »Das ist wahrlich eine interessante Gabe, du kannst mit uns reisen.«

So kam es, dass er bei Abendvorstellungen auf einen Holzklötz stieg und zwischen Jongleuren, Zauberkünstlern und Sängern mit den Zehennägeln leuchtete. Besonders die Kinder liebten das, so dass er auch tagsüber seine Künste darbot. Sie konnten ihn dann durch ein Loch in einer dunklen Kiste ansehen, in der er hockte und blinkte. So hatte er ein erkleckliches Auskommen und lernte die Welt kennen.

Bis die Gaukler eines schönen Wintertages an einem Weiher vorbeikamen, der bereits eine dünne Eisschicht trug. Auf dieser wandelte ein kleines Kind, es knackte, das Kind brach ein und geriet unter das Eis.

Da fiel dem Jungen seine zweite Gabe ein, und er erwärmte den Weiher um ein Grad. Was aber nichts nützte. Er überlegte fieberhaft und kam auf die Idee, das Wasser erneut um ein Grad zu erwärmen und noch einmal und noch einmal und so weiter. Daraufhin schmolz das Eis, und das Kind konnte gerettet werden. Die auf die Hilferufe herbeigeeilten Leute beglückwünschten den Jungen zu seiner Heldentat: »Du hast die Tochter des Königs gerettet, die kleine Prinzessin.«

So kam es, dass die Gauklertruppe auf das Schloss geladen wurde und dort eine Vorstellung geben und mit dem König speisen durfte. Und zum Abschied verkündete letzterer: »Du hast mein Kind gerettet, dafür möchte ich dir etwas geben. Ich kann dir zwar nicht die Hälfte meines Königreiches oder die Hand meiner Tochter anbieten, denn beide sind dafür viel zu klein, aber du seist jederzeit hier willkommen, für dich steht

alle Zeiten so oft und so lange du willst eine Kammer bereit und ein schmackhaftes Mahl.«

Der Junge dankte dem König, und die Gaukler zogen weiter, zogen bis zum Meer, welches sie überqueren wollten. Da packte den Jungen das Heimweh, er kehrte um und machte sich allein auf den Weg zurück nach Hause. Im Königsschloss legte er eine Rast ein, dann erreichte er nach langer Reise die elterliche Hütte. Be-

ziehungsweise das, was von dieser übrig geblieben war, denn ein Sturm hatte alles verwüstet. Die Leute

erzählten, dass sein Stiefvater unter den Trümmern verschüttet und umgekommen sei, seine Mutter sei daraufhin verrückt geworden.

Immerhin fand er die Mutter, die ihn auch erkannte und daraufhin von Tag zu Tag wieder klarer im Kopf wurde. Bis sie ihn nach einiger Zeit zur Seite nahm und sagte: »Dein Stiefvater und ich haben Tag für Tag auf dich gewartet, die ganze lange Zeit. Du weißt, er hat dich sehr geliebt, und nun ist er nicht mehr da. Doch er hat dir etwas hinterlassen, hier!« Sie überreichte

ihm ein kleines Kästchen.

»Es ist eine vierte Gabe. Er hat lange daran gearbeitet, um sie dir nach deiner Rückkehr, auf die wir immer hofften, zu überreichen. Aber bevor du es öffnest, müssen wir seinen Leichnam finden und ihn begraben. Er liegt noch unter den Trümmern der Hütte. Niemand hat sich dort hingetraut.«

Da fiel dem Jungen seine dritte Gabe ein, und er sprach mit den Igel n. Und diese krochen zwischen die Trümmer und fanden den toten Vater. Sie halfen dem Sohn auch dabei, ein Grab auszuheben, und so konnte der Stiefvater zur letzten Ruhe gebettet werden. Danach holte der Junge das Kästchen hervor und öffnete es, darin stand auf einem Pergament: »Dies ist deine vierte Gabe: Du kannst mit den Toten reden. Es ist zwar genauso geworden, wie ich es wollte, allerdings funktioniert es nur ein einziges Mal.«

Da wusste der Sohn, was er zu tun hatte, und lief zum Grab seines Stiefvaters, erwärmte ein Schälchen Milch für die Igel, blinkte mit den Zehennägeln und sprach: »Vater, ich danke dir von Herzen. Für alles, was du mir gegeben hast.«

Und dann war ihm, als vernähme er eine leise Stimme: »Du weißt, dass ich dich für immer liebe.«

Karsten Lieberam-Schmidt



Wir wünschen allen Mitgliedern, Kunden und Freunden unseres Hauses auf diesem Weg eine besinnliche Weihnachtszeit und ein erfolgreiches, gesundes neues Jahr.

Frohe Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins Jahr 2023!



**Peters**  
MALEREI

Malerei Peters GmbH & Co. KG

Gutenbergstraße 40 · 21465 Reinbek

Telefon 040/727 390-0

eMail: info@firma-peters.de

Internet: http://www.firma-peters.de



# gute wünsche zu weihnacht & neujahr



## FROHE WEIHNACHTEN und ein schönes neues Jahr

wünscht Ihnen media sachsenwald

[www.media-sachsenwald.de](http://www.media-sachsenwald.de)

**media**     
**sachsenwald**

### ST.-ANSGAR

#### Gesprächskreis zum »Fest der Liebe«

**Schönningstedt** – Der Volksmund hat Weihnachten zum »Fest der Liebe« erkoren. Im Hinblick auf die christlichen Wurzeln des Festes stellt sich die Frage, welchen Rang die Bibel der Liebe gibt. Der Gesprächskreis der ev.-luth. Kirchengemeinde Schönningstedt-Ohe wird sich am Dienstag, 20. Dezember, 20 Uhr, im Gemeindehaus Am Salteich 7 mit dieser Frage befassen. Eine Antwort findet sich beim Evangelisten Markus im 12. Kapitel. Dort stellt Jesus im Streitgespräch mit einem Schriftgelehrten die Liebe zu Gott und die Liebe zum Mitmenschen auf die höchste Gebotsstufe. Vor diesem Hintergrund liegt der Volksmund richtig. Jedoch: wird das Weihnachtsfest in moderner Zeit dem so verstandenen Liebesgebot tatsächlich noch gerecht? Oder ist es nicht mehr und mehr zu einer Orgie des Materiellen degeneriert? Wo bleibt der Gottesbezug, wo bleibt die Mitmenschlichkeit? Auch diesen unbequemen Fragen wird sich der Gesprächskreis stellen.

Die Leitung des Gesprächskreises hat Lektor Michael Zietz. Interessenten sind herzlich willkommen.

### MARIA-MAGDALENEN

#### Weihnachtliche Orgelmusik im Kerzenschein

**Reinbek** – Am Freitag, 30. Dezember, 18 Uhr, lädt die Maria-Magdalenen-Kirche, Kirchenallee, ein zu einer Weihnachtlichen Orgelmusik im Kerzenschein. Das Programm enthält Werke von Bach, Scheidemann, Buxtehude, Böhm u.v.a. Die Orgel spielt Jörg Müller. Lesung: Sebastian Stemmler.

#### Musikalische Andacht zum Epiphaniast

**Reinbek** – Die Maria-Magdalenen-Kirche, Kirchenallee, lädt ein zu einem Chorkonzert der Kantorei am Freitag, 6. Januar 2023, 19 Uhr. Die Andacht hält Diakonin Bärbel Kaul-von-Busch. An der Orgel: Jörg Müller. Eintritt frei.



**WIR WÜNSCHEN FRÖHLICHE WEIHNACHTEN  
UND ALLES GUTE FÜR DAS KOMMENDE JAHR.**

*Ihre Reinbeker Sozialdemokraten*

**SPD Ortsverein**  
Gerd Prüfer  
[gerd.pruerfer@spd-reinbek.de](mailto:gerd.pruerfer@spd-reinbek.de)  
Tel.: 040 722 60 63

**SPD Fraktion**  
Nikolaus Kern  
[nikolaus.kern@spd-reinbek.de](mailto:nikolaus.kern@spd-reinbek.de)  
Tel.: 040 822 78 103

**REINBEK**  
**SPD**

## Schultersteife und Kalkschulter werden oft nicht erkannt



FOTO: PRIVAT

Dr. Soyka führt eine Stoßwellenbehandlung durch

**Bergedorf** – Fast 25 Jahre hat der Orthopäde und Unfallchirurg Dr. med. Matthias Soyka in Bergedorf eine orthopädische Kassenarztpraxis betrieben. Seit 2021 arbeitet er nur noch in seiner Privatpraxis, Alte Holstenstraße 16 in Bergedorf. »Weil sich dadurch der Aufwand für Bürokratie sehr stark verringert hat, bleibt mir mehr Zeit für meine Patienten und für die Beschäftigung mit medizinisch-wissenschaftlichen Fragen«.

In seiner Praxis hat er sich spezialisiert auf Arthrose, Rückenschmerz, Kalkschulter, Fersensporn, Sehnenkrankungen, Stoßwellen-Therapie und CT-gesteuerte Schmerztherapie. »Die Schulter ist mir dabei besonders wichtig, denn sie wurde in Deutschland viel zu lange nur aus einem operativen Blickwinkel betrachtet«, so Dr. Soyka. »Das hat zu einer kuriosen Situation geführt: Zwei sehr häufige Erkrankungen, die aber nur selten zu einer Operation führen, werden in der Medizin oft ausgeblendet. Viele Kollegen kennen oder sehen diese Krankheiten gar nicht. Es sind die Kalkschulter und die Schultersteife.« Die Behandlung beider Erkrankungen unterscheidet sich sehr. Die Kalkschulter muss eher energisch behandelt werden, die Schultersteife hingegen sehr sanft. »Da beide Erkrankungen sich gegenseitig überlagern können, kommt es auf die genaue Zuordnung der Symptome und vor allem auf das Timing, die richtige Reihenfolge der Behandlungsschritte an«.

Die Schultersteife beginnt oft dramatisch schmerzhaft. Später wird die Schulter immer unbeweglicher. Sie wirkt wie eingefroren. Deshalb wird diese Krankheit auch »Frozen Shoulder« genannt. Sie betrifft Frauen häufiger als Männer. Meist tritt sie ab dem 40. Lebensjahr auf. Die Betroffenen können sich oft nicht vorstellen, dass dieser Horror irgendwann einmal wieder aufhört. Dr. Soyka: »Und doch hat diese Krankheit erstaunlicherweise eine hohe Tendenz zur Spontanheilung. Die ärztliche Behandlung besteht einerseits darin, in der entzündlichen Anfangsphase den Schmerz mit gezielten Injektionen und Akupunktur zu lindern. Vor allem aber muss der Arzt Aufklärungsarbeit über den Charakter der Krankheit leisten. Er muss den Patienten die unterschiedlichen Phasen des Krankheitsverlaufs erklären. Die optimale Behandlung und das optimale eigene Verhalten ist entscheidend für den Krankheitsverlauf. Eine wichtige Rolle spielt die mentale Seite. Ich habe schon vielen Patienten mit Schultersteife empfohlen, das Buch »Zen in der Kunst des Bogenschießens« zu lesen. Die darin geschilderte Geisteshaltung ist sehr ähnlich der, die man zur Bewältigung einer Frozen Shoulder benötigt«. Zur Frozen Shoulder gibt es zwei Videos in seinem YouTube Kanal: [bit.ly/3Ye1YAB](https://bit.ly/3Ye1YAB)  
Mehr Informationen finden Sie unter [www.dr-soyka.de](http://www.dr-soyka.de) Kontakt unter ☎ 040-669991550 oder über [www.doctolib.de](http://www.doctolib.de)

## Die Feldenkraismethode

**Reinbek** – Physiotherapeutin Margit Felsner hat viele Jahre Erfahrungen im Praxisbetrieb gesammelt, sowohl mit Kindern als auch mit Erwachsenen. »In meiner Arbeit mit Menschen und ihren unterschiedlichen Beschwerden bin ich immer wieder an persönliche Grenzen mit meinem bisherigen medizinischen Wissen gesto-

ßen. Daher wurde im Laufe der Jahre meine Neugierde und mein Interesse an ganzheitlichen Ansätzen immer mehr geweckt«. So entschloss sie sich nach jahrelanger Teilnahme an Feldenkrais-Gruppen und -Workshops, die Ausbildung zur Feldenkrais Lehrerin zu machen. »Diese Ausbildung veränderte die Art und Weise meiner



FOTO: PRIVAT

physiotherapeutischen Behandlung grundlegend und in mir wuchs der Wunsch, mehr Zeit mit Patienten zur Verfügung zu haben, um Ursachen für körperliche Probleme zu finden und zu lösen.« Parallel zu diesen Erfahrungen tauchte sie in den nächsten Jahren in die Energiearbeit ein, zunächst mit Reiki 1, 2 und schließlich 3 (Reiki Meisterin), Quantenheilung und Handauflegen. Es entstand immer mehr der Wunsch, mit diesem Wissen eigenständig zu arbeiten und daher hat sie nun den Weg in die Selbstständigkeit eingeschlagen

Die beiden Schwerpunkte, »Feldenkrais« und »Geistiges/Energetisches Heilen« bilden die Basis ihrer Arbeit. Im Laufe des Lebens sammeln sich bei jedem Menschen unzählige Bewegungsmuster an, die meist unbewusst automatisiert ablaufen. Einige davon sind uns sehr dienlich und erleichtern den Alltag. Andere hingegen führen durch oftmals einseitige Belastung (z.B. dauerhafte stehende oder sitzende Tätigkeit) langfristig zu chronischen, immer wiederkehrenden Problemen und Schmerzen im Körper. Sehr oft bleibt nur der Gang zum Arzt, Physiotherapeuten oder die Einnahme von Schmerzmitteln. Margit Felsner: »Die Feldenkraismethode möchte uns über einen körperlichen Ansatz, in Form von speziell angeleiteten, leichten und spielerischen Lektionen, mehr Bewusstheit ermöglichen. Ob es nun darum geht, Ursachen für Schmerzen im Körper zu finden, die durch einseitige, schädigende Bewegungsmuster bedingt sind oder einfach eine Verbesserung der eigenen Lebensqualität allgemein zu erreichen, jeder kann hierbei eine Möglichkeit für sich finden, ins Gleichgewicht zu kommen.«

Mehr Infos unter [www.margitfelsner.de](http://www.margitfelsner.de), Anmeldung unter ☎ 040-71185355, eMail [margit.felsner@gmx.de](mailto:margit.felsner@gmx.de)

## Das Fusswerk

Inh. Julia Lambrecht-Hoven

**Fachfusspflege und Wundberatung mobil oder in meiner Praxis in Dassendorf**

- examinierte Krankenschwester
- zertifizierte Fachfusspflegerin
- zertifizierte Wundexperten ICW · Pain nurse
- Mitglied im Wundzentrum Hamburg
- Mitglied im ICW (Initiative chronische Wunde)
- Qualitätsbeauftragte

**Das Fusswerk**

Praxis August-Siemens-Strasse 7  
21521 Dassendorf  
[www.dasfusswerk.de](http://www.dasfusswerk.de)

Kontakt Tel.: 0152 / 31 80 37 65  
Termine nach Absprache  
[kontakt@dasfusswerk.de](mailto:kontakt@dasfusswerk.de)

**Jörg Stöber**  
Sanitärtechnik  
Inh. Rogerio Afonso

- Klempnerei
- Bad-Sanierung
- Dach- und Schornsteinsanierung
- Kernbohrungen
- Gasheizungen
- Brennwerttechnik
- Wartung und Reparatur sämtl. Gasgeräte
- **Notdienst: 0177-722 48 15**

Herrengraben 4 · 21465 Reinbek  
Tel. 040-722 48 15 · eMail [auftrag@stoerber-sanitaertechnik.de](mailto:auftrag@stoerber-sanitaertechnik.de)

040-76 75 86 15 · 04104-80 791 · Tag und Nacht

**Susanne Stubbe-Leverenz**  
*Gerhard Leverenz*  
**Bestattungen**  
Kröppelshagen · Wohltorfer Weg 21c  
[www.bestattungen-g-leverenz.de](http://www.bestattungen-g-leverenz.de)

## Reinbeker Rohrservice

Inhaber RIT GmbH

- Dichtigkeitsprüfung nach DIN 1986 Teil 30
- Kamerainspektion
- Rohr- u. Kanalreinigung
- Saugwagen
- Rohrortung
- Hochdruckspülen
- grabenlose Rohrsanierung

24 Stunden Notdienst  
Kinauweg 6 · 21465 Reinbek  
**Tel. 040 / 728 13 540**

## Rechtsanwalt

### Dierk Potrykus

Telefon 728 10 655  
Schulstraße 45 · 21465 Reinbek

# Verwaltung rechnet mit steigender Wohngeldnachfrage

Ab Januar gibt es höhere Zuschüsse

**Reinbek** – Steigende Mieten, Kostenexplosionen bei Energie und Lebensmitteln, für viele reicht das Einkommen nicht mehr bis zum Monatsende. Durch das im Januar in Kraft tretende »Wohngeld Plus«, das vom Bundeskabinett beschlossen wurde, haben künftig mehr Menschen Anspruch auf diesen Mietzuschuss.

Die Kommunen rechnen mit einer Verdreifachung der Anträge. Reinbek hat sich vorbereitet und gleich zwei neue Mitarbeiterinnen eingestellt. »Wir haben bereits im Nachtragshaushalt die beiden Stellen eingeplant«, erklärt Torsten Christ, Fachbereichsleiter Bürgerangelegenheiten. Mit dem Wohngeld Plus wird der Empfängerkreis für Wohngeld deutlich erweitert. Glaubt man den Schätzungen, so ist dies auch notwendig. Die Zahl der Wohngeldanträge soll um das Dreifache steigen. Aktuell beantragen in Reinbek 230 Haushalte Wohngeld. »Wir rechnen im

FOTO: IMKE KUHLMANN



Abdelghan Yassini (v.l.), Mirka Kretzschmer, Gülsen Kibar und Gundula Christiansen kümmern sich in der Verwaltung um die Wohngeldanträge

nächsten Jahr mit 700 Anträgen«, so Christ. 50.000 Euro kostet dies bislang monatlich Bund und Land. Sofern die Steigerung auf 700 Berechtigte eintritt, werden sich

die Kosten pro Monat auf 150.000 Euro erhöhen. Für das kommende Jahr würde das insgesamt 1,8 Millionen Euro bedeuten.

Beantragt werden kann digital. Auf der Webseite der Stadt Reinbek [www.reinbek.de/energiekrise](http://www.reinbek.de/energiekrise) gibt es Informationen und die Formulare. Hier sind zudem Tipps und Tricks zum Energiesparen zu finden. Ebenso ein Papierantrag ist dort verfügbar. Wer Anspruch hat, lässt sich über den Wohngeldrechner auf der Webseite oder in einem Gespräch mit den Sachbearbeitern, die auch beim Ausfüllen der Formulare helfen, herausfinden. Wer keinen digitalen Zugang hat, kann das Papierformular bei der Stadt Reinbek bestellen (☎ 040-727500).

Die Mietstufen in Deutschland spielen eine wichtige Rolle bei der Ermittlung des Wohngeldanspruchs. Umso höher die Stufe, desto höher das Wohngeld. Sie dienen zur Orientierung der Miethöhe und sind untergliedert in die Mietstufen von eins (günstigste Mietstufe) bis Mietstufe sieben (teuerste Mietstufe). Reinbek wurde gerade in die Stufe sechs eingeordnet. Auch der Anspruch von Kindern auf Bildung und Teilhabe spielt bei der Berechnung eine Rolle. Ein Rentner, der bislang etwa 150 Euro Wohngeld bekommt, könne demnächst sogar mit 250 bis 300 Euro rechnen. »Wir werden nicht alle Anträge gleichzeitig bearbeiten können«, warnt Christ vor. Das würde eine Zeit dauern, doch die Beträge würden dann nachgezahlt. Der Antrag gilt immer rückwirkend für den laufenden Monat, in dem der Antrag gestellt wurde. »Wer bereits Wohngeld bezieht, erhält im nächsten Jahr automatisch einen neuen Bescheid.

Imke Kuhlmann

## Ambulanter Hospizdienst Reinbek e.V.

Wir begleiten schwerkranke und sterbende Menschen in der eigenen Wohnung oder im Pflegeheim.

Wir haben Zeit zum Reden und Zuhören.

Auch die Angehörigen möchten wir in der schweren Zeit mit dem Sterbenden und in ihrer Trauer begleiten.

Unser Dienst ist kostenfrei.

Niels-Stensen-Weg 3 · 21465 Reinbek · Tel. 040 / 78 08 98 60  
kontakt@hospizdienst-reinbek.de · [www.hospizdienst-reinbek.de](http://www.hospizdienst-reinbek.de)



## Dr. med. Matthias Soyka

Orthopäde und Unfallchirurg  
Chirotherapie – Akupunktur  
Schmerztherapie – Sportmedizin

**Arthrose, Rückenschmerz,  
Kalkschulter, Fersensporn,  
Sehnenerkrankungen  
Stoßwellen-Therapie und  
CT-gesteuerte Schmerztherapie**

Termine per **Telefon 040 - 669 991 550**  
oder über das Internet: [www.doctolib.de](http://www.doctolib.de) (Link im QR-Code)

**Praxis für Privatmedizin  
und Selbstzahler**

Alte Holstenstraße 16  
21031 Hamburg-Bergedorf  
[www.dr-soyka.de](http://www.dr-soyka.de)

**YouTube-Kanal:**

Dr. Soyka – Hilfe zur Selbsthilfe



FRIENDS OF THE EARTH GERMANY

## Wendepunkt im Artenschutz mit globalem Abkommen?

Die Welt erlebt derzeit das größte Artensterben seit dem Verschwinden der Dinosaurier. Weltweit sind rund eine Million Tier- und Pflanzenarten vom Aussterben bedroht.

»Der weltweite Artenschwund ist dramatisch. Schätzungen zufolge verlieren wir circa 150 Tierarten pro Tag«, sagte der Zoologie-Professor Bernhard Misof vor kurzem in einem Interview mit dem NDR. »Mit jeder verschwundenen Art wird unsere Lebensgrundlage schwächer.«

Prof. Matthias Glaubrecht von der Uni Hamburg erläuterte im NDR anschaulich, warum wir Biodiversität brauchen: »weil die Arten die Lebensräume zusammensetzen, das sind die Bausteine, aus denen die Gebäude eines Ökosystems existieren, und je mehr Bausteine Sie aus einem Gebäude herausnehmen – und Sie wissen ja nie, welcher der kritische Stein ist, der das Gebäude zum Einstürzen bringt – je mehr dieser Bausteine und dieser Kettenglieder verloren gehen, desto eher gefährden wir die Stabilität solcher Lebensräume; sie produzieren unsere Lebensmittel, auf deren Grundlage wir uns ernähren.«

Gründe für das Artensterben sind im Klimawandel, in der Umweltverschmutzung und in der intensiven Landwirtschaft sowie im hohen Verbrauch an Ressourcen zu finden.

Um das dramatische Artensterben zu stoppen, findet derzeit in Montreal die 15. UN-Biodiversitätskonferenz statt. Mit eindringlichen Worten hat UN-Generalsekretär Guterres auf diesem Weltnaturgipfel bei der Eröffnungsfeier zum Frieden mit der Natur aufgerufen. Der Mensch sei zu einer Massenvernichtungswaffe geworden, da er die Lebensgrundlage vieler Arten zerstöre.

Ziel der Konferenz ist es, durch ein globales Abkommen den dramatischen Arten- und Lebensraumverlust aufzuhalten. Die rund 200 Vertragsstaaten der Konvention über die biologische Vielfalt arbeiten an einem Plan, um den globalen Verlust der Biodiversität bis 2030 endlich zu stoppen und den Trend ins Positive umzukehren. Nach Ansicht des BUND müssen umweltschädliche Subventionen vollständig gestoppt und Naturschutzgebiete auf 30% der Fläche an Land und im Meer ausgeweitet werden. Die Verschmutzung der Natur mit Plastik und Schadstoffen aus Industrie und Landwirtschaft muss aufhören und Deutschland muss sich an der globalen Finanzierung deutlich stärker als bisher beteiligen, denn unser ökologischer Fußabdruck ist noch viel zu groß. »Würden alle Menschen der Erde so leben wie wir, bräuchten wir drei Planeten.« so Olaf Bandt, Vorsitzender des BUND. Tatsächlich könnte diese Weltnaturkonferenz zu einem Wendepunkt für den weltweiten Naturschutz werden. Wir dürfen gespannt sein.

Wir wünschen allen Freunden der Erde eine frohe Weihnachtszeit und mehr Schutz für die Natur im neuen Jahr.

**INTERNET:** [www.bund-stormarn.de](http://www.bund-stormarn.de)

**KONTAKTE:** BUND-Ortsgruppe Reinbek/Wentorf, Schulstraße 15, Reinbek  
E-Mail: [reinbek@bund-stormarn.de](mailto:reinbek@bund-stormarn.de)  
Renate Sturm, ☎ 040-7281 3241

## LESERBRIEFE

Betr.: Leihen statt kaufen,  
DR v. 2.12.22, S. 22

## Weg in die Zukunft

Endlich mal richtig gute Nachrichten aus der Stadtverwaltung Reinbek. Nach dem Umweltamt macht nun auch die Stadtbibliothek mit einem zukunftsweisenden Angebot an die Bürgerinnen und Bürger der Stadt von sich reden.

In vielen Gemeinden müssen Ehrenamtliche sogenannte »Leihläden« (z.B. in Flensburg) oder »Bibliotheken der Dinge« in Eigenverantwortung betreiben. Dort können selten gebrauchte Alltagsgegenstände (z.B. Elektrowerkzeuge) ausgeliehen werden. Dies geschieht mit Glück in Kooperation mit z.B. den städtischen Bibliotheken, wenn diese denn das Konzept auch gut finden. In Reinbek hat das Bibliotheksteam selbst den Charme der Idee und die Vorteile für alle Beteiligten erkannt. Großartig! Ich wünsche dem Angebot eine vielfältige Annahme und hoffe, dass es stark ausgebaut wird. Es schont nicht nur unser aller Geldbeutel und sorgt für Auslastung der Bibliothek, sondern dient auch der Ressourcenschonung. Und wenn nun auch noch das Bauamt sein Herz für zukunftsfähige Mobilitätskonzepte mit sicherem Rad- und Fußgängerverkehr entdeckte, ist die Stadt Reinbek bald auch in der Breite auf dem richtigen Weg in die Zukunft. Ich freue mich drauf. «

Rolf Eichhorst, Repair-Cafe Reinbek  
der Klimaschutz Initiative Sachsenwald

## »EINFACH UND TRIVIAL«

Liebes Redaktionsteam des  
»Reinbekers«,

es gibt Dinge, die sind ganz einfach und trivial und wir sehen sie gar nicht.

In Anlehnung an Ihren re-tweet im letzten Reinbeker fällt mir auf, dass zur Zeit in unserer nahen Umgebung ganz Großartiges passiert – und es wird nicht (positiv) wahrgenommen. Auf einmal ist es nachts dunkel – oder zumindest dunkler. Vermutlich einfach, weil wir zur Zeit den Energieverbrauch senken (sollen). Dabei ist Dunkelheit für unsere Umwelt unabdingbar wichtig und wohltuend, auch für uns Menschen. Drinnen ist es um ein Vielfaches gemütlicher, wenn unsere stimmungsvolle Weihnachtsbeleuchtung im Kontrast zur Dunkelheit draußen steht, und unserer Gesundheit und unserem Schlaf tut Dunkelheit auch gut. Und auf einmal hört man in unseren Gärten nachts die Käuzchen und Eulen wieder rufen. Und viele andere nachtaktive Tiere atmen bestimmt auch auf, wir hören und sehen sie nur nicht.

Mehr als 60% aller Lebewesen sind nachtaktive. Und sie brauchen (absolute) Dunkelheit für Bestäubung, Fortpflanzung und Futtersuche. Durch die Reduktion unnötiger Lichtquellen und bewusste, sinnvolle Beleuchtung können wir so einfach Gutes tun – und dabei Energie und Geld sparen. Viele wertvolle Fakten zu Dunkelheit und Lichtverschmutzung kann man bei den »Paten der Nacht« nachlesen: [www.paten-der-nacht.de/](http://www.paten-der-nacht.de/) Und wenn ich es mir irgend leisten könnte, würde ich am liebsten den Flyer »Nach Sonnenuntergang« [www.paten-der-nacht.de/flyer-lichtverschmutzung/](http://www.paten-der-nacht.de/flyer-lichtverschmutzung/) jeder Ausgabe des Reinbekers beilegen lassen, damit wir mit Genuss die Dunkelheit wahrnehmen und schützen.

Das Thema ist so wichtig. Es wäre schön, wenn wir aus der augenblicklichen »Not« eine Tugend machen würden und gemeinsam unserer Umwelt (und uns gegenseitig) Gutes tun.

Uta Schulz

»Wenn das E-Werk  
sonntags anklopft«

Es ist Sonntag, der dritte Advent. Die Kerzen brennen, und wir haben es uns mit der Familie bei Kaffee und Gebäck gemütlich gemacht. Plötzlich macht es »ping« – »Sie haben eine neue Nachricht«. Es ist das E-Werk Sachsenwald. Nanu, eine Eilmeldung vielleicht? Ein Netzausfall? Nein, es teilt uns mit, dass das Laden an Ladesäulen ab Februar teurer wird. Es wird nicht anders können, denke ich mir. Aber warum stört man mich am Sonntag damit, noch dazu am Adventssonntag? Weiß man dort etwa nicht, was sich gehört? Meine Gedanken sind für den Rest des Tages woanders. Die Preise steigen um 38%. Vor einigen Wochen, zum September, stiegen sie schon um knapp 35%. Lohnt sich mein E-Auto überhaupt noch? Wie geht es weiter? Sollte ich es verkaufen? Liebes E-Werk, ich wäre sehr dankbar dafür, mir nicht mehr sonntags Post zu senden. Mein gemütlicher Advent war leider dahin.

Matthias Bruhn

Freizeitbad öffnet erst  
wieder im Januar 2023

## Schließzeit muss verlängert werden

Reinbek – Am 20. Dezember wollte das Freizeitbad wieder seine Türen öffnen und in ein frisch renoviertes Bad einladen. 150.000 Euro wurden dafür eingeplant, eine Million Wasser abgelassen. »Normalerweise wird alle zwei Jahre das Wasser abgelassen und das Bad renoviert«, sagt Holger Kehl, Geschäftsführer des Freizeitbades, das seit Kurzem zum E-Werk Sachsenwald gehört. Doch die Corona-Pandemie und die damit verbundenen Schließzeiten haben dazu geführt, dass die letzte Wartung vier Jahre her ist.

Handwerker schwirren im Bad herum. Sie legen neue Fliesen in der Gastronomie, prüfen die Fugen im Becken, kontrollieren die Duschen, die Elektronik, Mitarbeitende putzen und bringen das Freizeitbad Reinbek wieder auf Vordermann. Auch die Gastronomie wird in Schuss gebracht, mit neuen Fliesen, einem neuen Tresen und neuer Bestuhlung. 50.000 Euro fließen allein in diesen Bereich. »Die Fliesen hier mussten dringend ausgetauscht werden«, so Kehl.

Alles lief nach Plan und das Becken wurde wieder befüllt. Eine Million Liter Wasser flossen wieder. Drei Tage dauerte das. Allein das Wasser kostet 25.000 Euro. Doch dann kam die böse Überraschung. Auf dem Beckenboden platzen die Fliesen nach der Befüllung ab. »Das kann aufgrund von Spannungsdruck passieren«, erklärt der Geschäftsführer des Bades. Nun müssen neue beschafft werden. In Zeiten von Lieferengpässen und Fachkräftemangel ist dies kein einfaches Unterfangen, denn die Fliesen müssen auch bestimmte Voraussetzungen erfüllen: Rutschfest müssen sie sein und dem Chlor standhalten. Und so werden sich die Türen des Freizeitbades nicht wie geplant am 20. Dezember öffnen. Die Badegäste müssen bis Januar nächsten Jahres warten. »Wann genau im Januar das sein wird, kann ich aktuell nicht sagen«, so Holger Kehl. Eins ist jedoch sicher: Das Wasser muss nun erneut

FOTO: IMKE KUHLMANN



Als das Becken noch nicht wieder befüllt war, war Freizeitbad-Geschäftsführer Holger Kehl noch zuversichtlich

aus dem Becken. Behutsam wird es dann über die Grabensysteme rund um das Freizeitbadgelände abgelassen, sobald die Fliesen Anfang Januar eingetroffen sind.

43 Jahre hat das Bad inzwischen auf dem Buckel. Vor 30 Jahren wurden zuletzt die Fliesen im Becken ausgetauscht. Über kurz oder lang wird eine größere Renovation des Bades anstehen. Doch nun muss erst mal der aktuelle Schaden behoben werden. Holger Kehl ist enttäuscht. »Wir lagen so gut im Plan«, sagt er. Zu der zeitlichen Verzögerung kommen nun auch noch Mehrkosten. »Mindestens 30.000 Euro wird das Material inklusive der Handwerkerleistungen kosten«, so der Freizeitbad-Geschäftsführer. Dazu kommt dann die erneute Wasser-Befüllung des Bades. Das bringt nochmal 25.000 Euro auf die Kostenuhr.

Dabei sollte es gerade wieder losgehen mit dem Schwimmbetrieb. Das Gästetal bedingt durch die Corona-Pandemie sei auf dem aufsteigenden Ast. Schwimmkurse und Sportangebote wie Wassergymnastik haben dazu beigetragen, dass die Besucher wieder kommen. Mit der Öffnung im nächsten

Jahr werden sich die Badegäste jedoch mit neuen Eintrittspreisen anfreunden müssen. Nicht nur die Energiekrise ebenso die steigenden Materialkosten begründen die Entscheidung. Und dass, obwohl das Bad an einem spart. So wird das Außenbecken im Winter nicht betrieben, die Sauna hat nur an einem Tag pro Woche geöffnet und die Wassertemperatur wurde um ein Grad auf 28 Grad Celsius Wassertemperatur abgesenkt. 24 Prozent des Gasverbrauchs konnten dadurch eingespart werden.

Die Tageskarte kostet künftig 7,90 Euro, Kinder zahlen künftig 5,90 Euro. Dienstag und Donnerstag bis 10 Uhr sowie Dienstag und Mittwoch von 19 bis 21 Uhr beträgt der Eintritt für Erwachsene nur 6,90 Euro, für Kinder 4,90 Euro. Auch für Vereine und Schulen wird es teurer sowie bei Schwimmkursen. Und ebenso der Saunaeintritt steigt um einen Euro. »Wir haben uns bemüht die Preiserhöhung auf alle Zielgruppen zu verteilen«, so Kehl. Einen finanziellen Vorteil brächte nach wie vor die Geldwertkarte mit 15 Prozent Rabatt.

Imke Kuhlmann



„Wenn Sie uns brauchen, sind wir für Sie da.“

Ihr Meisterbetrieb für Bestattung und Vorsorge

MB

Maier-Busse

Bestattung & Vorsorge

24 Stunden

040. 730 18 50

Unsere Büros: Oststeinbek . Glinde . Havighorst . Bergedorf www.Maier-Busse.de

# Wentorfs neues Feuerwehrgerätehaus lässt noch auf sich warten

2023 soll die Detail-Planung starten

**Wentorf** – Vor drei Jahren hatte die Gemeindevertretung für den Feuerwehrneubau auf dem Eckgrundstück mit der alten Hauptschule gestimmt, doch ein Abrisstermin des Gebäudes am Fritz-Specht-Weg ist derzeit noch nicht in Sicht. Bürgermeister Dirk Petersen rechnet damit, dass es noch ein Jahr stehen bleiben wird.

Bereits zum 35. Mal tagte jetzt der Lenkungsausschuss *Baumaßnahme Feuerwehr* und auch zukünftig wird das komplexe Neubauprojekt Politik und Verwaltung intensiv beschäftigen. Gerade haben der Landesverband Verkehr und die Verkehrsbetriebe Hamburg Holstein der erforderlichen Verlegung der Bushaltestelle am Wohltorfer Weg zugestimmt, damit eine neun Meter breite mittige Zufahrt zur direkten Anbindung des neuen Gerätehauses an die Landesstraße 222 erfolgen kann.

»Wir gehen davon aus, dass wir im nächsten Jahr mit der Planung des Gebäudes im Detail beginnen können.« Das sagte Projektsteuerer Mark Rütting vom Büro IBB aus Braunschweig, der mit seiner Kollegin Stella Schwacke online zur



FOTO: IMKE KÜHLMANN

Wentorfs Wehrführer Nico Hintz kann sich auf das neue Feuerwehrhaus noch nicht richtig freuen

jüngsten Sitzung des Lenkungsausschusses zugeschaltet war. Die Beteiligung eines Projektsteuerers ist bei einem Investitionsvolumen von mehr als zehn Millionen Euro zwingende Voraussetzung für die Gewährung von Zuschüssen. Denn für diesen Neubau steht eine staatliche Förderung von 4,5 Millionen Euro in Aussicht – wenn

die entsprechenden Bedingungen erfüllt werden.

»Wir haben jetzt alle im Boot, um den weiteren Verlauf voranzutreiben«, erläuterte Rütting mit Blick auf insgesamt zehn vertraglich gebundene Projekt- und Planungsbeteiligte. Darunter seien auch regionale Unternehmen, wie er betonte. Zwar steht inzwischen die Raumplanung, aber zahlreiche Fragen wie die Ausrichtung des Gebäudes sind noch zu klären, beispielsweise in Abstimmung mit dem Innenministerium die Definition »innovatives Feuerwehrhaus«. Bis zur Fertigstellung werden also wohl noch einige Jahre vergehen, so dass Wehrführer Nico Hintz und seine Kameraden sich noch geraume Zeit mit den beengten Verhältnissen im Altbau arrangieren müssen. *Christa Möller*

## AktivRegion Sieker Land Sachsenwald: Fördergelder können zum 1.2.23 beantragt werden

Noch sind Fördergelder aus dem EU-Fonds LEADER (Grundbudget) verfügbar, wie die AktivRegion jetzt bekannt gab. Ziel der Förderung ist es, das Lebens- und Arbeitsumfeld für Bewohner und Besucher der Region zu verbessern.

Über vierzig Antragsteller haben bereits die Fördermöglichkeit seit 2015 genutzt. Der nächste Stichtag, zu dem Projekte eingereicht werden können, ist der 1.2.2023. Insgesamt stehen aktuell dafür noch ca. drei Millionen Euro in Schleswig-Holstein zur Verfügung. Neben den Grundbudget-Anträgen können zu diesem Stichtag auch Projekt-Anträge für das Regionalbudget zur Förderung von Kleinprojekten eingereicht werden.

Wer Projektideen hat, die der Region zugutekommen, kann beim Regionalmanagement der AktivRegion ein kostenfreies und unverbindliches Beratungsgespräch vereinbaren. Informationen zur AktivRegion sowie zum Regionalmanagement finden Sie unter [www.sieker-land-sachsenwald.de](http://www.sieker-land-sachsenwald.de)

## Wentorfer Rathaus bleibt geschlossen

**Wentorf** – Das Wentorfer Rathaus bleibt aufgrund von Energieparmaßnahmen vom 27. bis 30.12.2022 geschlossen. Ab Montag, 2.1.23 sind die Mitarbeitenden wieder wie gewohnt in der Gemeindeverwaltung erreichbar.

## QUERKAMPSIEDLUNG IN WOHLTORF

### 30 Bürger kamen zur Infoveranstaltung

**Wohltorf** – Wohltorf ist als Wohnort beliebt, die Nachfrage nach Baugrundstücken oder Häusern ist groß, das Angebot dagegen nicht. Eine Idee, mit der Wohnraum geschaffen werden kann, ist die moderate Verdichtung.

Für das Gebiet der Querkampsiedlung wird zurzeit ein Bebauungsplan in zwei Abschnitten erstellt. Der Bebauungsplan Nr. 4a »Querkampsiedlung Ost« umfasst das Gebiet »südlich Alte Allee, westlich Börsener Weg, nördlich Perlbergweg und beidseits Kurzer Kamp«. Der Bebauungsplan Nr. 4b »Querkampsiedlung West« umfasst das Gebiet »südlich Alte Allee, nördlich Perlbergweg und beidseits Querkamp«. Am 8. Dezember fand eine öffentliche Informationsveranstaltung für die Anwohner statt. Rund 30 Wohltorfer waren gekommen, um sich über die Planungen zu informieren. Sie nutzten den Abend für einen Meinungsaustausch, um Fragen zu stellen und Kritik zu äußern.

Ziel der Planung ist es, durch eine vertragliche Nachverdichtung Wohnraum zu schaffen. Eine Möglichkeit dafür wäre die zweigeschossige Wohnbebauung.

Für alle, die sich über den aktuellen Stand informieren möchten, gibt es verschiedene Möglichkeiten. Zum einen sind die Pläne auf der Homepage der Gemeinde unter dem Link »Bauleitplanung/Bauleitpläne in der Auslegung« zu finden. Außerdem findet die frühzeitige Beteiligung für beide Bebauungspläne in Form einer öffentlichen Auslegung (gemäß § 3 Abs. 1 BauGB) in der Zeit vom 12. Dezember 2022 bis zum 20. Januar 2023 statt. Die Pläne liegen öffentlich aus im Amt Hohe Elbgeest, Bauamt, Zi. 32, Christa-Höppner-Platz 1, 21521 Dassendorf, während folgender Sprechzeiten: Montag von 9 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr, Dienstag und Freitag von 9 bis 12 Uhr und Donnerstag von 7 bis 12 Uhr. *Stephanie Rutke*

## WOHLTORF LÄDT ZUM NEUJAHREMPFANG

### Gefeiert wird am 22. Januar in der Grundschule

**Wohltorf** – Die Gemeinde Wohltorf lädt ein zum Neujahrsempfang am Sonntag, 22. Januar 2023. Bürgermeister Gerald Dürlich wird die Gäste in der Aula der Grundschule, Alter Knick, begrüßen. Mit dem Neujahrsempfang starten die Wohltorfer und die Aumühler gemeinsam mit Gästen in das neue Jahr. Eingeladen sind auch die Bürgermeister aus den umliegenden Amtsgemeinden, sowie aus Wentorf und aus Reinbek. *Stephanie Rutke*

## BAU-AUSSCHUSS WOHLTORF

### Sitzung in der Aula

**Wohltorf** – Die Mitglieder des Bau-Ausschusses treffen sich zu ihrer letzten Sitzung vor Weihnachten am Dienstag, 20. Dezember, 19.30 Uhr, in der Aula der Grundschule Wohltorf, Alter Knick 22. Auf der Tagesordnung stehen verschiedene Bau- und Grundstücksangelegenheiten.

Die FDP hat Anträge eingereicht, die diskutiert werden sollen: Die Kommunalpolitiker schlagen vor, über Kernmerkmale bezüglich des Bebauungsplanes Nr. 25 »An den Pappeln« eine Entscheidung herbeizuführen. Diskutiert werden soll außerdem ein Antrag zur 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 9 für das Gebiet: »Billtal 23«. Beide Bauprojekte sind seit Jahren in der Planung. *Stephanie Rutke*



**Peters**  
Karosserie- und  
Lackierfachbetrieb  
Autoglas











**Peters GmbH Karosserie-Lackierfachbetriebe**

<p><b>Fahrzeuglackierung</b> Wendenstraße 445 20537 Hamburg ☎ 040 21 30 98 ☎ 040 21 73 05</p>	<p><b>Fahrzeuglackierung</b> Schanze 8 21465 Reinbek ☎ 040 722 20 18 ☎ 040 722 00 79</p>	<p><b>Verwaltung</b> Schanze 8 21465 Reinbek ☎ 040 78 10 22 57 ☎ 040 73 12 89 88</p>
---	--	--

[info@peters-gruppe.de](mailto:info@peters-gruppe.de) · [www.peters-gruppe.de](http://www.peters-gruppe.de)

## Klimaschutz-Initiative Sachsenwald



Bild: Pixabay

## Neue Solarförderung ab 2023: gute Nachrichten!

Eine ganze Reihe von positiven Veränderungen macht die eigene Stromerzeugung ab sofort auf breiter Front attraktiver.

In der Neufassung des Erneuerbare-Energien-Gesetzes (EEG) ist festgelegt, dass Anlagen mit Eigenversorgung höhere Sätze als feste Einspeisevergütung für jede nicht selbst verbrauchte Kilowattstunde (kWh) erhalten: Anlagen bis 10 kWp erhalten 8,2 Cent pro kWh (größere Anlagen 7,1 Cent/kWh). Das sind in etwa 2 Cent mehr als bisher.

Eine weitere neue Alternative: Die Anlage kann auch als Volleinspeiseanlage angemeldet werden. Anlagen bis 10 kWp erhalten dafür 13,0 Cent pro kWh (größere Anlagen ab Anlagenteil 10 kWp 10,9 Cent/kWh). Jedes Jahr kann neu darüber entschieden werden: Volleinspeisung oder Selbstversorgung.

Neu ist auch die maximale Erzeugung für neue Photovoltaik-Anlagen: Bisher durften höchstens 70 Prozent der PV-Nennleistung in das öffentliche Netz eingespeist werden. Diese ärgerliche Regelung fällt weg und kann zu einem Mehrertrag von mehreren Prozent führen. Auch Bestandsanlagen bis 7 kWp müssen diese Regelung ab 2023 nicht mehr einhalten. Ihr Elektriker kann die Sperre entfernen. Eine gute Nachricht für alle in Zeiten der Stromknappheit!

### Ein guter Zeitpunkt für die eigene Energiewende

Der Bundestag hat mit dem Jahressteuergesetz beschlossen eine Anschaffung von Photovoltaik-Anlagen ohne Mehrwertsteuer zu ermöglichen. Dazu wird eine neue Umsatzsteuer mit einem Steuersatz von null Prozent eingeführt.

Darüber hinaus hat das Land Schleswig-Holstein die Neuauflage des Förderprogramms „Klimaschutz für Bürgerinnen und Bürger“ beschlossen. Steckerfertige **PV-Balkonanlagen** (maximal 600 Watt) werden mit einer **Förderhöhe von 200 Euro** bezuschusst – eine attraktive Förderung auch für Mieter:innen. Ab Mitte 2023 ist die Förderung von Batteriespeichern mit einem Zuschuss von 750 Euro geplant, ebenso wie Wallboxen unter bestimmten Voraussetzungen. Für die Beantragung der Förderung wird das Land einen webbasierten Service zur Verfügung stellen.

Auf unserer Website finden Sie eine Liste lokaler Betriebe, die Solaranlagen installieren. In diesem Sinne wünschen wir Ihnen alles Gute und uns allen ein klimaneutraleres Jahr 2023.

www.klimaschutz-sachsenwald.de  
E-Mail: info@klimaschutz-sachsenwald.de

## 2,27 Millionen Euro Zuschuss für die Sporthalle

### Fortsetzung von Seite 1

Ein kleiner Gymnastikraum ist ebenfalls eingeplant. Das Gebäude wird barrierefrei errichtet und mit einem Fahrstuhl ausgestattet. Die Wärmeversorgung soll über eine Geothermie-Anlage bereitgestellt werden und die derzeitigen Planungen sehen eine Photovoltaik-Anlage auf dem Dach vor.

»Wir stehen in den Startlöchern«, sagt Bürgermeister Gerald Dürlich. Im nächsten Schritt wird Stefan Bärenz, der sich in der Lenkungsgruppe Sporthalle um das Projekt kümmert, das Planungsbüro kontaktieren. Der Abriss der Sporthalle wird voraussichtlich im Frühjahr 2023 erfolgen. Eigentlich war er schon im November geplant, wurde aber wieder abgesagt aufgrund der neuen Fördermöglichkeit.

Stephanie Rutke

FOTO: STEPHANIE RUTKE



Wohltorfs Bürgermeister freut sich über die Fördermittel für den Neubau der Sporthalle.

## Reinbeks Betriebshof wird unter die Lupe genommen

Reinbek – Der Städtische Betriebshof soll von externer Stelle begutachtet werden, so hat es die Stadtverordnetenversammlung beschlossen. Ziel ist die Analyse der Aufgaben, Tätigkeiten und Prozesse. Dabei sollen strategische Vorgaben und besondere Gegebenheiten des Betriebshofes berücksichtigt werden. Es ist geplant, konkrete organisatorische und technische Optimierungsmaßnahmen konzeptionell zu entwickeln. Dazu soll unter anderem die Befragung von Mitarbeitenden und die Durchführung von Workshops dienen. Als Ergebnis wird ein Umsetzungsleitfaden erwartet. In den Haushaltsplan werden dafür 41.700 Euro für das Jahr 2023 aufgenommen.

Imke Kuhlmann

## PARTEIEN

### Jahreshauptversammlung DIE GRÜNEN Wentorf

Wentorf – Der Ortsverband Wentorf von BÜNDNIS90/DIE GRÜNEN lädt am Dienstag, 20. Dezember, 19.30 Uhr, ein zur Jahreshauptversammlung in das *Oxhoft Authentic Vines* am Casinopark Wentorf.

Auf der Tagesordnung u.a.: Neuwahl des Vorstandes, d.h. 1. und 2. Vorsitzende/r, BeisitzerInnen, Schatzmeister; Diskussion um Aufnahme neuer Mitglieder; Weihnachtsfeier

Am 17. 1. 2023, findet um 19.30 Uhr die nächste Ortsverbandssitzung statt.

## Silvester-Bowling



Ab 19.00 Uhr Begrüßungscocktail, umfangreiches Silvester-Buffet und 3 Stunden Bowlingspaß mit Musik und Lightshow. Für Kids: Kinderbuffet und Spielstation

€ 65,00 pro Person

\* Kinderermäßigung: Kinder bis 6 Jahre in Begleitung der Eltern frei, Kinder bis 12 Jahre 50% ermäßigt.



SPORTPARK REINBEK

Kartenvorverkauf an der Rezeption  
Hermann-Körner-Str. 49 | 21465 Reinbek  
Tel. 040-7360110 | info@sport-park-reinbek.de  
www.sport-park-reinbek.de



Ihr Wohlfühlort in begehrter Lage  
Einfamilienhaus in Reinbek

Wohnfläche: 117 m<sup>2</sup>  
Grundstück: 415 m<sup>2</sup>

695.000 €  
Verhandlungsbasis

Gern vereinbaren wir einen Besichtigungstermin mit Ihnen.

Mit dem nebenstehenden QR-Code kommen Sie zu unserer ausführlichen Immobilienbeschreibung.



BG-PROJEKTENTWICKLUNG  
PLANUNG - BAUBETREUUNG - IMMOBILIENSERVICE  
Mail: info@bg-projektentwicklung.de  
Telefon: 04642 9244650

## Feldenkraiskurse 2023

mit Margit Felsner  
Feldenkraispädagogin



Im Januar 2023 finden erstmalig 2 Feldenkraiskurse statt, die fortlaufend in 10er-Blöcken buchbar sind. Kosten: € 130,-/Kurs. Vorkenntnisse für die Teilnahme an diesen Kursen sind nicht erforderlich und sind für alle Menschen geeignet, unabhängig vom Alter und Geschlecht.

**Kurs 1:** Start: 9.1.2023 (BeGe Neuschönningstedt/ 18-19 Uhr)

**Kurs 2:** Start: 10.1.2023 (Tanzschule Schaper/9-10 Uhr)

Nähere Informationen dazu und Anmeldung, bitte unter:  
Tel. 040 / 71 18 53 55  
Email: margit.felsner@gmx.de  
www.margit-felsner.de

## Kreis Stormarn beurteilt Warntag positiv

**Bad Oldesloe** – »Der vom BBK (Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe) initiierte bundesweite Warntag am 8. Dezember mit dem verschiedene Warnmittel im gesamten Bundesgebiet getestet wurden, ist in Stormarn positiv verlaufen«, so Vertreter des Kreises Stormarn.

Sowohl über WarnApps wie NINA oder KatWarn als auch über das erstmalig getestete Cell-Broadcast-Verfahren konnten die Bürger Warnungen und Mitteilungen erhalten. Dennoch blieben auch einige Mobiltelefone stumm und das hat Gründe. Einer davon ist, dass es seitens der Netzbetreiber (Strom- und Mobilfunk) technisch möglich sein muss, Warnungen

über Cell-Broadcast zu versenden. Aber auch die Endgeräte müssen diese Warnungen empfangen können. Voraussetzung war eine aktuelle Softwareversion, die diesen Empfang möglich macht. Zudem gibt es bei einigen Mobiltelefonen die Möglichkeit Testwarnungen zu deaktivieren. Vor allem aber, musste das Gerät eingeschaltet sein. Auch der Flugmodus hat die Warnung unterbunden. So gab es daher bei einigen Mobiltelefonen keinen schrillen Alarmton.

Auch die Sirenen wurden getestet. Im Kreis Stormarn sind diese nicht flächendeckend vorhanden. Der Kreis und die Städte und Gemeinden in Stormarn werden beginnend im Jahr 2023 das Sirenen-

netz ausbauen. Nach den ersten Rückmeldungen aus verschiedenen Städten und Gemeinden haben die verfügbaren Sirenen wie geplant ausgelöst. Regelmäßige weitere Proben der Warnmittel sind weiterhin notwendig, um in der Bevölkerung die richtigen Verhaltensweisen im Warnfall bekannt zu machen und zu trainieren.

Das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe hat jetzt eine Befragung gestartet, um die Erfahrungen der Bürgerinnen und Bürger zu erfassen. Unter [www.warntag-umfrage.de](http://www.warntag-umfrage.de) gibt es Informationen und den Fragebogen. *Imke Kuhlmann*

## Gewerbesteuereinnahmen auf Rekordniveau

**Steigende Kosten sorgen jedoch künftig für Gewinnrückgänge**

**Reinbek** – Noch im Mai lagen die Schätzungen für die Gewerbesteuerereinnahmen bei 24 Millionen Euro. »Der Blick auf die Gewerbesteuer ist immer eine Momentaufnahme«, erklärte Isabella Randau, Kämmerin der Stadt Reinbek. Anfang des Jahres werden die Vorauszahlungen festgelegt doch im Laufe des Jahres könne sich die Umsatzentwicklung der Unternehmen auch nach unten ändern. Doch das Gegenteil scheint der Fall zu sein. Der Arbeitskreis Steuer-schätzungen hatte bereits im zweiten Nachtragshaushalt den Wert auf 29 Millionen Euro angehoben, nun stieg die Schätzung auf 34 Millionen Euro.

Für die Planung des Jahres 2023 sei jedoch zu berücksichtigen, dass

bedingt durch den Wegfall eines großen Gewerbesteuereinzahlers und steigender Energiekosten für die Unternehmen mit Gewinnrückgängen zu rechnen sei. Hinzu käme die Inflation sowie eingeschränkte

Lieferketten, das Steuerentlastungsgesetz 2022 sowie das Vierte Corona-Steuerhilfegesetz. Die Planung für das kommende Jahr wird daher mit 29,5 Millionen Euro angesetzt werden. *Imke Kuhlmann*



**Richardt & Co**  
Familie Papke  
Bestattungstradition seit 1877  
Aumühle (04104) 3611  
Reinbek (040) 7224463  
24 Stunden Zentralruf (04104) 3611  
[www.bestattungen-richardt.de](http://www.bestattungen-richardt.de)  
*Gerne beraten wir Sie persönlich bei Ihren Fragen.*

## Reinbek vergibt Bürgerpreis

**Reinbek** – Im Frühjahr 2023 lobt die Stadt einen Bürgerpreis für ehrenamtliche Leistungen aus. Geehrt werden können EinwohnerInnen, örtliche Vereine, Verbände oder ortsansässige Unternehmen. Mit dem Preis ehrt die Stadt Reinbek Engagement, Zivilcourage und Mut sowie besondere Aktivitäten im kulturellen, sozialen oder umweltrelevanten Bereich. Über die Vergabe des Preises entscheidet eine Jury.

»Wenn Bürgerinnen und Bürger etwas Besonders für ihre Mitmenschen tun, haben sie eine Belohnung verdient«, so Brigitte Bortz, Bürgervorsteherin der Stadt Reinbek. Vorschläge für die Vergabe des Bürgerpreises 2023 können schriftlich bis zum 21. Dezember eingereicht werden an: Bürgervorsteherin der Stadt Reinbek, Stichwort: Bürgerpreis 2023, Hamburger Straße 5 – 7 in Reinbek

Fragen zur Vergabe des Bürgerpreises: Tel. 040-72750203 oder per eMail unter [inneres@reinbek.de](mailto:inneres@reinbek.de)



**LAGER VERKAUF**  
AM CASINOPARK 9 IN WENTORF  
Ständig über 10.000 Paar Markenschuhe zu Tiefstpreisen am Lager.  
**SCHUHBODE**  
LAGERVERKAUF  
Mo. - Fr. 10.00 - 18.00 Uhr Sa. 10.00 - 16.00 Uhr

## Landrat Dr. Christoph Mager vom Kreistag bestätigt



Kreisrat Norbert Brackmann überreicht Dr. Christoph Mager die Ernennungsurkunde

**Ratzeburg** – Dr. Christoph Mager bleibt bis 2031 Landrat des Kreises Herzogtum Lauenburg. Am 8. Dezember 2022 bestätigte der lauenburgische Kreistag in seiner letzten Sitzung in 2022 Dr. Christoph Mager mit einem Ergebnis von 30 Ja-Stimmen, bei 13 Enthaltungen im Amt.

Die zweite Amtszeit von Dr. Mager beginnt am 1. Juni 2023 und endet am 31. Mai 2031.«

## Reinbeker Sportlerehrung im März 2023



**Reinbek** – Am 7. März 2023, 17.30 Uhr, ist es wieder soweit: Im Hofsaal des Reinbeker Schlosses wird wieder die alljährliche Sportlerehrung der Stadt Reinbek organisiert. Mit dieser Würdigung werden Sportlerinnen und Sportler ausgezeichnet, die mit besonderen Leistungen im Rahmen des Breitensports, herausragenden Erfolgen im Leistungssport sowie wichtigen Errungenschaften für das ehrenamtliche Engagement überzeugt haben. Zudem möchte die Stadtverwaltung TrainerInnen wie SportlerInnen künden, die während der Pandemie besonderen Einsatz gezeigt haben.

Bereits im Vorfeld können Reinbeker Sportvereine, sportähnliche Organisationen und Schulen Sportlerinnen und Sportler nominieren, die im Rahmen der Sportlerehrung gewürdigt werden sollen. Dabei schlagen die Vereine entsprechend ihrer Mitgliederzahl die Personen/Teams für die Auszeichnung vor. Die Schulen dürfen maximal drei Personen/Teams nominieren. Die Nominierungen schicken die Beteiligten per eMail an [bildung@reinbek.de](mailto:bildung@reinbek.de)

## Politik verabschiedet neue Baumschutzsatzung

**Reinbek** – Mit der neuen Baumschutzsatzung sollen Bauvorhaben künftig besser im Hinblick auf den Baumschutz geregelt werden. In einem politischen Arbeitskreis wurde die Satzung überarbeitet und jetzt in der Stadtverordnetenversammlung verabschiedet. In der Vergangenheit hatte es oft Proteste gegeben, weil Bäume Bauvorhaben weichen mussten. Die Neufassung der Satzung wird nun einen Monat lang öffentlich ausgelegt. *Imke Kuhlmann*

## Container fürs Gymnasium verursachen Zusatzkosten

Ja zur neuen Rampe



Wentorfs Gymnasium liegt am Hang, das erschwert nicht zuletzt die Erneuerung der Außenanlagen für die neuen Container auf dem kleinen Parkplatz.

Wentorf – Drängende Enge in der Schule, Unterricht in der Aula: Die neuen Container für das Gymnasium am Hohlen Weg sollen Entlastung bieten, sechs auf dem Schulhof, vier auf dem kleinen Parkplatz. »Die Inbetriebnahme der Container ist dringend geboten.« Es sei bereits nach den Herbstferien damit gerechnet worden«, betont Liane Thüerer-Smid (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN). Doch noch fehlt auf beiden Seiten die Zuwegung, denn aufgrund der Container-Aufstellung auf dem Parkplatz müssen beide Treppenaufgänge erneuert werden, damit zwei Flucht- und Rettungswege nutzbar sind.

Doch nun gibt es Irritationen. Da sich die Gestaltung der Außenanlagen am Hang aufwendiger gestaltet als ursprünglich geplant, entstehen Mehrkosten in Höhe von 75.000 Euro sowie gegebenenfalls zusätzliche 25.000 Euro für eine neue Rampe. Denn auch die Rampe zum Keller musste weichen. »Der Abriss war notwendig, um die Baumaßnahme durchzuführen«, erklärt Bürgermeister Dirk Petersen in der Sitzung der Gemeindevertretung. »Aus unserer Sicht ist die Rampe nicht zwingend notwendig.« Diese würde laut Verwaltung benötigt, um das Kellergeschoss mit einem Rasentrecker anfahren zu können. Mit Verwunderung reagierte die Schulleitung auf den Abriss, von dem sie gar nicht in Kenntnis gesetzt worden war. Der stellvertretende Schulleiter Stefan Engel wundert sich über die Begründung, da der Abriss nach Aufstellung der Container erfolgte.

Viele Gemeindevertreter halten die Rampe für erforderlich, es ist gar von Planungsfehlern

die Rede. »Es gibt nur eine einzige Zuwegung zum Keller«, weiß Katharina Bartsch (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN). Und was dort gelagert werde, könne man nicht über eine Treppe hochtragen. »Die Rampe ist weg und sie muss da wieder hin. Das ist für den Betrieb zwingend notwendig.« Dem entgegen der Bürgermeister: »Wir haben den Hausmeistern einen Treppensteiger zur Verfügung gestellt, damit sollten Transporte möglich sein.« Doch würden auch schwere Dinge wie Öfen im Keller gelagert, gibt Bürgervorsteher Lutz Helmrich (CDU) zu bedenken. »Es steht für mich außer Frage, dass Schule das kriegen muss, was Schule braucht«, sagt Günter Weblus (FDP). Das sah offenbar die Mehrheit in der Gemeindevertretung genauso, die Politiker stimmten mit zwölf Ja-Stimmen für die Bewilligung der 100.000 Euro. Allerdings wurde der Beschlussvorschlag wie folgt ergänzt: »Die Gemeindevertretung teilt die Begründung der Verwaltung für die Mehrkosten nicht, insbesondere nicht die Begründung für die Rampe. Sie erkennt jedoch den Mehrbedarf an.«

Christa Möller

## AUMÜHLER KIRCHE

### Musik um Mitternacht

Aumühle – Wer Lust hat, die Silvesternacht und den Jahreswechsel in der Kirche in Aumühle zu verbringen, ist herzlich eingeladen, am Sonnabend, 31. Dezember, um 23.30 Uhr zu kommen. Es erklingt César Francks (1822 – 1890) erster Choral in E-Dur. »Ich finde, dass dieses Stück einlädt, Gewesenes vor seinem inneren Auge vorbeiziehen zu lassen, aber auch zuversichtlich auf Kommendes zu blicken«, lädt Kirchenmusikerin Susanne Bornholdt ein. *Stephanie Rutke*

### Festlicher Beginn

Aumühle – In der Aumühler Kirche wird am Sonntag, 1. Januar 2023, um 16 Uhr eine musikalische Andacht zur Jahreslosung gefeiert. Auf dem Programm steht J. Haydns »Missa brevis St. Joannis de Deo«. Es singen Emma Berglund (Sopran) und Mitglieder der Aumühler Kantorei, unterstützt von Instrumentalsolisten unter der Leitung von Susanne Bornholdt. *Stephanie Rutke*

### Weihnachtsoratorium

Aumühle – Mit dem Weihnachtsoratorium wird es in der Aumühler Kirche am Sonntag, 8. Januar, um 15 Uhr noch einmal feierlich. Nach Stimmgruppen geordnet nehmen die Sängerinnen und Sänger in den Kirchenbänken Platz, jeder hält den eigenen Klavierauszug in der Hand, und dann beginnt das Mitsingkonzert. Vier Kantaten aus dem Bach'schen Weihnachtsoratorium werden erklingen. Nach zwei Kantaten gibt es eine kleine Stärkung vom mitgebrachten Keksbuffet. Als Solisten haben bislang Franzis Hohlbein (Sopran), Gesine Grube (Alt) und Lukas Gerber (Bass) ihr Kommen zugesagt. Für eine größere Musizierfreude wird die Auffrischungsprobe aller Chorpartien am Sonnabend, 7. Januar, um 15 Uhr im Aumühler Gemeindesaal empfohlen.

Anmeldung bitte bei Susanne Bornholdt unter bornholdt@kirche-aumuehle.de. Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen. *Stephanie Rutke*

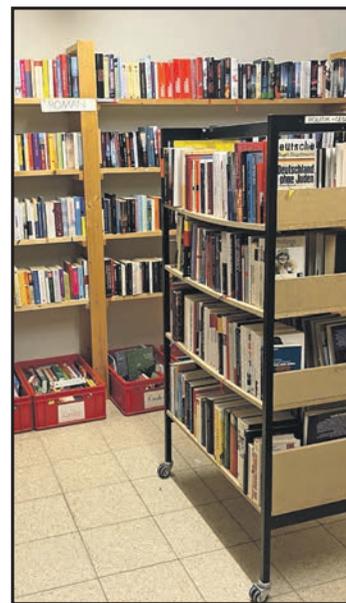
## Broschüre

### »Demenz mitten im Leben – Informationen für Betriebe und Berufstätige«

Das Kompetenzzentrum DEMENZ IN SCHLESWIG-HOLSTEIN hat eine Broschüre herausgebracht unter dem Titel »Demenz mitten im Leben – Informationen für Betriebe und Berufstätige«. Die Broschüre gibt Impulse zur Entscheidungsfindung und zeigt Möglichkeiten der Unterstützung auf. Informationen zum Thema Demenz, Tipps für den Umgang mit der Erkrankung im Berufs- und Privatleben als auch arbeits- und sozialversicherungsrechtliche Aspekte sollen sowohl Arbeitnehmenden als auch Arbeitgebenden als Unterstützung dienen.

Die Broschüre ist unter [www.demenz-sh.de/infoservice/downloads.html](http://www.demenz-sh.de/infoservice/downloads.html) abrufbar oder gegen Portokosten über das Kompetenzzentrum Demenz in Schleswig-Holstein zu beziehen.

## Bücherflohmarkt



Reinbek – Die Bücherfreunde Reinbek e.V. veranstalten am Sonnabend, 7. Januar 2023, in der Zeit von 10 – 13.30 Uhr, ihren Bücherflohmarkt in der Stadtbibliothek, Hamburger Straße 4 - 6.

Preise sind unverändert: Hardcover 1,00 €, Taschenbücher 0,50 €, CDs und DVDs jeweils 1,00 €.

## Fisch-Fabrikverkauf

Frischfisch, Räucherfisch, Hummer, Garnelen, Sushi und alles an Seafood immer freitags von 9 – 18 Uhr



Öffnungszeiten Weihnachten

Do-Fr	22.-23.12.	9 – 18 Uhr
Heiligabend	24.12.	9 – 12 Uhr
Do-Fr	29.-30.12.	9 – 18 Uhr
Silvester	31.12.	9 – 12 Uhr

Do.-Sa. 22.-24.12.2022  
**Krabbensalat (50% Krabben)**  
**2,99 €/ 100g**

Christian Goedeken jr. GmbH

21465 Wentorf, Südring 36 [www.christian-goedeken.de](http://www.christian-goedeken.de) Telefon 040/79 68 53 0  
 e-mail: [info@christian-goedeken.de](mailto:info@christian-goedeken.de)

## ASB - Hausnotruf Einfach sicherer fühlen!

Infos: 0800 0192233  
[hausnotruf@asb-sh.de](mailto:hausnotruf@asb-sh.de)  
 Hermann-Bössow-Straße 14  
 23843 Bad Oldesloe



Wir helfen hier und jetzt.

**ASB**  
 Arbeiter-Samariter-Bund

# AMAZING SHADOWS performed by Shadow Theatre Delight

**Reinbek** – AMAZING SHADOWS ist großes Theater, gleichzeitig Tanz & Akrobatik und als Gesamtes ein wahres Fest für die Sinne. Ein visuelles Spektakel der Extraklasse für die ganze Familie – jetzt auch in 3D! Am 27. Januar 2023 um 20 Uhr startet »Amazing Shadows« im Sachsenwald-Forum, Hamburger Straße 8. Kaum ein Besucher, ob Groß oder Klein, Alt oder Jung, der nicht sofort gefangen ist von der fantasievollen Kraft der lebendigen Schattenbilder.

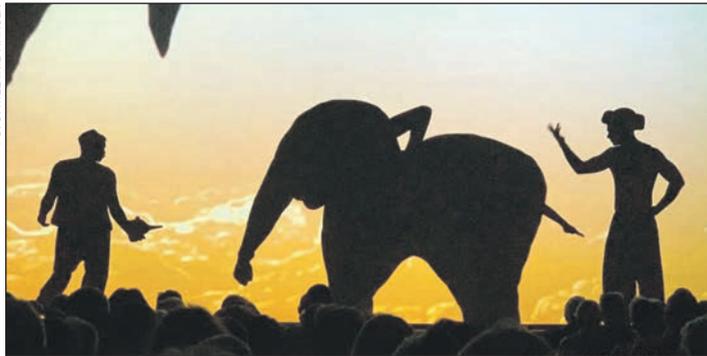
Das hochkarätige ukrainische Ensemble von SHADOW THEATRE DELIGHT ist auf den Bühnen der Welt zu Hause. Weltweit einzigartig ist die Verbindung von klassischem Schattentheater mit 3D-Effekten. Durch die Verwendung von holografischen Projektionen entsteht ein atemberaubendes Erlebnis. Schatten, Licht und Hologramme verschmelzen zu einer perfekten Illusion.

Die Presse schreibt: »Schattentheater von magischer Schönheit« (Lindauer Zeitung); »Ein Meisterstück der Choreographie und ganz großes artistisches Können.« (Delme Report).

Karten sind erhältlich an allen bekannten VVK-Stellen sowie direkt vom Veranstalter unter ☎ 0365-5481830 und [www.amazingshadows.de](http://www.amazingshadows.de)

Ermäßigungen: Kinder von 7-12 Jahren erhalten € 10,- Ermäßigung je Ticket, Gruppen ab zehn Personen erhalten € 5,- Ermäßigung je Ticket.

FOTO: MELANIE HANSEN



**Freiwillige Feuerwehr  
Stadt Reinbek**  
-Ortswehr Reinbek-



Wir nehmen Abschied von unserem Kameraden

**LM Volker Thiessen**

Träger des Brandschutzehrenzeichens in Silber am Bande. Er verstarb am 05.12.2022.

Volker hat in seiner 50-jährigen Dienstzeit einen mehr als aktiven Beitrag in der Freiwilligen Feuerwehr Reinbek geleistet, Dafür gebührt ihm unser aller Dank.

Zitat: „Wir brauchen fähige Maschinisten und einen ordentlichen MAN....Sterne gehören in den Himmel“  
So kannten wir ihn.

Unsere Gedanken sind bei seiner Familie, der wir viel Kraft in dieser schweren Zeit wünschen.

Die Kameradinnen und Kameraden der FF Reinbek

Plötzlich und unerwartet verstarb mein lieber Mann,  
unser Vater und Großvater

## Jörg Maria Cloppenburg

\* 9. Mai 1941 † 14. Dezember 2022



Wir sind sehr traurig.

Dorle Cloppenburg

Patrick Cloppenburg mit Familie

Astrid Funcken-Cloppenburg mit Familie

Erik Cloppenburg mit Familie

im Namen aller Angehörigen und Freunde

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 23. Dezember 2022, um 11 Uhr in der Bismarck-Gedächtnis-Kirche zu Aumühle, Börnsener Straße 25, statt.

Die Beisetzung erfolgt anschließend.

(Bestattungshaus Pehmöller)



**RAD.NEU.DENKEN**

## Raum, Zeit und Neid?

Fangen wir mit der Zeit an: Die Idee, dass Mensch im Auto 20 Sekunden oder so später ans Ziel kommt, wenn er aus Sicherheitsgründen (unübersichtliche Straßenführung, Überholen schwierig) 500 Meter hinter einem Rad fahren muss, scheint in unserer Kultur unvorstellbar – und so ist es ja auch in der STVO dargelegt: die Leichtigkeit des Verkehrs (also, dass Autos schnell vorankommen) ist dort als oberstes Ziel festgelegt. Sicherheit, Umwelt? – steht da nicht drin bzw. ist nachrangig. Da muss halt erst was passieren. Da muss man mehr als dringend ran, wenn man Mobilität zukunftstauglich machen möchte. Und überhaupt scheint man gar keine Zeit mehr zu haben, deswegen muss ja auch alles immer so schnell gehen. Und Schnelligkeit ist nun mal der Feind der Fehlertoleranz – kann jeder im Alltag nachvollziehen. Mit Vollgas in den Abgrund eben – Tempolimits unerwünscht.

Andererseits... mit dem Rad ist man meist schneller unterwegs, parkt direkt vor dem Bäcker, wechselt flexibel die Straßenseiten, nimmt das Gefährt mal eben schnell mit in die Bahn etc.

Ist das der Grund, weshalb einige (nicht die Mehrheit) Vierradmobilitäten drängeln, hupen, schimpfen und der Meinung sind, Straßen gehören nur ihnen? Sind sie vielleicht ein wenig neidisch, dass wir die frische Luft abkriegen, uns jeden Tag fit strampeln, weniger krank sind und beim Mitsingen des Lieblingshits ein Lächeln ernten, wohingegen diese nicht mal von ihren Mitmenschen gehört werden? (Was evtl. auch gewisse Vorteile hat...)

Schlechte Laune, weil nur wir einen direkten Bezug zu unserer Mitwelt genießen können, Sonne, Wind (ja, und auch Regen...) spüren?

Missgünstig, weil wir rechts am Stau vorbei, flexibel auf dem Gehweg (Radfahrer frei) und überhaupt fast überall fahren und parken dürfen (ca. 10 Räder auf einem Parkplatz...)?

Gönnen sie uns nicht das (relativ) gute Gewissen ob des fehlenden Beitrags zur Erderwärmung, Luftverunreinigung, Mikroplastik- und Feinstaubfreisetzung?

Grantig, weil Zweiradmobilen sehr wenig Kosten entstehen: Steuern, Versicherung, hohe Wartungskosten, TÜV, Parkplatzgebühren, Maut, Stellplatzgebühren – wir also viel weniger arbeiten müssen und dementsprechend weniger oft zur Arbeit fahren, oder bei Berücksichtigung der genannten Kosten, früher Feierabend machen können? Bei den verschiedenen Befragungen von Pendlern bekommt man immer ein stabiles Ergebnis: Über die Hälfte der Autofahrer wünschen sich, mit dem Rad zur Arbeit fahren zu können.

Liebe Automobilisten: nehmt euch einfach mal die Zeit: sprecht mit Fahrradpendlern und überlegt, ob und wie das für Euch möglich wäre. Die Seite zu wechseln ist im Grunde ganz einfach und ich habe noch nie jemand getroffen, der es bereit hat, geschweige denn, vom Rad aufs Auto gewechselt ist, wenn's auch anders geht.

Wir wissen: Mobilitätsgewohnheiten sind äußerst stabil. Das heißt jedoch nicht, dass sie in Stein gemeißelt sind – wir haben immer die Wahl, auch die für eine sanftere und effizientere Zukunft der Fortbewegung.

**INTERNET:** [www.wentorf.adfc.de](http://www.wentorf.adfc.de)  
**EMAIL:** [info@wentorf.adfc-sh.de](mailto:info@wentorf.adfc-sh.de)

## AUSSTELLUNGEN

**Keramik- und Papierarbeiten von Katharina Böttcher und Cornelia Patz-Nahm**

Reinbek – Noch bis zum 15. Januar 2023 zeigt das Reinbeker Schloss, Schlossstraße 5, die Ausstellung »Im Laufe der Zeit« mit Arbeiten der Künstlerinnen Katharina Böttcher und Cornelia Patz-Nahm. Die Ausstellung ist geöffnet Mittwoch bis Sonntag von 10 bis 17 Uhr.

**Zeichnung und Malerei von Rainer Heckel**

Reinbek – Noch bis zum 15. Januar 2023 zeigt das Reinbeker Schloss, Schlossstraße 5, die Ausstellung »Bruchstück für Stück« des Hamburger Künstlers Rainer Heckel.

Das Thema Menschenbild zieht sich wie ein roter Faden durch sein Werk. Steht in den frühen Jahren die figurliche Malerei noch im Vordergrund, die vom Straucheln und von der Brüchigkeit erzählt, experimentierte der Künstler später mit Plastiken sowie mit Raumgebilden in der Malerei. In den jüngeren Arbeiten treten Farben und Pinselduktus schärfer hervor.

Die Ausstellung ist geöffnet Mittwoch bis Sonntag von 10 bis 17 Uhr.

**»Leseland DDR«**

Reinbek – Die VHS Sachsenwald lädt ein zur neuesten Ausstellung der Bundesstiftung zur Aufarbeitung der SED-Diktatur. Die Ausstellung umfasst 20 großformatige Tafeln und ist in der VHS, Klosterbergenstraße 2a, noch bis 22. Dezember, Mo.-Fr., zwischen 16 - 20 Uhr, zu sehen. Die Tafeln laden mit Texten, Bildern und Videos ein zu einer anschaulichen Zeitreise durch das Leseland DDR. Die Schau lässt Sie aber auch in die Welt der Krimis, Märchen, alten Kochbücher, Science-Fiction und die Literatur aus der Sowjetunion blicken. Leseland DDR ist ein Beitrag zur Kulturgeschichte und zugleich eine Anregung für Jung und Alt, nach ihrem Besuch die alten Bücher aufzuschlagen, um die Geschichte der DDR im Spiegel ihrer Literatur (neu) zu erkunden.

**Malerei« von Gesa Reher**

Glinde – Die Veranstalter der Kunstausstellungsreihe »Kunst im Gutshaus«, Kunstverein Glinde und Sönke-Nissen-Park-Stiftung, präsentieren noch bis zum 29. Januar 2023 in den Erdgeschossräumen des Gutshauses Glinde, Möllner Landstraße 53 in Glinde, die Ausstellung »Kraftvolle Farben – figurative und abstrakte Malerei« mit Arbeiten der Hamburger Künstlerin Dr. Gesa Reher.

Öffnungszeiten Mo.-Fr. 10 – 12, Do. von 14 – 17 Uhr sowie nach Vereinbarung unter ☎ 040-71000415 zu sehen sein. Das Gutshaus ist vom 23.12.2022 – 1.1.2023 geschlossen. Zusätzlicher Sonderöffnungstermin wird geboten am Sonntag, 18. Dezember von 14 – 16 Uhr. Die Künstlerin wird anwesend sein.

Der Eintritt ist zu allen Öffnungszeiten frei.

## KIRCHEN VON WEIHNACHTEN BIS 1. JANUAR 2023

**MARIA MAGDALENEN**

**Sonntag, 18.12., 9.30 Uhr:** Familiengottesdienst. Predigt: Pastor Dr. Ralf Meyer-Hansen

**Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**15 Uhr:** Familiengottesdienst mit Krippenspiel für Familien mit Kindern von 6 bis 12 Jahren. (P. Meyer-Hansen)

**16.30 Uhr:** Christvesper mit Predigt und Jugend- und Elternchor (P. Meyer-Hansen)

**23 Uhr:** Christmesse mit dem Reinbeker Posaunenchor und Jungem Chor (P. em. Kemper)

**Sonntag, 25.12., 11 Uhr:** Gottesdienst (P. Meyer-Hansen)

**Montag, 26.12., 9.30 Uhr:** Gottesdienst mit der Kantorei Reinbek (Pastor Clausen)

**Sonnabend, 31.12., Silvester, 16 Uhr:** Gottesdienst zum Altjahrsabend (P. Meyer-Hansen)

**Freitag, 6.1.2023, 19 Uhr:** Epiphaniastafel mit Diakonin Kaul-von Busch und Musikalischer Andacht der Kantorei

**NATHAN SÖDERBLOM****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**14 Uhr:** Kinder-Weihnacht: Familiengottesdienst mit dem Kinderchor (Pastorin Bente Küster)

**15.30 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel der KonfirmandInnen (Pastorin Küster)

**17 Uhr:** Christvesper (Probst Matthias Bohl)

**23 Uhr:** Christmette (Pastorin Küster)

**Montag, 26.12., 11 Uhr:** Gottesdienst mit Pastorin Barbara Schöneberg-Bohl

**Sonnabend, 31.12., Silvester, 18 Uhr:**

Altjahrsabend-Gottesdienst (Pastorin i.R. Regula Rothschuh)

**Sonntag, 1.1.2023, 18 Uhr:** Meditativer Abendgottesdienst mit weihnachtlicher Orgelmusik (Pastorin Küster)

**ST.-ANSGAR, SCHÖNNINGSTEDT****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**14.30 Uhr:** Kinderkirche (P. Davis)

**16 Uhr:** Christvesper (P. Davis)

**Montag, 26.12., 9.30 Uhr:** Gottesdienst (P. Davis)

**Sonnabend, 31.12., 18 Uhr:** Gottesdienst (Pastor Stephan Ritthaler)

**ST.-MICHAELS, OHE****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**18 Uhr:** Christvesper (P. Davis)

**23 Uhr:** Christmette (Diakonin Birgitta Schultze)

**GETHESEMANE, NEUSCHÖNNINGSTEDT****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**14 Uhr:** Familiengottesdienst für kleine Kinder (Pastor Stephan Ritthaler und Kinder-Kirchen-Team)

**16.15 Uhr:** Familiengottesdienst mit Krippenspiel (P. Ritthaler und Dagmar Oldsen)

**18 Uhr:** Christvesper (P. Ritthaler)

**Sonntag, 25.12., 11 Uhr:** Gottesdienst mit P. Ritthaler

**Sonnabend, 31.12., Silvesterandacht 17 Uhr** (Pastor Ritthaler)

**EVANGELISCHE FREIKIRCHE, REINBEK****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**15 Uhr:** Christvesper mit Pastor Tobias Radtke

**HERZ-JESU, REINBEK****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**15 Uhr:** Krippenspiel

**17 Uhr:** Christmette

**Sonntag, 25.12., 9 Uhr:** Eucharistiefeier

**Montag 26.12., 11 Uhr:** Eucharistiefeier

**Sonntag, 1.1.2023, 11 Uhr:** Eucharistiefeier

**MARTIN LUTHER, WENTORF****Sonnabend, 24.12.,**

**14 Uhr:** Heiligabend Am Königsberger Ring. Christvesper mit Krippenspiel (Pastor Mirko Klein)

**15 Uhr:** Heiligabend Am Königsberger Ring. Christvesper mit Krippenspiel (P. Klein)

**17 Uhr:** Heiligabend Martin-Luther-Kirche. Christvesper mit Pastorin Ulrike Lenz und der Kantorei. Maskenpflicht!

**23 Uhr:** Christmette Martin-Luther-Kirche (P. Klein)

**Sonntag, 25.12., Kirche 10 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl mit P. Lenz. Musik: Christina Jacobs (Alt)

**Montag, 26.12., Kirche 10 Uhr:** Weihnachtslieder zum Mitsingen mit Pastorin Lenz

**Freitag, 30.12., Kirche 18 Uhr:** Ökumenisches Friedensgebet (Team)

**Sonnabend, 31.12., Kirche 17 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl mit Pastorin Lenz und dem Vokalquartett

**Sonntag, 1.1.2023, Kirche 17 Uhr:** Gottesdienst (P. Klein)

**BISMARCK-GEDÄCHTNIS-KIRCHE, AUMÜHLE****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**14.30 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel (Pastor Christoffer Sach)

**15.30 Uhr:** Gottesdienst mit Krippenspiel. (P. Sach)

**18 Uhr:** Christvesper mit Prädikantin Gesa Laitenberger.

**23 Uhr:** Christmette (P. Sach)

**Montag, 26.12., 11 Uhr,**

Gottesdienst (P. Sach)

**Sonntag, 1.1.2023, 16 Uhr,** Musikalische Andacht (P. Sach)

**AUGUSTINUM AUMÜHLE**

**Sonntag, 26.12., 10 Uhr:** Ev. Gottesdienst (P. Sach)

**MAUSOLEUM FRIEDRICHSRUH**

**Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**16 Uhr:** Gottesdienst mit Prädikant Prof. Dr. Hermann Richter

**HEILIG GEIST, WOHLTORF****Sonnabend, 24.12., Heiligabend:**

**14.30 Uhr:** Familiengottesdienst (Pastor René Enzenauer).

**16 Uhr:** Familiengottesdienst mit (P. Enzenauer).

**18 Uhr:** Christvesper mit Pastor Wolfgang Teichert

**23 Uhr:** Christvesper mit der Kantorei (P. Enzenauer).

**Sonntag, 25.12., 11 Uhr:** Concerto di Natale

Musik im Gottesdienst »Weihnachtskonzert« von F. Manfredini u.a.

Ausführende: Ensemble Fiedler-Muth; Leitung / Orgel: Andrea Wiese (Prädikant Prof. Dr. Hermann Richter)

**Sonnabend, 31.12., Silvester, 17 Uhr:** Gottesdienst zum Altjahrsabend (P. Enzenauer).

**Sonntag, 1.1.2023, 18 Uhr:** Festlich beschwingte Barockmusik, mit Umtrunk im Anschluss.

Ausführende: Hans Jacob, (Trompeter), Ensemble Christoph Heidemann

Karten zu € 10,- an der Abendkasse (all inklusive)

**Hajo Molzahn**

Malermeister

Ausführung sämtl. Maler- u. Tapezierarbeiten

Tel. 040 / 7 20 93 92

## AUS DEN KIRCHEN

## Solarmodule auf die Kirchendächer

Spendenaktion für nachhaltiges und zukunftsgewandtes Projekt

**Reinbek** – Das wird ein Novum für die Pfarrei Heilige Elisabeth: Die katholische Kirchengemeinde will zeitgemäß Solarstrom produzieren. Gerade hat der Förderverein für katholische Gemeinden in Südostmarn eine Spendenaktion für Photovoltaik-Anlagen gestartet. Je 36 Solarmodule mit einem Gewicht von je zwölf Kilogramm sollen auf Dächern von Gebäuden der Kirchengemeinden Reinbek und Glinde installiert werden – ein Beitrag zur dringend notwendigen Energiewende, so der Vorsitzende des Fördervereins Rudolf Zahn.

»Wir wollen beispielgebend sein und einen ganz aktiven Beitrag leisten, den wir auch sichtbar machen wollen.« Die Kosten schlagen mit 80.000 Euro für die beiden nachhaltigen Projekte zu Buche – eine Summe, die nur mit Spenden finanziert werden kann. Andere kleinere Projekte seien dafür zurückgestellt worden, wie Manfred Sacher vom Kirchenvorstand sagt.

Die fraglichen Dächer der Herz-Jesu-Kirche in Reinbek und der Kirche Zu den heiligen Engeln in Glinde sind nach Süden ausgerichtet, störende Verschattung gibt es auch nicht. Des Weiteren sollen die angrenzenden Gemeindehäuser und Kindertagesstätten entsprechend ausgestattet werden. Auch im Winter wird natürlich Strom produziert. »Die aktuellen Module können mit Schwachlicht deutlich besser umgehen als früher«, betont Markus Weinert vom Solartechnikunternehmen NORDIC SOLAR. Der umweltfreundlich erzeugte Kirchenstrom soll komplett ins

FOTO: CHRISTA MÖLLER



v. l. Markus Weinert vom Solartechnikunternehmen Nordic Solar, Bernd-Ludwig Flören, Rudolf Zahn und Matthias Sacher mit einem Solarmodul und dem Modell der Reinbeker Herz-Jesu-Kirche, die auf der zur Hamburger Straße gewandten Dachseite mit einer Photovoltaikanlage ausgestattet werden soll.

öffentliche Stromnetz eingespeist werden, da die Eigenversorgung nur schwer kalkulierbar sei, wie Matthias Sacher erklärt. Die Einspeisevergütung ist für 20 Jahre garantiert. Sacher rechnet mit einem jährlichen Ertrag von etwa 1.500 Euro pro Anlage. Ab Januar 2023 wird dank einer Gesetzesänderung dafür keine Steuer mehr erhoben. Die Einnahmen werden der Seelsorge in beiden Gemeinden zugutekommen. Bereits in gut einem Jahr könnte der erste Kirchenstrom ins Netz fließen. Unter Denkmalschutz steht übrigens keine der beiden Kirchen und »die Ästhetik war für niemand ein Thema«, weiß Manfred Sacher, der sich ebenfalls im Förderverein en-

gagiert. Mitstreiter Bernd-Ludwig Flören ergänzt, dass die Resonanz bei den Kirchgängern überwiegend positiv sei.

Der Förderverein hat dank Unterstützung zahlreicher Spender bereits Großes geleistet, sind doch für die Sanierung beider Kirchen in den vergangenen Jahren schon hohe Summen bereitgestellt worden. Jetzt hoffen die Initiatoren erneut auf Hilfe, gerade wurden 3.000 katholische Haushalte in Südostmarn um Unterstützung für das umweltfreundliche Projekt gebeten. Das Spendenkonto des Fördervereins der katholischen Gemeinden Südostmarn hat die IBAN DE45 2135 2240 0179 0920 93. *Christa Möller*

## HEILIG-GEIST

## In Wohltorf wird das Jahr 2023 musikalisch eingeläutet

**Wohltorf** – Und das mit einem festlich-beschwingten Kammerkonzert in der Wohltorfer Kirche am Sonntag, 1. Januar 2023, 18 Uhr. Trompeter Hans Jacob, Schwerin, ist der Solist des Abends. Begleitet wird er von einem Quartett unter Christoph Heidemann, Leiter des Barockorchester L'Arco, Hannover, das dem Wohltorfer Publikum vom BACH 2022-Projekt bekannt ist. Auf dem Programm stehen Trompetenkonzerte von Albinoni und Torelli, das berühmte »Air« von Bach. Die Orgel spielt Andrea Wiese, die einen »prickelnden« Hörgenuss erwartet.

Im Anschluss an das Konzert soll auf das neue Jahr angestoßen werden. Karten zu € 10,- an der Abendkasse (all inklusive).

## Mit Roland Werner zur Kunstausstellung nach Schwerin

**Reinbek** – Am Sonnabend, 7. Januar 2023, lädt der Hamburger Kunsthistoriker Roland Werner ein zum Besuch der Ausstellung »Glanzstücke im Dialog« im Schloss. 70 Gemälde niederländischer/flämischer Maler treten in

Dialog mit Schätzen des Kunsthandwerks und des Münzkabinetts. Ab Hamburg-Hbf 8.21 Uhr; zurück: 19.38 Uhr. Anmeldungen unter: ☎ 040-7224984 (Ingrid Koeser, evtl. AB)

**BENNET P. LEVERENZ**  
BESTATTUNGEN • VORSORGE GMBH

**Familienunternehmen in 3. Generation**  
**040 - 729 79 336**  
[www.bennet-leverenz.de](http://www.bennet-leverenz.de)

Bennet P. Leverenz  
24 Stunden für Sie erreichbar

Enne Leverenz  
Bestatter seit 1962

Lohbrügger Landstr. 36 21031 Hamburg  
Zollstr. 7c (Casinopark) 21465 Wentorf  
Waldstraße 19 21524 Brunstorf

## CD-TIPPS

## Zwischen Klassik, Jazz und Tango

## Fine Arts Big Band

Die Berliner Supertruppe aus handverlesenen Musikern serviert den Soundtrack zu einem Ballett, der auch ohne optisches Pendant wirkt. Die konzertante Form der neunteiligen Suite aus Ferdinand von Seebachs Feder lässt viel Raum für Soli: 10 Mitglieder kommen zu »Wort«. Toll, wie die Musik an die Handlungen und Stimmungen des Mythos von der »Flucht aus dem Labyrinth« angepasst ist, besonders in Nr.5 (Theseus Siegesgewissheit), Nr.7 (Kampf im Labyrinth mit dem Minotaurus mit Zitat aus Nr.6 (Faden der Ariadne) und Nr.8 (Leichtsinn des Ikarus und sein Absturz, der Dädalus' Trauer auflöst) (»Minos«, JazzHausMusik)

## Isabelle van Keulen Ensemble

Die niederländische Geigerin, klassische Solistin, gründete 2011 mit Christian Gerber (Bandoneon), Rüdiger Ludwig (Kontrabass) und Ulrike Payer (Klavier) dieses Quartett speziell für Tango nuevo und Musik von Astor Piazzolla. Für dessen »Variations on Buenos Aires« (Berlin Classics/Edel) bezog sie die Deutsche Kammerakademie Neuss ein. Ergebnis: Ein Crossover ganz im Sinne des Argentiniers (1921-1992) – seine Verehrung für Bach etwa zeigt sich in der 20-minütigen Suite mit »Soledad«, »Fugata« und »Tangata«. Christian Gerber hat die Instrumentierung an die dynamische Bandbreite der großen Besetzung kongenial angepasst. Tangogemäß bewegt das Album »Herz und Tanzbein« (Susanne Schmerda, BR Klassik).

## Duo Kvaratskhelia

Diese zwei präsentieren weniger Bekanntheit von Piazzolla: Musik für zwei Gitarren – eine dreisätzige »Tango Suite«. Da ist wenig Zeit zum Verschnaufen: Selbst in sanglichen Partien ist Rhythmus spürbar, der im ganzen Stück dominiert, unterstützt durch perkussives Spiel.

Eine Suite ausdrücklich für Gitarrenduo von Radamès Gnattali (1906-1988) bietet in vier Sätzen unterschiedlichste Charaktere – von sanfter Melancholie über tänzerische Leichtigkeit, in die Ferne schweifende Sehnsucht zu beschwingter Virtuosität als strahlendem Höhepunkt. Guido Santórsola (1904-1994) setzt in »Dos Momentos Musicales« ebenfalls auf Kontrast: »Poema nostalgico« wechselt von Begleitung zu Dialog, in »Finale con spirito« mischt sich rhythmische, energische Musik mit Zwölfton-Struktur (»Retratos«, Galileo/Acoustic Music).

## Matthias Well &amp; Lilian Akopova

Die neue CD des Geigers aus Bayern und der armenisch-ukrainischen Pianistin ist wohl etwas krass betitelt (»Jazzissimo«, Genuin/Note 1).

Immerhin: Ihr Programm besteht aus Stücken, in denen Jazziges auf irgendeine Weise mit-schwingt – etwa Darius Milhauds ragtimehaftes »Le boeuf sur le toit«, Maurice Ravel's Violinsonate Nr.2: Satz 2 »Blues«, Astor Piazzollas »Nightclub« voller Synkopen und Blue notes, Vladislav Cojocarus vom Jazzgeiger Stephane Grappelli inspiriertes »Kaleidoscope« (Ersteinspielung, dem Duo gewidmet); vor allem aber Alexander Rosenblatts virtuose »Carmen Fantasy«, die vor improvisatorischer Energie fast aus den Noten platzt. Die Freiheit der Gestaltung bezieht Well nach eigener Aussage aus der Volksmusik, mit der er aufgewachsen ist. Mit diesen Akzenten bahnt sich das Duo den Weg auf dem schmalen Grat zwischen klassischer Musik und Jazz. *Peter Steder*

## WOHNUNGSMARKT

**Bis zu 3.000 € Empfehlungsprämie sichern!** Nennen Sie uns jemand, der seine Immobilie verkaufen möchte. Nach erfolgter Vermittlung erhalten Sie Ihre Prämie! Vermittlung ist für Verkäufer kostenlos. **BKM - ImmobilienService 040/32 00 48 47**

**Rüstiges Rentnerheppaar** sucht ebenerdiges Haus zum altersgerechten Wohnen im Bereich Sachsenwald. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**Für ein junges Ehepaar** suchen wir die erste gemeinsame ETW mit Balkon oder Terrasse mit guter Anbindung nach HH. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**Hundebesitzer** suchen EFH auf großzügigem Grundstück in naturnaher Umgebung. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**RH oder DHH gesucht:** Sympathisches, junges Ehepaar sucht im östlichen Hamburg und Umland ein gemütliches Heim für die Familienplanung. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**ÜBERGABE 2023 oder 2024:** Unser Kunde ist bereit Ihre Immobilie kurzfristig zu zahlen und Sie noch bis 2023 oder 2024 wohnen zu lassen. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**ÜBER 40 JAHRE** vermitteln wir Immobilien. Wir suchen Ihr 1 Familien Haus, Ihr Reihen-, Doppelhaus, Ihr Mehrfamilienhaus, Ihr Grundstück, Ihre Eigentumswohnung. Tel. 040-710 3805 Kriech Immobilien

**Garage zu vermieten** in Ohe; Tel. 04104/962 260

## SUCHE

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel. 03944-36160  
www.wm-aw.de Fa.

## VERSCHIEDENES

**Tanz- u. Unterhaltungsmusik** in 4 Preisangeboten v. Profimusikern in Top-Qualität vielseitig u. flexibel; Tel. 722 8548

## ZU VERSCHENKEN

Scott **Mountainbike**, reparaturbedürftig; Tel. 0157/3567 4189

**Ski und Skistiefel:** Tecno Carve 148cm; Head MT 15 180cm; Kästle RX 15 National Team Action 198cm; Blizzard V20 Absorber 205cm; Tecno Pro 170 cm; Erbacher Panther CAT 180 cm; Olin Mark VI 200 cm; Langlauf Zentrasport 205cm; Stiefel Salomon 315 (38); Spende für die Klimaschutz Initiative Sachsenwald wäre willkommen; Tel. 0171/388 8072

## Kostenlose Kleinanzeigen

Wenn Sie etwas verkaufen, suchen, oder verschenken wollen, eine Stelle suchen, einen Gruß übermitteln oder Kontakte knüpfen möchten, veröffentlichen wir Ihre private Fließsatzanzeige. Schicken Sie Ihren Anzeigentext (**nicht mehr als 250 Zeichen!**) an: Sandtner Werbung GbR, Jahnstr. 18, 21465 Reinbek, eMail topas@derReinbeker.de oder Fax 72730118 (keine tel. Annahme!)

## DIENSTE

**Polizei** ☎ 110  
**Feuerwehr** ☎ 112 od. 7223354  
**Rettenungs-/Notarzt** ☎ 112  
**Apotheken-Notdienst** ☎ 08000022833 oder www.aksh-notdienst.de  
**Ärztlicher Sonntagsdienst:** ☎ 116117 (Sa 8 bis Mo 8 Uhr)  
**Deutscher Kinderschutzbund** ☎ 04532/280688  
**Frauennotruf Kiel e.V.** ☎ 0431-91144  
**Frauenhaus Stormarn** ☎ 04102/81709  
**Müttertelefon des Ev. Kirchenkreises Hamburg Ost** ☎ 0800-3332111  
**Giftzentrale:** ☎ (0551) 19240  
**Krankwagen:** ☎ 04531-19222  
**Schädlingsbekämpfung** ☎ 7102027  
**Telefon-Auskunft:** ☎ 11833  
**Tierärztl. Notdienst:** ☎ 0481-85823998  
**Zahnärztlicher Sonntagsdienst:** Zentr. Notdienst ☎ 04532/267070; oder www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de Sprechst. 10-11 Uhr in der Praxis

# Topas 3000

Verkäufe, Gesuche, Kontakte, Größe und mehr

## VERKÄUFE

**4 Winterreifen** auf Alu-Felgen mit Felgenschloß € 160,-; Conti-Winter-Contact TS 850 5 Loch, 195/65 - R 15 T., Tel. 738 6834

**4 Alu Winterräder** Mini Cooper S 16 Zoll, € 650,-; Tel. 0160/9193 4876

**BMW Heckträger** Original neuwertig, NP € 495,-, VB € 165,-; Apple **iPhone 6s** Silber in gutem Zustand, VB € 85,-; Tel. 0172/410 6656

**Kinderhochstuhl** – umbaufähig zu Tisch und Stuhl – wie neu. Für € 25,-; Tel. 0176/4813 7177

**Mahagoni Esstisch** 1m breit, 1,70 m lang plus Ausziehplatte (ges. 2,70 m) + 6 Stühle davon 2 mit Armlehne, Original aus England, Top Zustand, VB € 500,-; Tel. 710 8663

**Macbook Pro 13"** 2012, A1276, 2,5GHz i5, 8GB RAM, 128GB SSD + Apple Netzteil, kaum Gebrauchsspuren bis auf winzige Delle oben rechts, SSD brandneu, Batterie: gut, macOS Catalina, VB € 160,-; **Elgato Thunderbolt 2 Dock** + Netzteil + Kabel, 2x Thunderbolt, 1x HDMI, 1x Ethernet, 3x USB3.0, 1x 3,5 mm Audio-Ausgang, 1x 3,5 mm Mikrofon-Eingang, 1x Stromanschluss, VB € 65,-; Tel. 0157/7891 6990

**Esstisch**, mahagoni massiv, oval, ca. 1m x 130-210, ausziehbar für max. 12 Personen, VB; Tel. 0172/402 4381

**Modellbahnteile**, N-Spur 9mm, 1 Trix-Trafo, 1 Fleischmann piccolo Diesellok, 4-achsiger, rot, Nr. 7230, 1 Minitrix Schüttgutwaggon, 6-achsiger braun, 1 Begleitwagen/Packwagen grün, Bild per Mail; VB € 50,-; Tel. 7204550 od. 0176/2338 1766

**Silvester: Nußknacker Ballett** in der Staatsoper, 18 Uhr, 2. Rang, 2. Reihe, € 133,-/Karte, f. € 240,-; Tel. 722 3941

**Ski-Ausrüstung f. 2 Pers.:** 2x Skijacke, Schuhe, Helme, Schneebillen, Hosens, Handschuhe, Gepäckträger f. Auto u.v.m., VB; Tel. 7648 1494

**Stagepiano Clavia Nord Piano 2**, rot, 88 Tasten, Hammermechanik, keine Gebrauchsspuren, nur Privatgebrauch, keine Bühne. inkl. Pedaleinheit, VB € 1.850,-; Tel. 727 9416 oder 0157/3063 8411

**Umhängetasche** Leder, marine, Mandarin Duck, neuwertig, H27 B35 cm, € 25,-; **Umhängetasche** Leder, rot, Mandarin Duck, neuwertig, H30 B40 cm, € 25,-; **Umhängetasche** Kunstleder, marine mit wß/rot Streifen an der Seite, Tom Tailor, neuwertig, H27 B35cm, € 15,-; **Stressless Hocker** Consul, Leder creme, Fuß hell Holz, Höhe ca. 40 cm, € 40,-; Tel. 0177/157 0384

**Damen »Prophete e-Bike« 26"**, Alu-City Genießer, Tiefensteiger, m. Schiebehilfe, 3 J., alt, wenig gefahren, mit Gepäckträger-Packtaschen, NP € 1.350,-, für € 650,-; Tel. 04104/961 118

**2 Holz Bettgestelle**, 200x90 cm; gut erhalten, preiswert; Tel. 04104/4308

**Legu-Duplo Steine**, Platte, viele Figuren, Tiere u. Fahrzeuge, sehr gut erh., VB € 80,-; **Playmobilteile** m. Figuren u. Fahrzeugen, VB € 39,-; **Herren Camel-Boots u. Eishockeyschlittschuhe**, schwarz, Gr. 45, je 1x getr., je € 30,-; **Herrenrennrad** (Clipper), blau, 28", fkt.-tüchtig, Zustand gut, VB € 170,-; Tel. 720 7821 (16-20 Uhr)

**Weltatlas** f. Kinder (v. Meyers), neu, € 8,-; 16 bänd. **Kinderlexikon** v. TIME LIFE m. versch. Themen u. Erklärungen f. Eltern, VB € 25,-; 2 **Espresso-Sammeltassen** Nr. 3 v. Rosenthal, neu, VB € 32,-; **Hand-/Umhängetasche** (alt), Wildkrokodil, VB € 90,-; **Weihnachtsbaum-Kugeln** u. Adventschmuck f. Gestecke, VB; **elektr. Kerzen, Persianerjacke**, ¾ lang, grau, VB; 5 **Anti-Kalk-Kartuschen** f. Dampfbügel-eisen, VB € 17,-; **Magnetfeld-Matratzen-Auflage** »feel good«, 90x 190 cm, VB; Skistöcke f. Erwachs., € 10,-/Paar; VB; Tel. 0170/831 6719

**1,5 Flaschen Campinggaz** CV 470 Plus (450g), € 5,-; eMail: summeronice@yahoo.de

# Otto-von-Bismarck-Stiftung startet zuversichtlich ins neue Jahr

Historiker setzen weiter auf Digitalisierung

**Friedrichsruh** – Mit Blick auf das zurückliegende Jahr fallen Dr. Ulrich Lappenküper, Geschäftsführer der Otto-von-Bismarck-Stiftung, drei Adjektive ein: »Das vergangene Jahr war für uns ein turbulentes, verrücktes und erfolgreiches Jahr.« Zusammen mit seinem Team ist er froh, dass die Stiftung wieder im Präsenzmodus arbeiten kann. Aufgrund der Pandemie habe es neue Entwicklungen gegeben, die sich zum Teil als so gut erweisen, dass sie beibehalten werden. Dazu gehören die Hybrid-Veranstaltungen: Vorträge werden in Präsenz gehalten und können anschließend online auf You Tube angesehen werden. Diese Formate werden sehr gut angenommen.

»Wir haben digital sehr viel mehr Zuspruch als vor der Pandemie«, erklärt Natalie Wohlleben, zuständig für die Presse- und Öffentlichkeitsarbeit der Stiftung. Durch die fortschreitende Digitalisierung haben sich die Historiker ein größeres Publikum erschlossen. Das Interesse an Otto von Bismarck lässt sich weltweit feststellen und Museum und Dauerausstellung finden viel Zuspruch bei Schulklassen und Gruppen.

Mit Blick auf das zurückliegende Jahr zählt Lappenküper einige Highlights auf: Dazu zählen unter anderem der Warburg-Vortrag von Carlo Masala, die Sonderveranstaltung von Maik Ohnezeit, gefördert vom Kultusministerium in Kiel, und das Sommerfest zum 25-jährigen



Prof. Dr. Ulrich Lappenküper, Geschäftsführer der Bismarck-Stiftung, mit dem aktuellen Kalender.

Bestehen der Stiftung. Mit der neuen Online-Biografie lassen die Historiker Otto von Bismarck und seine Zeit für ein großes Publikum lebendig werden. »Die Biografie ist vielsprachig und durch ein spezielles Modul, das in die jeweilige Landessprache übersetzt, weltweit nutzbar«, so Wohlleben.

## STELLENMARKT

Wir suchen eine **engagierte Putzhilfe** für 3-4 Stunden 14-tägig in Wentorf nahe -S-Reinbek; 0151/2070 8529

Ab sofort zuverlässige **Reinigungskraft für Privathaushalt** in Reinbek auf 520-€-Basis gesucht. Zeiten nach Absprache frei wählbar. Tel. 0172 442 7771

## Fahrer (mwd) gesucht

für Alten- und Krankenbeförderung auf Voll-, Teilzeit oder 450-Euro-Basis (auch samstags); Tel. 040/6738 5148

## Gartenservice Simon

Beratung, Gartenpflege, Schneiden und Bäume fällen, Schnee und Eis

Tel. 722 09 48 od. 0176 / 4022 0547

## Dialog Ticket.com

Übersetzungsbüro in Reinbek sucht 520-€-Kraft für einfache IT-Schulungen von Fachübersetzern. Homeoffice möglich.

Bewerbungen bitte an: bewerbung@dialogticket.com oder telefonisch unter 040 819784200 (Beatrice Kreutzer / Marianne Ansari)

## KONTAKT

Für gem. **flotten Spaziergang**, 1x wö., f. die Dauer v. ca. 1 Std., su. ich, w. 60plus, andere Frau(en). Ich freue mich auf interessierte Frauen. e-mail: thin.-@online.de

Gibt's in Reinbek Rockmusiker, die noch einen **Bassisten** (66) brauchen, oder an einer Bandgründung interessiert sind? Tel. 0160/693 0846

In einer Angelegenheit müssen sich die Historiker um Dr. Lappenküper allerdings weiter in Geduld üben: Bis die neue Dauerausstellung endlich gestaltet werden kann, wird noch einige Zeit vergehen. »Im Jahr 2020 hatte der Bundestag die Mittel zur Finanzierung des Ankaufes des Bismarck-Museums und der damit verbundenen Sanierung zur Verfügung gestellt«, so der Geschäftsführer. Nach der Bundestagswahl wurde die Summe allerdings halbiert. Bisher hat nur der Kauf des Museums und des Bismarck-Archives stattgefunden, die Sanierung steht noch aus.

Geplant ist, das Bismarck-Museum zu einem modernen, multimedialen Museum umzugestalten. Dafür muss zunächst das historische Gebäude grundsaniert werden. Die Mittel für diese Sanierung werden jetzt beantragt. Untätig sind die Mitarbeiter natürlich trotzdem nicht. »Einzelne Objekte aus dem Museum lassen wir jetzt mit Mitteln aus unserem Haushalt restaurieren«, erklärt Nathalie Wohlleben. »Wir blicken optimistisch in die Zukunft«, sagt Dr. Ulrich Lappenküper. Nächste Gelegenheit, die Stiftung kennen zu lernen, ist der Neujahrsempfang am Freitag, 13. Januar, um 19 Uhr im Gebäude der Bismarck-Stiftung, Am Bahnhof 2 in Friedrichsruh. Anmeldung bitte unter ☎ 04104-97710 oder per eMail an info@bismarck-stiftung.de

Stephanie Rutke

# Bewohnerbeirat der Kursana Villa Reinbek geht neue Wege

## Engagiertes Quintett kümmert sich um Bewohner und Mitarbeitende

**Reinbek** – Die Erfahrung haben sicher schon viele gemacht: Für neue Ideen braucht man einen langen Atem und darf nicht verzagen, wenn es nicht gleich gut läuft.

Das mussten auch die Mitglieder des Bewohnerbeirates der KURSANA VILLA REINBEK erkennen. Seit den Wahlen im vergangenen Jahr sind erstmals zwei Angehörige von Bewohnern im Gremium und nicht nur Bewohner.

Die Idee, den Beirat so zu ergänzen, kam aus der sozialen Betreuung. »Die Aufgabe des Beirates ist es, die Interessen aller Bewohnerinnen und Bewohner zu vertreten«, erläutert Sandra Müller, Leiterin der sozialen Betreuung. Das sei aber zum Beispiel den Bewohnern, die an Demenz erkrankt sind, gar nicht möglich. Und auch den anderen Bewohnern fehlt es wegen ihres hohen Alters mitunter an Kraft und Energie, Dinge umzusetzen. Es mangelt oft an Erfahrungen gegenüber Behörden sowie an modernen Kommunikationsmitteln.

Warum also nicht engagierte Angehörige einbeziehen?

Uta Schulz, deren Eltern in der Einrichtung leben, erinnert sich an den Tag, als Sandra Müller sie angesprochen hat. »Das war überraschend für mich. Aber die Idee hat mich überzeugt«, erzählt sie.

Mit ihr gemeinsam haben sich Gisela von der Goltz, Sigrid Bettaque, Dr. Ursula Bonacker und Ellinor König der Aufgabe gestellt.

Das neue angenehme Miteinander brachte eine Reihe schöner neuer Formate für das Haus. So lädt der Beirat einmal im Monat zur Bewohnersprechstunde ein. Hier können Bewohnerinnen und Bewohner ihre Anliegen vorbringen, für die sie Unterstützung wünschen. Die Nachfrage ist unterschiedlich hoch. Aber das ist normal, so ein Angebot muss sich erst mal etablieren. Auch eine Bewohnerversammlung – wie der Gesetzgeber es vorschreibt – haben die Fünf ins Leben gerufen. Da käme keiner, hat man ihnen prophezeit. 37 Interessierte waren

FOTO: KURSANA



An dieser Infotafel kann sich jeder Bewohner informieren, wer im Beirat die Interessen aller vertritt



**Frohe Weihnachten und alles Gute im neuen Jahr!**

**Blumige Geschenke zu Weihnachten**

Christrose, Amaryllis, Weihnachtsstern und Co. Bestellen Sie rechtzeitig. Weihnachtsbäume noch vorrätig

Klosterbergenstr. 26, Reinbek  
Tel. 040/72 73 03 13  
www.dahlia.de



es Anfang November. Ein »Runder Tisch Demenz« vervollständigt das Angebot. Er ist für die Angehörigen von demenziell erkrankten Bewohnerinnen und Bewohnern gedacht. Deren Partner, Eltern oder Verwandte können sich ja oft nicht mehr selbst vertreten.

Und es wäre nicht der Bewohnerbeirat der KURSANA VILLA REINBEK, wenn nicht über »den Tellerrand hinaus« gedacht würde. So wurden in der Umgebung des

Hauses Bürgersteige so abgesenkt, dass sie jetzt für Rollatoren und Rollstühle problemlos zu nutzen sind. Das kommt allen in der Stadt zu Gute, die auf diese Hilfsmittel angewiesen sind. Und last but not least regt der Bewohnerbeirat an, eine Elektro-Rikscha für alle Senioreneinrichtungen der Stadt Reinbek anzuschaffen. Diese soll dann von Angehörigen für gemeinsame Ausflüge in die Umgebung gebucht werden können. Das erweitert den Horizont und macht allen Beteiligten einen Riesenspaß.

Die Mitglieder des Bewohnerbeirates haben jedoch auch die Interessen und Bedürfnisse der Mitarbeitenden der KURSANA VILLA REINBEK im Blick. Schließlich sind sie es, die für das Wohl der Bewohnerinnen und Bewohner sorgen. So wurden jetzt z.B. mehr Telefone für die Mitarbeitenden im Haus angeschafft, so dass Notrufe besser zugeordnet und den Mitarbeitenden unnötige Wege erspart werden.

Bewohnerinnen und Bewohner sowie Angehörige, die Fragen oder Hinweise an den Beirat haben, können diesen jetzt auch über eine eigens eingerichtete Mailadresse erreichen. Und damit sie nicht das Gefühl haben, in ein »schwarzes Loch« zu schreiben, zeigt eine Infotafel im Haus mit Bild und Text, wer die Mitglieder des Beirates sind.

Womit das Quintett sich beschäftigt, kann jeder auch in den Protokollen nachlesen, die in den Sitzungen entstehen und allen Interessierten zur Verfügung stehen.

»Wir sind auf einem guten Weg«, sagt Uta Schulz und die Beiratsvorsitzende Gisela von der Goltz ergänzt: »Wir sind fünf sehr unterschiedliche und starke Persönlichkeiten, die sich gut ergänzen. So werden wir uns auch in Zukunft für die Gemeinschaft sowohl in der KURSANA VILLA REINBEK als auch im Interesse der Stadt Reinbek einsetzen.«

## Ihre Sozialstation in Reinbek

**Schön, dass jemand da ist!**

### Tagespflege

Der Seniorentagestreff in Reinbek. Kreativ, mobil und mit viel Lachen durch den Tag.

Telefon: 040 / 72 73 84 -10  
E-Mail: tap@svs-stormarn.de

### Ambulante Pflege

Der ambulante Pflegedienst in Ihrer Nachbarschaft.

Telefon: 040 / 72 73 84 -30  
E-Mail: pd@svs-stormarn.de

Südstormarner Vereinigung für Sozialarbeit e.V.  
Sozialstation Reinbek · Völckers Park 8, 21465 Reinbek  
Telefon: 040 / 72 73 84 - 0 · Fax: 040 / 72 73 84 - 39  
E-Mail: sv@svs-stormarn.de · Internet: www.svs-stormarn.de

### Essen auf Rädern

Ihr Menüdienst vor Ort. Bequem und kostengünstig. Jeden Tag.

Telefon: 040 / 72 73 84 -20  
E-Mail: ear@svs-stormarn.de

### Familien- und Haushaltsservice

Haushaltshilfe, Einkäufe, Betreuungsleistungen und vieles mehr.

Telefon: 040 / 72 73 84 -30  
E-Mail: fhs@svs-stormarn.de



# Don-Kosaken-Chor singt in der Maria-Magdalenen-Kirche



FOTO: PRIVAT

Reinbek – Im Rahmen seiner Europatournee 2022/23 gastiert der Don-Kosaken-Chor von Maxim Kowalew am 3. Februar 2023, 19 Uhr, in der Maria-Magdalenen-Kirche, Kirchenallee 1.

Anknüpfend an die Tradition der großen alten Kosaken-Chöre dürfen im Programm Wunschtitel wie «Ave Maria», »Suliko«, «Marusja» und «Ich bete an die Macht der Liebe» nicht fehlen.

Karten-Vorverkauf: Buchhandlung Erdmann, Bahnhofstraße 10 sowie an allen VVK-Stellen. Im Internet unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de) © 01806-700733 (pro Anruf aus dem dt. Festnetz € 0,20, mobil € 0,60). VVK € 25,-/Abendkasse € 28,-

**Gans to go** 

gefüllt, gebraten  
mit 0,5 l Sauce

5 kg Frischgewicht **148,- €**  
(Abholpreis 135,- €)

**Giffey Partyservice**  
Rahlstedter Bahnhofstr. 58  
Telefon: 040 / 677 40 81  
22149 HH • [www.giffey.de](http://www.giffey.de)



**REICHERT & GEHRKE**  
IMMOBILIEN

T - 040 - 4689 8649 0  
E - [info@reichert-gehrke.com](mailto:info@reichert-gehrke.com)  
W - [www.reichert-gehrke.com](http://www.reichert-gehrke.com)

Bahnhofstraße 6b • 21465 Reinbek

## GETRÄNKEMARKT

Angebote gültig vom 19.12.–31.12.22

Reinbek · Bogenstraße 21–23  
Tel. 040 7224741 · Fax 040 7225064  
Öffnungszeiten: Mo.-Do. 8-18 · Fr. 8-18.30 · Sa. 8-14 Uhr



**KWAK**  
WEINIMPORT

 <p><b>Jever Pils</b></p> <p><b>12<sup>95</sup></b></p> <p>24/0,33Ltr. + 3,42Pf. 1Ltr. 1,63</p>	 <p><b>Volvic</b></p> <p><b>6<sup>95</sup></b></p> <p>6/1,5Ltr. + 3,00Pf. 1Ltr. 0,77</p>	 <p><b>Gerolsteiner Mineralwasser + medium + ohne Kohelsäure</b></p> <p><b>6<sup>95</sup></b></p> <p>12/0,7Ltr. + 3,30Pf. 1Ltr. 0,83</p>
---	---	--

**Taxi - Peters**  
0173 / 478 27 47

**Exkl. BUCHTIPP googlen**  
**Moffenkind in Amsterdam**

Zur Verteilung des REINBEKER suchen wir zuverlässige Austräger für

**Reinbek Stadt, Krabbenkamp, Wentorf und Aumühle**

Sandtner Werbung GbR  
Tel. 040 / 727 30 117

**Puter to go** 

gefüllt, gebraten  
mit 1,0 l Sauce

6 kg Frischgewicht **161,- €**  
(Abholpreis 148,- €)

**Giffey Partyservice**  
Rahlstedter Bahnhofstr. 58  
Telefon: 040 / 677 40 81  
22149 HH • [www.giffey.de](http://www.giffey.de)

## Weine zum Festessen

<p><b>Spätburgunder - Becker</b> Der Spätburgunder duftet zart nach roten Früchten und Kräutern, am Gaumen saftige Beeren- und Kirschfrucht sowie Zartbitterschokolade.</p> <p><b>7,50/Fl.</b></p>	
<p><b>Lagrein Rieder - Castelfeder</b> Dieser Castelfeder Lagrein »Rieder« passt zu kräftigen Speise, Braten und Wildgerichten sowie pikantem Käse..</p> <p><b>11,95/Fl.</b></p>	
<p><b>Spätburgunder trocken Weinmanufaktur Dernau</b> Dunkles Rubinrot, typische Burgundernase, im Mund sehr furchtbetont und saftig, milder Trinkgenuss.</p> <p><b>6,95/Fl.</b></p>	
<p><b>Chateau Vieille Tour la Rose</b> Dicht strukturierte Frucht, weich und samtig. Schöne Aromatik nach roten Beeren, leichte Brotnoten. Feine seidig-polierete Tanninstruktur.</p> <p><b>13,50/Fl.</b></p>	
<p><b>Duelame Chianti Classico- Lamole</b> Das glänzende Rubinrot gibt die Einleitung zu einem blumigen Bouquet aus Iris und Veilche, das durch rote Waldbeeren und Anklänge an Gewürzkräuter ergänzt wird.</p> <p><b>12,95/Fl.</b></p>	
<p><b>Prosecco »Frizzante« D.O.C. Santa Margherita</b> Ideal als Aperitif und zu leichten Vorspeisen.</p> <p><b>5,50/Fl.</b></p>	



Lieferservice · Beratungsservice  
Verleih von Gläsern / Zapfanlagen / Fassbier  
Verleih von Bierzeltgarnituren  
Kommissionsservice · Kostenlose Parkplätze



**Große Auswahl an Weihnachts-süßigkeiten von Niederegger, Lindt, Heilemann, Lühders und Gartmann**

**Weihnachts-Wein-Aktion**

**Auf unser gesamtes Wein-Sortiment geben wir beim Kauf von 6 Flaschen einer Sorte die 7. Flasche gratis!**

